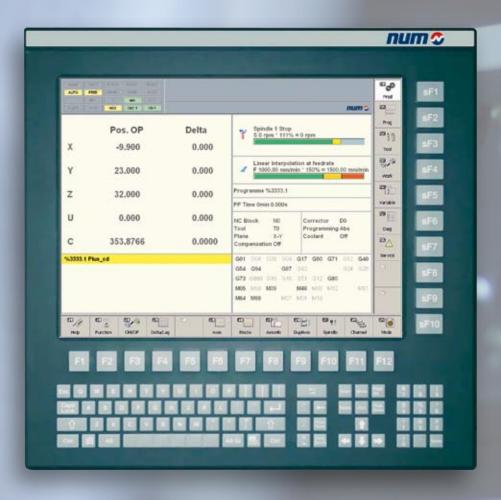
Axium Power CNC 2007





Catalog Digital CNC System Axium Power

Executive Summary

1 Introduction	3
NUM, A World Player in Machine Automation	3
Flexible, Open and High Performance	4
How to Use this Catalog	5
Review of the Axium Power Product Line	6
How to Select an Axium Power CNC System	7
2 Axium Power CNC System	9
Equivalence Tables	9
3 Axium Power CNC System	33
Technical Specifications	33
4 Axium Power CNC System	51
Functional Specifications: Functional Block Diagram	53
Functional Specifications	54
5 NUM Motors	83
NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR	83
6 NUM Servodrives	105
NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C	105
7 Motor/Drive Associations	125
Servo and Spindle Motors	125
8 General Information	137
NUM Worldwide, Regulations	137



NUM, A World Player in Machine Automation

CNC Power Engineering

Always on the move

NUM supplies CNC complete solutions for the automation of production machines in special market segments and for customers with special requirements.

High flexibility of our systems in combination with our innovative engineering-team with extensive application know-how allow us to tailor the systems exactly to the needs of our partners—the machine manufacturers and the machine industry.

Founded in 1978 and with roots back into the late fifties today NUM is an independent European company with growing international activities.

Research and Development Guarantee the Future

NUM earmarks 12 percent of its sales figure for R&D. With its staff of engineers, NUM designs the automation solutions for tomorrow's machines.

World Service

The customers, both OEMs and end users, can benefit from all NUM's services: advice, assistance, applications, maintenance, training, etc.

Designing and Developing Applications

Unanimously appreciated for their expertise, their availability and their global approach, NUM's application engineers are able to propose optimal technical and economic solutions.

The range of services provided covers both consulting and preliminary design for automation of new machines and development of dedicated software and supply of turnkey systems including manufacture of custom automation cabinets complying with international standards.

Service and Maintenance

The international network of the Customer Service Department handles system integration and maintenance, the hotline, field service calls, equipment audits, anticipation of customer needs and extension of the service life of customer systems (retrofit) and hardware and software upgrades.

Aware of the most recent developments in products, the personnel has an inventory of hardware able to satisfy your needs in terms of quality and lead times.

Training

Many students receive training each year in our training centers located all over the world in Europe, North America and Asia.

Our engineers provide high level training in fully equipped premises and are able to meet all your special needs.



Flexible, Open and High Performance

Axium Power systems are especially flexible, open and high performance. You can build a fully digital system tailored to your needs from the available subsystems. This allows you to have the same look and feel on very different types of machines.

A Compact Scalable CNC System

To create an optimal CNC, the OEM simply selects the platform best suited to his application and machine as well as options available in job-specific packs (turning, milling, woodworking, etc.) or individually.

Three basic systems are available:

- The First platform is definitely attractive from an economic standpoint. Capable of controlling up to 4 axes and 112 inputs/outputs, this platform benefits from the high performance DISC NT digital architecture and all the NUM integration and programming tools. Although the range of available options is more limited than on the Advanced platform, it meets most ordinary needs and ensures an excellent quality of machining.
- The Advanced platform is outstanding by its enormous flexibility. It supports a wide range of configurations and all the available options. The Advanced platform also has a DISC NT architecture and is capable of controlling up to 32 axes and 1024 inputs/outputs. It supports all Axium Power functions such as interpolation of up to 9 axes, B-spline and polynomial interpolation, 5-axis tool offsets, etc.
- The Ultimate platform represents the best achievement in term of CNC. Driven by a powerful processor, it supports the more demanding applications. The Ultimate platform is capable of controlling up to 32 axes in DISC NT architecture and 1024 inputs/outputs. Like the Advanced platform it supports all Axium Power functions.

These three platforms can be used in conjunction with all the servodrives of the Axium Power family.

Open, User-Friendly and Ergonomic, Guaranteed Efficiency

Customizing the Human/Machine Interface

Each OEM can use or adapt the NUMpass HMI or develop his own interface using widespread off-the-shelf tools: HTML editor, Visual Basic, etc.

Customizing the System to the Machine

Axium Power systems have high-level CNC functions such as dynamic operators in C and high performance servodrive algorithms such as the Tandem function, allowing them to adapt well to all machines and improve their productivity.

A Wide Range of Panels

The specific needs of each machine are met by the extended family of NUM panels with LCD screens: PC panel, compact panel and operator panel. The ergonomics and modular design of the Axium Power PC panel are another one of the family's open, flexible features.

Stable Safe Motors For a Variety of Applications

NUM offers a complete line of motors.

Brushless Axis Motors

Compact, with a high power-to-weight ratio and a high dynamic range, they cover continuous torques ranging from 1.1 Nm to 160 Nm:

- BPH servo motors: axes of machine tools, grinding machines, robotics and special automatic machines.
- BPG servo motors: as BPH but with increased inertia and rotor stiffness; for axes with high inertia at the motor shaft
- BPL servo motors: as BPH but for applications requiring very compact motors
- BHL servo motors: as BPH but specifically designed for large machines. A version with forced convection is available for optimizing size and performance

Spindle Motors

AMS asynchronous motors with ratings from 2.2 kW to 36 kW offer a very wide range of speeds at constant power making it possible to simplify or even do away with the gearbox. In addition, their high stability, even at low speeds, ensures excellent results for C axis and spindle indexing functions.

Motorspindle®

The active parts of the motor are integrated directly in the spindle, thereby ensuring better machine stiffness and more silent operation.

NUM supplies the active motor parts: hollow rotor, stator, cooling jacket and encoder. NUM also develops Motorspindle motors on request.

A Wide Choice of Drives

The family of NUM Drive servodrives includes two lines of servodrives

NUM HP Drives and All-in-One drives

They are multisampled systems integrating advanced feedback algorithms. By their general characteristics, their sophisticated functions and their built-in filters, they are ideal for HSC and highend applications.

- MDLU3xxxN modular servodrive for axis and spindle motors Safety integrated function compliance with EN954-1 CAT-3 is disposable as option.
- MBLD2 All-in-one power supply and servodrive for axis and spindle motors.

NUMDrive C with high integration factor

The new generation of modular drives with one of the best power/volume ratio in the market is perfectly suited to save cabinet space. Mono-Axis and Bi-Axes Power Unit, BP (Basic Performances) and HP (High Performances) Control Unit allow you to choose the best combination for your application. The reduced depth and the scalable width support the engineering of the cabinet. Safety integrated functions compliance with EN954-1 CAT-3 is available as option.

- MDLU3xxxA Mono-Axis Power Unit
- MDLU3xxxB Bi-Axes Power Unit
- MDLU3000A Mono-Axis Control Unit
- MDLU3000B Bi-Axes Control Unit



How to Use this Catalog

This catalog presents the Axium Power family of CNCs, servodrives and motors, and help you choose the system best suited to your machines. The review of the product line opposite will give you a preview of the main characteristics and functions available.

The following chapters contain all the information you will need to prepare an order.

Chapters 2, 3 and 4 concern the CNCs:

- Chapter 2, Equivalence Tables, defines the links between the commercial references and the equipment and options. The comments accompanying the functions specify their limits depending on the CNC model
- Chapter 3, Technical Specifications, details the equipment configuration and the conditions of installation and use of the system components
- Chapter 4, Functional Specifications, describes the CNC architectures and operating modes. They are grouped by functional families (axes, PLC, part programming, integration and customizing software, communication).

Chapters 5, 6, and 7 are dedicated to the machine motors and drives:

- Chapter 5 presents the axis and spindle motors: applications, identification, characteristics and performance and overall dimensions
- Chapter 6 describes the axis and spindle servodrives: characteristics and functions, identification, implementation tools and overall dimensions
- Chapter 7 details the choice of sensors and motor/servodrive associations.

See Chapter 8 for contact information and regulations.

Review of the Axium Power Product Line

Description		Axium Power CNO	
Basic Platforms	First	Advanced	Ultimate
They control several servodrives via DISC NT digital bus distributed to CNC axes, PLC and digital spindles. TTL measurement inputs and axes and spindles using a ±10 V reference are available as options			
Axes			
Total number of axes (CNC and PLC), spindles, handwheels, etc. (digital and analog); * = The 5-axis option must include a spindle	1 → 5 *	1 → 32	1 → 32
Number of analog axes, spindles, measurements and handwheels	$0 \rightarrow 5$	$0 \rightarrow 5$	$0 \rightarrow 5$
Number of axes (digital & analog)	$1 \rightarrow 4$	$1 \rightarrow 32$	$1 \rightarrow 32$
Number of measured spindles (digital & analog)	$0 \rightarrow 1$	$0 \rightarrow 4$	$0 \rightarrow 4$
Number of handwheels	$0 \rightarrow 3$	$0 \rightarrow 3$	$0 \rightarrow 3$
Number of axis group	1	1 → 8	1 → 8
Number of interpoled axes per group	$3 \rightarrow 4$	$4 \rightarrow 9$	$4 \rightarrow 9$
Number of unmeasured spindles	$0 \rightarrow 1$	$0 \rightarrow 4$	$0 \rightarrow 4$
Inputs/Outputs			
Total number of logic inputs/outputs	$0 \rightarrow 112 \text{ I/O}$	$0 \rightarrow 1024 \text{ I/O}$	$0 \rightarrow 1024 \text{ I/O}$
Integrated logic inputs/outputs	$0 \rightarrow 64I/48O$	$0 \rightarrow 64I/48O$	$0 \rightarrow 64I/48O$
Remote logic inputs/outputs	$0 \rightarrow 112 \text{ I/O}$	$0 \rightarrow 1024 \text{ I/O}$	$0 \rightarrow 1024 \text{ I/O}$
Integrated analog inputs/outputs	2 1/10	2 1/10	2 1/10
Remote analog inputs	0	$0 \rightarrow 16$	$0 \rightarrow 16$
Remote analog outputs	0	$0 \rightarrow 8$	$0 \rightarrow 8$
Communication			
Serial lines	3	3	3
Ethernet TCP/IP	0	0	0
Connections to Uni-Telway et Fipway networks	0	O	O
DISC NT Digital Drives			
Axes			
NUM HP Drive	0	0	0
NUMDrive C	0	0	0
BPH, BPG, BPL, BHL Motors	0	0	•
Spindles			
NUM HP Drive	0	0	0
NUMDrive C	0	0	0
MBLD All-in-one Drive	0	0	•
AMS and Motorspindle Motors	0	0	0

basicoptional



How to Select an Axium Power CNC System

Format of the Commercial References

The commercial references of the Axium Power CNC systems include 10 alphanumeric characters:

ABCD 123 456
Nature of the commercial reference number

The first group of 4 characters immediately identifies the nature of the item:

- · APP1: Axium Power First Platform
- APP2: Axium Power Advanced Platform
- · APP3: Axium Power Ultimate Platform
- APSO: Axium Power Software Option Software functions such as canned cycles or interpolations
- APHO: Axium Power Hardware Option Functions related to axes, spindles, etc.
- APSW: Axium Power Software Integration and operation software
- APPC: Axium Power PC Option PC panels, software packs for PC panel
- APHE: Axium Power External Hardware Option CNC panels, remote input/output modules, connectors, etc.
- APHC: Axium Power cables Miscellaneous cables
- APDO: Axium Power Documentation Technical documentation on CD-ROM

All the options can be ordered individually, provided they are available for the selected platform.

However, the job-specific APPA packs provide several functions under a single reference. These job-specific packs are function sets meeting clearly identified application needs: Turning, Milling, Grinding, Woodworking Applications, Stone-cutting Applications, etc.

For NUM Drive motors and servodrives, the references are constructed based on the required features and options.

Functions Available for Each Platform

The Equivalence Tables of Chapter 2 list the functions supplied with each platform as well as the available options:

- Function included in the basic platform,
- O Optional function compatible with the platform selected,
- Function not available for the platform considered.

Selecting an Axium Power System

To select the system best suited to your machine, we recommended proceeding in the following order:

- Determine the platform based on the number of axes and inputs/outputs required
 - \rightarrow (APP1, APP2 or APP3)
- 2. Select the Human/Machine Interface
 - PC panel
 - CNC panel: compact panel, operator panel or portable operator panel
 - → (APHE, APPC, APHC)
- 3. Hardware and software functions included in the basic version or optional:
 - · Control of the CNC and PLC axes and spindle
 - RAM space required for part and PLC programs \rightarrow (APHO, APSO)
- Select the job-specific pack or individual software options you need for your application
 - \rightarrow (APPA, APSO)
- Software tools resident in the CNC or PLC designed to facilitate CNC integration and customization to the application
 - → (APSW)
- 6. Technical documents required
 - \rightarrow (APDO)
- 7. Determine the drive systems best suited to your application (see Chapter 7)



2

2 Axium Power CNC System

Equivalence Tables

Table of Contents

	Page
Selecting a Hardware Configuration	11
Platforms	11
Platform Selection Guide	12
RAM Memory	13
Basic Platforms	15
PC Panels	16
NUM iPC Compact, FS151 Family	16
CNC Panels, Cables for CNC Panels	17
Portable Operator Panel, Machine Panels,	18
Fiber-optic Cables, CNC User Languages	18
Options for Axes, Spindles and Handwheels	19
PLC Options	20
Software Packs	21
Milling Packs	21
Turning Pack, Tool Cutting and Grinding Pack, Gear Hobbing Pack	22
Cylindrical Grinding and Surface Grinding Packs Woodworking and Stone/Marble/Glass Cutting Packs	23 24
Software Options	25
Functions Related to Axes and Spindles	25
Tool Management, Canned Cycles	26
Programming	27
Communication	28
Integration and Customizing Software Tools	28
NUMpass HMI	29
Options	29
Technical Documentation	30



num	⊘ °

Equivalence Tables

Selecting a Hardware Configuration Platforms

The hardware configuration of an Axium Power CNC system is independent of its software configuration. It is therefore recommended to start by determining the platform best suited to the application to be performed.

Three basic platforms are available:

- The Axium Power First platform is more specifically designed for machines with up to 5 axes (4 axes and one spindle) and 112 inputs/outputs
- The Axium Power Advanced platform is designed for more complex applications and can control up to 32 axes and 1024 inputs/outputs.
- The Axium Power Ultimate platform is designed for top level applications and can control up to 32 axes and 1024 inputs/outputs.

The Axium Power includes a digital bus for controlling DISC NT digital servodrives, to be allocated to digital axes and spindles. It can also control up to five ± 10 V analog axes (axes, spindles, measurement inputs and/or handwheels).

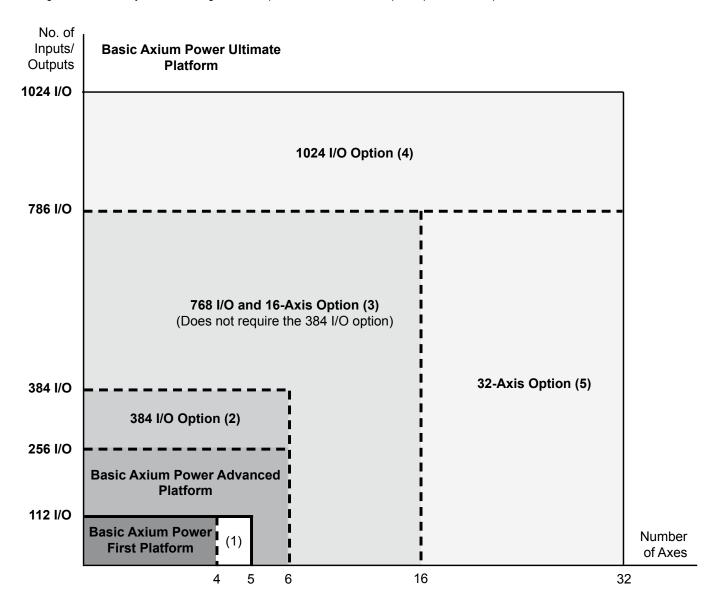
Min/Max Configurations		Axium Power		
	First	Advanced	Ultimate	
Total : Axes + spindles + handwheels + measurements (digital and analog)				
Minimum	1	1	1	
Maximum (* = must include one spindle)	5 *	32	32	
Total : Axes + spindles + handwheels + measurements (analog)				
Minimum	0	0	0	
Maximum	5	5	5	
Axes (digital & analog)				
Minimum	1	1	1	
Maximum	4	32	32	
Measured spindles (digital & analog)				
Minimum	0	0	0	
Maximum	1	4	4	
Handwheels				
Minimum	0	0	0	
Maximum	3	3	3	
Interpoled axes per group				
Minimum	3	4	4	
Maximum	4	9	9	
Axes groups / Channels				
Minimum	1	2	2	
Maximum	1	8	8	
Inputs/Outputs				
Minimum	0	0	0	
Maximum	112 I/O	1024 I/O	1024 I/O	

Equivalence Tables

Selecting a Hardware Configuration Platform Selection Guide

Platform Selection Guide

The figure below allows you to see at a glance what platform and associated options provide the required resources.



- (1) 5th axis option APSO 000 478 page 19
- (2) 384 I/O option APSO 000 670 page 20
- (3) 16-axis and 768 I/O option (APHO 000 611 or APHO 000 612) pages 15, 19 and 20
- (4) 1024 I/O option APSO 000 670 associated with 16-axis and 768 I/O option (APHO 000 611 or APHO 000 612) page 20
- (5) 32-axis option APSO 000 614 associated with 16-axis and 768 I/O option (APHO 000 611 or APHO 000 612)

Equivalence Tables

RAM Memory

All the CNC operating programs are stored in the battery backed RAM.

The RAM is divided into four areas, shared between different applications:

- · Area Qp: Part program and resident macros
- · Area Qa: PLC program
- · Area Qm: HMI resource program
- · Area Qc: HMI program in C

For further details on the features of these memory areas, refer to the Chapter Functional Specifications, PLC Function (page 61), Part Program (page 69) and MMITool (page 74).

Basic Memory and Additional Memory

Depending on the needs of the application, it is possible to order a memory with a size above the basic size by indicating the number of additional modules required.

Description	Comm.	Memory size			
	ref.	Qp	Qa	Qm	Qc
Part Program Memory					
Basic		128 KB			
Additional 128 KB module	APHO 000 343	0			
PLC Memory					
Basic			64 KB		
Additional 64 KB module	APHO 000 347		•		
HMI Resource Memory					
Basic				128 KB	
Additional 32 KB module	APHO 000 377			•	
Memory for HMI Program in C					
Basic					64 KB
Additional 32 KB module	APHO 000 378				0

Equivalence Tables

RAM Memory

Memories Related to the Options

Additional memory is required for running certain software options. These options may also provide memory space for the user. This additional memory must be taken into account when calculating total memory needs.

Description	Commercial	Qp mei	mory
	reference	Available for the	Used by the
		user	application
PROCAM MILL	APSO 100 238	-	256 KB
PROCAM TURN	APSO 100 239	-	256 KB
PROCAM MULTITURN	APSO 100 133	-	512 KB
PROCAM MX (combined machines)	APSO 100 134	-	512 KB
Turning Pack	APPA 000 555	-	-
Basic Milling Pack M0	APPA 000 560	-	-
Milling Pack M1	APPA 000 561	128 KB	384 KB
Milling Pack M2	APPA 000 562	-	-
Milling Pack M3	APPA 000 563	128 KB	384 KB
HSC Milling Pack	APPA 000 564	-	-
Woodworking Pack W1 (5-axis milling)	APPA 000 576	1024 KB	-
Woodworking Pack W2 (longitudinal milling)	APPA 000 577	3096 KB	-
Stone/Marble/Glass Cutting Pack SMG	APPA 000 565	512 KB	-
Cylindrical Grinding Pack GC	APPA 000 588	-	-
Surface Grinding Pack GS	APPA 000 587	-	-
Tool Cutting and Grinding Pack	APPA 000 586	-	-
T Probing Cycles	APSO 100 590	-	32 KB
M Probing Cycles	APSO 100 591	-	96 KB

Maximum Total Memory Size

The total size of the memories (basic memory + memories related to the options + additional memory) must always remain below the maximum value indicated for each CNC.

Axium Power CNC	Part program	PLC program	HMI resource	HMI	Total
			program	program in C	memory
	Qp	Qa	Qm	Qc	
First	Qp	+ Qa	+ Qm	+ Qc	< 3500 KB
Advanced	Qp	+ Qa	+ Qm	+ Qc	< 3500 KB
Ultimate	Qp	+ Qa	+ Qm	+ Qc	< 3500 KB

Equivalence Tables

Basic Platforms

Refer to page 12 for the hardware configurations available for each system.

Description	Commercial		Axium Power		Comments
·	reference	First	Advanced	Ultimate	
The Axium Power CNC is equipped with DISC NT high-speed digital bus. Aavailable platforms:					
Axium Power First Platform Supports up to 4 axes and 112 inputs /	APP1 000 600	O	-	-	
outputs (for extensions see page 20)					
Axium Power Advanced Platform	APP2 000 600	-	O	-	
Supports up to 6 axes and 256 inputs / outputs (for extensions see page 20)					For 384 I/O see page 20
Axium Power Ultimate Platform	APP3 000 600	-	-	•	
Supports up to 32 axes and 1024 inputs / outputs					
Axium Power Ultimate Platform with coprocessor	APP3 000 601	-	-	O	
Supports up to 32 axes and 1024 inputs / outputs					
16-axis and 768 inputs/outputs option					
This option increases total system power and extends the number of axes to 16 and					
I/O to 768					
Available with and without coprocessor:					
Without coprocessor	APHO 000 611	-	O	-	For 1024 I/O see page 20
With coprocessor, required for applications using dynamic operators in C	APHO 000 612	-	O	-	For 1024 I/O see page 20
32-axis option	APHO 000 614	-	•	•	
APHO 000 614 associated with the 16-axis and 768 I/O option (APHO 000 611 or APHO					
000 612) extends the number of axes to 32.					
Enhancement Option	APHO 000 613	-	•	-	
Increases axes performances for configuration up to 16 axes					
Modules and cables for connecting the Axium					
Power CNC to NUM HP Drive servodrives					
Cables					
0.5 m	APHC 081 500	0	O	0	
1 m	APHC 081 501	0	0	0	
5 m 10 m	APHC 081 502 APHC 081 503	0	O O	0	
Analog axis interface module	APHE 080 089	0	o	Ö	



Equivalence Tables

PC Panels NUM iPC Compact, FS151 Family

The Axium Power CNC is available with two types of panels: PC panel or conventional CNC panels.

For a detailed description of the panels (specifications and dimensions), see Chapter 3, Technical Specifications.

Description	Commercial	,,	Axium Power		Comments
	reference	First	Advanced	Ultimate	
NUM PC PANEL NUM iPC Compact: Compact industrial PC with touch screen 15" LCD touch screen, Ethernet, 4xRS232, 3xUSB, 2xPCMCIA, 1xPCI NUM Compact iPC: delivered either with - Windows 2000 multilingual version or Windows XP pro SP2 - NUMpass HMI Kit, PLCTool, SETTool (package 3 APSW 182 189) see p 28 Requires "Communication Bits for NUM PC					
Panels" (APSW 182 112), see below					
NUM iPC Compact – Windows 2000	APPC 555 317	0	0	0	
NUM iPC Compact – Windows XP pro SP2	APPC 555 318	0	0	0	
FS151 FAMILY FS151i 15.1" LCD screen, 22 function keys, 3 x Ethernet, 2 x USB; NUMpass HMI, PLCTool, SETTool (similar to package 3, APSW 182 189), see page 28; KBD incl. Keyboard Requires "Communication Bits for NUM PC Panels" (APSW 182 112), see below					
FS151i-P1 CF	APPC 555 410	•	O	•	Available from
800 MHz, CompactFlash™, Win XP					2007
Embedded FS151i-P2 HD	APPC 555 413	•	O	•	Available from
1.8 GHz, Harddisk 40 GB, Win XP Pro	AI 1 0 000 410	•	•	•	2007
FS151i-KBD P1 CF	APPC 555 510	•	•	•	Available from
800 MHz, CompactFlash™, Win XP					2007
Embedded FS151i-KBD P2 HD	APPC 555 513	•	O	0	Available from
1.8 GHz, Harddisk 40 GB, Win XP Pro Hard disc with Windows XP Professional (upgrade for FS 151i with CompactFlash™)	APPC 555 400		ğ	J	2007 Available from 2007
FS151 For use with a standard or industrial PC, incl. 15" display and function keys surrounding the display					
FS151	APHE 000 783	•	O	•	without PC
Screen with 22 function keys FS151-KBD Screen with 22 function keys and built-in 75-key Qwerty keyboard	APHE 000 784	•	0	•	without PC
PC/CNC Communication Communication Bits for NUM PC panels	APSO 182 112	O	0	O	
PC panels are used with a network card: HSL High Speed Link Card	APHO 000 932	•	O	0	
Tion Fight opood Link Odid	7.1 110 000 002		-		





Equivalence Tables

PC Panels
CNC Panels, Cables for CNC Panels

For a detailed description of the panels (specifications and dimensions), see Chapter 3, Technical Specifications.

Description	Commercial		Axium Power		Comments
	reference	First	Advanced	Ultimate	
CNC PANELs					
Used for both: programming and production					
and require a graphic card.					
GSP graphic card	APHO 000 715	0	0	0	
Compact CNC panel with LCD display					
CP10F: Panel with color LCD	APHE 000 780	•	0	0	
Max. CNC cable length 10m					
Operator panels with LCD display					
CP20 F: Panel, 50-key keyboard, color LCD	APHE 000 781	•	•	O	
CP30 F: Panel, Qwerty keyboard, color LCD	APHE 000 782	•	0	0	
Panels in separate parts:					
FS20: LCD display unit	APHE 000 484	0	0	0	
KBD30: Industrial Qwerty CNC keyboard	APHE 000 485	•	0	0	
Supplied with 2 m connecting cable					
Multiplexing (multipanel or multi-CNC)					
Function available with CP20F and CP30F					
panels using a multiplexing module (see page					
48) to set up:					
- A multipanel configuration (up to 3					
additional panels), order one multiplexer					
module for each additional panel					
- A multi-CNC configuration (up to 4 CNCs					
connected to a single panel).					
Multiplexer module	APHE 000 354	•	0	0	
Panel-CNC Connecting Cables					
For compact panels and operator panels.					
CNC cable without connectors					
5 m	APHC 081 054	0	0	0	
10 m	APHC 081 055	0	0	O	
15 m	APHC 081 056	0	0	O	
20 m	APHC 081 057	0	0	O	
30 m	APHC 081 058	0	0	O	
40 m	APHC 081 059	•	0	0	
CNC cable with connectors				~	
1.5 m	APHC 081 157	0	0	0	
5 m	APHC 081 154	0	0	0	
10 m	APHC 081 155	0	0	0	





Equivalence Tables

Portable Operator Panel, Machine Panels, Fiber-optic Cables, CNC User Languages

For a detailed description of the panels (specifications and dimensions), see Chapter 3, Technical Specifications.

Description	Commercial reference	First	Axium Power Advanced	Ultimate	Comments
Portable Operator Panel					
Used for programming, settings and					
production.					
POP: Portable operator panel with color LCD	APHE 000 246	0	•	0	
Machine Panels					
Handwheel as option. Connected to the CNC					
by a fiber-optic cable.					
Maximum number of machine panels per CNC		4	4	4	
MP02 Machine Panel					
Customizable machine panel for FS20 LCD	APHE 000 486	0	O	0	
display unit		_			
Electronic handwheel for MP02 panel	APHE 081 021	0	•	0	
MP03 Machine Panels					
410 mm machine panel for NUM Compact iPC,	APHE 558 110	0	0	•	
FS151i, FS151iKBD, FS151, FS151KBD					
as above including handwheel	APHE 558 120	0	O O	0	
483 mm machine panel for CP30F, CP20F as above including handwheel	APHE 558 210 APHE 558 220	0	0	0	
as above including handwheel	AFTIL 330 220		•	•	
Fiber-Optic cables					
Used for connecting the machine panels and					
remote I/O modules to the CNC.					
Fiber-optic cable					
0.25 m	APHC 081 039	O	O	0	
0.50 m	APHC 081 089	0	0	0	
1 m 2 m	APHC 081 045 APHC 081 090	0	O O	O O	
5 m	APHC 081 046	0	0	0	
10 m	APHC 081 047	o	Ö	Ö	
20 m	APHC 081 049	o	o	o	
30 m	APHC 081 052	•	•	•	
40 m	APHC 081 053	•	•	0	
Fiber-optic link not used					
Specify this reference if you are not using	APHC 000 417	•	O	•	
either a machine panel or remote I/O module					
CNC User Languages					
Resident languages: French, English, German,					
Spanish, Italian, Swedish. (NUMpass HMI – see		•	•		
page 28 – is available in English, French, German			•	_	
and Italian)					





Equivalence Tables

Options for Axes, Spindles and Handwheels

The axis and spindle functions always include the control and measurement systems.

Description	Commercial	F!m. t	Axium Power	11141	Comments
CNC Aves + DI C Aves + Spindles	reference	First	Advanced	Ultimate	
CNC Axes + PLC Axes + Spindles Basic		1 to 4	1 to 6	1 to 32	
Maximum number		1 to 4 5	32	32	
The 16-axis option (APHO 000 611 or		3	32	32	
APHO 000 612) is required for Axium					
Power Advanced with more than 6 axes					
(see page 15).					
5 th axis	APSO 000 478	0	_	_	
The fifth axis requires a digital spindle					
(APSO 000 452) or analog spindle (APHO					
000 366).					
Spindles					
Basic		0	0	0	
Maximum number		1	4	4	
		•			
Axes with Digital reference					
Number of CNC axes + PLC axes + spindles					
Basic		1 to 4	1 to 6	1 to 32	
Maximum number		5	32	32	
Specify the number required, even for basic					
axes, not exceeding the limits specified on					
page 11.					
CNC axes	APSO 000 450	0	0	0	
PLC axes	APSO 000 451	0	0	0	(1)
Spindles	APSO 000 452	•	9	0	(1)
Axes with Analog reference					
Number of axes + spindles + measurement inputs					
+ handwheels					
Basic		0	0	0	
Maximum number		5	5	5	
CNC axes with 5 V TTL incremental measurement	APHO 000 373	•	0	•	
PLC axes with 5 V TTL incremental measurement	APHO 000 534	0	0	0	
Measured analog spindle control		_			
1 st spindle with 5 V TTL measurement input	APHO 000 366	0	0	0	
2 nd spindle with 5 V TTL measurement input	APHO 000 367	-	0	0	
3 rd spindle with 5 V TTL measurement input	APHO 000 368	-	0	0	
4 th spindle with 5 V TTL measurement input	APHO 000 369	-	9	•	
Additional measurement inputs 5 V TTL measurement inputs for handwheel	APHO 000 209	0	0	•	
o v 112 measurement inputs for nandwineer	AI 110 000 209	•	j	•	
Unmeasured spindle control					
By a PLC analog output (12-bit DAC)		•	•	•	
By a analog output of an axis card					
14-bit DAC analog output	APHO 000 375	•	•	•	
Maximum number		1	1	1	

⁽¹⁾ See packs - pages 21 to 24.



Equivalence Tables

PLC Options

Description	Commercial		Axium Power		Comments	
Mary name is all la normalis and firm to the first transfer	reference	First	Advanced	Ultimate		
Max. permissible number of inputs/outputs		440.1/0	050.1/0	4004.1/0		
Basic platforms	4.000.000.000	112 I/O	256 I/O	1024 I/O		
Extension to 384 inputs and outputs	APSO 000 670	-	384 I/O	-		
Extension to 768 inputs and outputs	APHO 000 611	-	768 I/O	-		
This extension is included in the 16-axis and	or		700.1/0			
768 I/O option (APHO 000 611 or APHO 000	APHO 000 612	-	768 I/O	-		
612) - see page 15			40041/0			
Extension to 1024 inputs and outputs	APSO 000 670	-	1024 I/O	-		
APSO 000 670 associated with 16-axis and						
768 I/O option (APHO 000 611 or APHO 000						
612) extends the number of inputs and outputs						
to 1024.						
ntegrated inputs/outputs card						
Selection of one card per system.	4 DUO 600 00					
Card with 32 inputs/24 outputs 250 mA DIN	APHO 000 631	0	0	0		
Card with 64 inputs/48 outputs 250 mA DIN	APHO 000 636	0	0	0		
Connecting cable for 32 inputs 1 m	APHC 080 090	0	0	0		
Connecting cable for 32 inputs 2 m	APHC 080 091	0	0	0		
Connecting cable for 32 inputs 5 m	APHC 080 094	0	O	O		
Connecting cable for 24 inputs 1 m	APHC 080 092	0	O	O		
Connecting cable for 24 inputs 2 m	APHC 080 093	0	O	O		
Connecting cable for 24 inputs 5 m	APHC 080 095	0	0	0		
Wiring Modules		_				
32-input interface module	APHE 080 080	0	0	0		
24-output relay module	APHE 080 084	0	0	0		
Remote Input/Output Modules						
They are connected to the CNC by a fiber-optic						
cable (see page 18).						
Max. no. discrete + analog modules combined		8	32	32		
Maximum number of discrete modules		7	32	32		
Maximum number of analog modules		1	4	4		
Remote 16-input 24 VDC module	APHE 080 097	0	0	0		
Remote 32-input 24 VDC module	APHE 080 077	0	0	0		
32-output 24 VDC 0,5 A module	APHE 080 078	0	0	0		
Remote 16-input/16-output 24 VDC 0,5 A module	APHE 080 098	0	0	0		
Remote 8-input/8-output 2 A module	APHE 080 099	0	0	0		
Remote 4-input/2-output analog module	APHE 080 096	0	0	0		
Removable connectors						
Set of 3 plug-in connectors with screw terminals	APHE 080 120	0	0	0		
Set of 3 plug-in conn. with spring-loaded terminals	APHE 080 121	0	0	0		
Busbars						
Busbar with 1 row of screw terminals	APHE 080 122	•	0	0		
Busbar with 2 rows of screw terminals	APHE 080 124	0	0	0		
Busbar with 3 rows of screw terminals	APHE 080 126	0	0	0		
Busbar with 1 row of spring-loaded terminals	APHE 080 123	0	0	0		
Busbar with 2 rows of spring-loaded terminals	APHE 080 125	0	0	0		
Busbar with 3 rows of spring-loaded terminals	APHE 080 127	0	0	0		
PLC programming						
Programming in Ladder language		•	•	•		
Programming in C	APSO 000 571	0	0	O		



- unavailable



Equivalence Tables

Software Packs Milling Packs

NUM offers a wide range of milling functions. These functions can be ordered individually using their reference or in milling packs. Milling pack M0 includes all the basic milling functions. The other packs include additional functions selected according to the type of machine and the application.

Functions also used for milling but not included in a pack are identified by the letter M in the Comments column (see pages 26 and 27).

Description	Commercial	Ах	ium Pov	wer	F	unctions i	ncluded	in the pac	ks
	reference	First	Adv.	Ultim.	M0	M1	M2	М3	HSC
Basic Milling Pack M0	APPA 000 560	0	0	0					
•	APPA 000 561	0	0	0					
Milling Pack M1* Milling Pack M2*	APPA 000 561	•	0	0					
Milling Pack M3*	APPA 000 563	-	0	0					
HSC Milling Pack*		-	0	0					
* Pack M0 required	APPA 000 564	-	•	,					
			0	0					
5-axis interpolation	APSO 000 335	-	0	0			•	•	
Circular interpolation defined by three points	APSO 000 497	0	0	0	•				
Milling cycles (G31, G81 à G89) and circular, rectangular et oblong pocket cycles (G45)	APSO 000 695	O	0	0	•				
Scaling factor (G74)	APSO 000 506	0	•	0	•				
Angular program offset (ED)	APSO 000 507	•	0	0	•				
On-the-fly measurement acquisition (G10)	APSO 000 520	•	0	0	•				
Transfer of active settings to the part program	APSO 000 511	•	0	0	•				
Structured programming, program stack and symbolic variables	APSO 000 535	O	0	O	•				
Extension to 255 tool offsets	APSO 000 401	0	0	0	•				
Tool wear offset by the PLC	APSO 000 410	0	0	0	•				
Measured digital spindle control	APSO 000 452	0	0	0		1		1	
Irregular pocket cycles	APSO 000 159	0	0	0		•		•	
Rigid Tapping	APSO 000 332	0	0	0		•		•	
3D graphic display	APSO 000 158	0	0	0		•		•	
PROCAM MILL	APSO 100 238	0	0	0		•		•	
Includes: Angular program offset, Transfer of active settings to the program and 256 KB of Qp memory.									
3D tool radius offset	APSO 000 400	0	•	•		•		•	
Inclined plane machining	APSO 000 914	O	O	0		•	•	•	
RTCP function	APSO 000 154	-	0	0			•	•	
5-axis tool offset	APSO 000 411	-	O	0			•	•	•
Smooth polynomial interpolation	APSO 000 499	-	O	0					•
Spline interpolation	APSO 000 518	-	O	•					•
High speed cutting of precision contours (UGV1)	APSO 000 155	0	O	•					•
Memory used by the application		-	-	-		256 KB		256 KB	
Part program memory (Qp)		-	-	-		128 KB		128 KB	





Equivalence Tables

Software Packs

Turning Pack, Tool Cutting and Grinding Pack, Gear Hobbing Pack

NUM offers a wide range of turning and tool cutting and grinding functions (preequipped for the NUMROTO function). These functions can be ordered individually using their reference or in packs.

Functions also used for turning and tool cutting/grinding but not included in a pack are identified by the letters T and TR in the Comments column (see pages 25 to 27).

Turning Pack − T	Description	Commercial	Ах	ium Pov	wer	Functions included in the pack			acks
Constant surface speed APSO 000 452		reference	First	Adv.	Ultim.	Т	TR	SEGB	FEGB
Measured digital spindle control APSO 000 452 ○ ○ ● Tool wear offset by the PLC APSO 000 410 ○ ● Arsisophidle servoing (thread cutting cycles) APSO 000 566 ○ ○ ● Angular program offset (ED) APSO 000 507 ○ ● APSO 000 507 ○ ● Angular program offset (ED) APSO 000 507 ○ ● ■ ■ Arso out of the part program APSO 000 511 ○ ○ ● ■ Arso out of the part program offset (ED) APSO 000 535 ○ ○ ● ■ <td>Turning Pack - T</td> <td>APPA 000 555</td> <td>O</td> <td>O</td> <td>O</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td>	Turning Pack - T	APPA 000 555	O	O	O				
Tool wear offset by the PLC Turning cycles (63 to 666, 681 to 687, 689) APSO 000 696 Apsilo 697	Constant surface speed		-	-	-	•			
Turning cycles (G63 to G66, G81 to G87, G89) Axis/spindle servoing (thread cutting cycles) Axis/spindle servoing (thread cutting cycles) APSO 000 506 APSO 000 507 APSO 000 507 APSO 000 507 Transfer of active settings to the part program APSO 000 507 APSO 000 505 APSO 000 507 APSO 000 505 APSO 000 507 APSO 000 505 APSO 000 507 APSO 000 507 APSO 000 507 APSO 000 507 APSO 000 508 APSO 000 509 APSO 000	Measured digital spindle control	APSO 000 452	0	0	0	•			
Axis/spindle servoing (thread cutting cycles) Scaling factor (G74) APSO 000 331 APSO 000 507 APS	Tool wear offset by the PLC	APSO 000 410	0	O	O	•			
Scaling factor (G74)	Turning cycles (G63 to G66, G81 to G87, G89)	APSO 000 696	•	O	0	•			
Scaling factor (G74)	Axis/spindle servoing (thread cutting cycles)	APSO 000 331	•	O	0	•			
Transfer of active settings to the part program Structured programming APSO 000 535 APSO 000 537 APSO 000 538 APSO 000 497 APSO 000 335 APSO 000 535 APSO 000 530 APSO 000 520 APSO 000 520 APSO 000 520 APSO 000 520 APSO 000 537		APSO 000 506	•	O	0	•			
Structured programming	Angular program offset (ED)	APSO 000 507	0	O	O	•			
On-the-fly measurement acquisition (G10) Circular interpolation defined by three points Tool cutting and grinding Pack – TR (Preequipped for the NUMROTO software) 5-axis interpolation Circular interpolation defined by three points APSO 000 437 APSO 000 335 APSO 000 437 APSO 000 535 APSO 000 535 APSO 000 535 APSO 000 511 APSO 000 520 APSO 000	Transfer of active settings to the part program	APSO 000 511	0	O	O	•			
Circular interpolation defined by three points	Structured programming	APSO 000 535	0	O	O	•			
Tool cutting and grinding Pack – TR (Preequipped for the NUMROTO software) 5-axis interpolation Circular interpolation defined by three points Programmable precision APSO 000 335 APSO 000 497 APSO 000 519 APSO 000 510 APSO 000 510 APSO 000 520 APSO 000 596 APSO 000 597 APSO 000	On-the-fly measurement acquisition (G10)	APSO 000 520	0	O	O	•			
(Preequipped for the NUMROTO software) 5-axis interpolation Circular interpolation defined by three points Programmable precision Structured programming APSO 000 519 Conductive settings to the part program APSO 000 535 APSO 000 531 APSO 000 531 APSO 000 531 APSO 000 520 APSO 000 520 APSO 000 520 APSO 000 597 APSO 0	Circular interpolation defined by three points	APSO 000 497	0	O	O	•			
(Preequipped for the NUMROTO software) 5-axis interpolation Circular interpolation defined by three points Programmable precision Structured programming APSO 000 519 Conductive settings to the part program APSO 000 535 APSO 000 531 APSO 000 531 APSO 000 531 APSO 000 520 APSO 000 520 APSO 000 520 APSO 000 597 APSO 0	, , ,								
(Preequipped for the NUMROTO software) 5-axis interpolation Circular interpolation defined by three points Programmable precision Structured programming APSO 000 519 Conductive settings to the part program APSO 000 535 APSO 000 531 APSO 000 531 APSO 000 531 APSO 000 520 APSO 000 520 APSO 000 520 APSO 000 597 APSO 0	Tool cutting and grinding Pack - TR	APPA 000 586	-	0	0				
Circular interpolation defined by three points Programmable precision Structured programming APSO 000 519 Conthe-fly measurement acquisition (G10) Gear Hobbing Pack 1 – SEGB Gear Hobbing Pack 2 – FEGB Both packs include "Axis/spindle servoing (thread cutting cycles)" APSO 000 597 APSO 000 597 APSO 000 597 A									
Programmable precision Structured programming APSO 000 519 APSO 000 535 APSO 000 535 APSO 000 511 APSO 000 520 Gear Hobbing Pack 1 – SEGB APSO 000 596 Both packs include "Axis/spindle servoing (thread cutting cycles)" APSO 000 331 * = requires "16 Axis and 768 I/O Option" APHO 000 611 or 612 Tool wear offset by the PLC Scaling factor (G74) Angular program offset (ED) APSO 000 505 APSO 000 535 Transfer of active settings to the part program APSO 000 505 APSO 000 505 On-the-fly measurement acquisition (G10) Emergency retract (G75) Dynamic operators APSO 000 250 APSO 000 250 APSO 000 505 APSO 000	5-axis interpolation	APSO 000 335	-	0	0		•		
Programmable precision Structured programming APSO 000 519 APSO 000 535 APSO 000 535 APSO 000 511 APSO 000 520 Gear Hobbing Pack 1 – SEGB APSO 000 596 Both packs include "Axis/spindle servoing (thread cutting cycles)" APSO 000 331 * = requires "16 Axis and 768 I/O Option" APHO 000 611 or 612 Tool wear offset by the PLC Scaling factor (G74) Angular program offset (ED) APSO 000 505 APSO 000 535 Transfer of active settings to the part program APSO 000 505 APSO 000 505 On-the-fly measurement acquisition (G10) Emergency retract (G75) Dynamic operators APSO 000 250 APSO 000 250 APSO 000 505 APSO 000	Circular interpolation defined by three points	APSO 000 497	0	0	0		•		
Structured programming Transfer of active settings to the part program On-the-fly measurement acquisition (G10) Gear Hobbing Pack 1 – SEGB Gear Hobbing Pack 2 – FEGB Both packs include "Axis/spindle servoing (thread cutting cycles)" APSO 000 597 APSO 000 597 APSO 000 597 APSO 000 597 APSO 000	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	APSO 000 519	0	0	0		•		
On-the-fly measurement acquisition (G10) APSO 000 520 Gear Hobbing Pack 1 – SEGB Gear Hobbing Pack 2 – FEGB Both packs include "Axis/spindle servoing (thread cutting cycles)" APSO 000 331 * = requires "16 Axis and 768 I/O Option" APHO 000 611 or 612 Tool wear offset by the PLC Scaling factor (G74) APSO 000 506 Angular program offset (ED) APSO 000 507 APSO 000 507 APSO 000 505 Transfer of active settings to the part program On-the-fly measurement acquisition (G10) APSO 000 505 Dynamic operators APSO 000 250 APSO 000 250 • APSO 000 250	•	APSO 000 535	0	0	0		•		
Gear Hobbing Pack 1 – SEGB APSO 000 596 - ○* ○ Gear Hobbing Pack 2 – FEGB APSO 000 597 - ○* ○ Both packs include "Axis/spindle servoing (thread cutting cycles)" APSO 000 331 * = requires "16 Axis and 768 I/O Option" APHO 000 611 or 612 Tool wear offset by the PLC APSO 000 410 ○ ○ ● ● Scaling factor (G74) APSO 000 506 ○ ○ ● ● Angular program offset (ED) APSO 000 507 ○ ○ ● ● Structured programming APSO 000 535 ○ ○ ● ● Transfer of active settings to the part program APSO 000 511 ○ ○ ● ● On-the-fly measurement acquisition (G10) APSO 000 520 ○ ○ ● ● Emergency retract (G75) APSO 000 505 ○ ○ ● ● Dynamic operators APSO 000 250 ○ ○ ● ●	Transfer of active settings to the part program	APSO 000 511	0	0	0		•		
Gear Hobbing Pack 1 – SEGB APSO 000 596 - ○* ○ Gear Hobbing Pack 2 – FEGB APSO 000 597 - ○* ○ Both packs include "Axis/spindle servoing (thread cutting cycles)" APSO 000 331 * = requires "16 Axis and 768 I/O Option" APHO 000 611 or 612 Tool wear offset by the PLC APSO 000 410 ○ ○ ● ● Scaling factor (G74) APSO 000 506 ○ ○ ● ● Angular program offset (ED) APSO 000 507 ○ ○ ● ● Structured programming APSO 000 535 ○ ○ ● ● Transfer of active settings to the part program APSO 000 511 ○ ○ ● ● On-the-fly measurement acquisition (G10) APSO 000 520 ○ ○ ● ● Emergency retract (G75) APSO 000 505 ○ ○ ● ● Dynamic operators APSO 000 250 ○ ○ ● ●	On-the-fly measurement acquisition (G10)	APSO 000 520	0	0	0		•		
Gear Hobbing Pack 2 – FEGB APSO 000 597 - ○* ○ Both packs include "Axis/spindle servoing (thread cutting cycles)" APSO 000 331 * = requires "16 Axis and 768 I/O Option" APHO 000 611 or 612 Tool wear offset by the PLC APSO 000 410 ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○									
Both packs include "Axis/spindle servoing (thread cutting cycles)" APSO 000 331 * = requires "16 Axis and 768 I/O Option" APHO 000 611 or 612 Tool wear offset by the PLC Scaling factor (G74) APSO 000 506 Apso 000 507 Structured program offset (ED) APSO 000 535 Transfer of active settings to the part program APSO 000 511 On-the-fly measurement acquisition (G10) Emergency retract (G75) Dynamic operators APSO 000 250 APSO 000 250 APSO 000 250 APSO 000 250 • • • • • • • • • • • • • • • • • •	Gear Hobbing Pack 1 – SEGB	APSO 000 596	-	O*	O				
(thread cutting cycles)" APSO 000 331 * = requires "16 Axis and 768 I/O Option" APHO 000 611 or 612 Tool wear offset by the PLC APSO 000 410 O O O O Scaling factor (G74) APSO 000 506 O O O O O Angular program offset (ED) APSO 000 507 O <td>Gear Hobbing Pack 2 – FEGB</td> <td>APSO 000 597</td> <td>-</td> <td>O*</td> <td>O</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td>	Gear Hobbing Pack 2 – FEGB	APSO 000 597	-	O*	O				
(thread cutting cycles)" APSO 000 331 * = requires "16 Axis and 768 I/O Option" APHO 000 611 or 612 Tool wear offset by the PLC APSO 000 410 O O Image: Comparison of the put of the	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·								
APHO 000 611 or 612 Tool wear offset by the PLC APSO 000 410 O O O O Scaling factor (G74) APSO 000 506 O O O O O Angular program offset (ED) APSO 000 507 O									
APHO 000 611 or 612 Tool wear offset by the PLC APSO 000 410 O O O O Scaling factor (G74) APSO 000 506 O O O O O Angular program offset (ED) APSO 000 507 O	* = requires "16 Axis and 768 I/O Option"								
Scaling factor (G74) APSO 000 506 O O Angular program offset (ED) APSO 000 507 O O Structured programming APSO 000 535 O O Transfer of active settings to the part program APSO 000 511 O O On-the-fly measurement acquisition (G10) APSO 000 520 O O Emergency retract (G75) APSO 000 505 O O O Dynamic operators APSO 000 250 O O O O									
Scaling factor (G74) APSO 000 506 O O Angular program offset (ED) APSO 000 507 O O Structured programming APSO 000 535 O O Transfer of active settings to the part program APSO 000 511 O O On-the-fly measurement acquisition (G10) APSO 000 520 O O Emergency retract (G75) APSO 000 505 O O O Dynamic operators APSO 000 250 O O O O	Tool wear offset by the PLC	APSO 000 410	0	0	0			•	•
Angular program offset (ED) Structured programming APSO 000 535 Transfer of active settings to the part program APSO 000 511 On-the-fly measurement acquisition (G10) Emergency retract (G75) Dynamic operators APSO 000 507 O APSO 000 535 O O O O O O O O O O O O O	•	APSO 000 506	0	0	0			•	•
Structured programming APSO 000 535 O O Transfer of active settings to the part program APSO 000 511 O On-the-fly measurement acquisition (G10) APSO 000 520 O Emergency retract (G75) APSO 000 505 O Dynamic operators APSO 000 250 O O O O O O O O O O O O O O O O O O O	• ,	APSO 000 507	0	0	0			•	•
Transfer of active settings to the part program On-the-fly measurement acquisition (G10) Emergency retract (G75) Dynamic operators APSO 000 511 O O APSO 000 520 O APSO 000 520 O APSO 000 505 O O O O O O O O O O O O O		APSO 000 535	0	0	•			•	•
On-the-fly measurement acquisition (G10) APSO 000 520 APSO 000 520 O Dynamic operators APSO 000 250 O O O O O O O O O O O O O		APSO 000 511	0	0	0			•	•
Emergency retract (G75) APSO 000 505 ○ ○ ○ ● ● Dynamic operators APSO 000 250 ○ ○ ○ ● ●			0	0	0			•	•
Dynamic operators APSO 000 250 O O • •			0	0	•			•	•
		APSO 000 250	0	0	0			•	•
	Processor data interchange	APSO 000 112	0	0	0			•	•

basic

O optional

- unavailable



Equivalence Tables

Software Packs
Cylindrical Grinding and Surface Grinding Packs

NUM offers a wide range of grinding functions. These functions can be ordered individually using their reference or in cylindrical grinding and surface grinding packs.

Functions also used for cylindrical grinding or surface grinding but not included in a pack are identified by the letters GC and GS in the Comments column (see pages 25 to 27).

Description	Commercial	Ax	cium Po	wer	Functions include	ed in the packs
	reference	First	Adv.	Ultim.	GC	GS
Cylindrical Grinding Pack – GC	APPA 000 588	O	O	0		
Constant surface speed		-	-	-	•	
Turning cycles (G63 to G66, G81 to G87, G89)	APSO 000 696	•	0	0	•	
Programmable precision	APSO 000 519	•	0	0	•	
Scaling factor (G74)	APSO 000 506	•	0	0	•	
Angular program offset (ED)	APSO 000 507	•	0	0	•	
Transfer of active settings to the part program	APSO 000 511	•	0	0	•	
Structured programming	APSO 000 535	•	0	0	•	
Emergency retract (G75)	APSO 000 505	•	0	0	•	
On-the-fly measurement acquisition (G10)	APSO 000 520	•	0	0	•	
Axis/spindle servoing (thread cutting cycles)	APSO 000 331	•	•	0	•	
Inclined or tilt axes	APSO 000 315	•	0	0	•	
Circular interpolation defined by three points	APSO 000 497	•	0	0	•	
Dynamic operators	APSO 000 250	•	0	0	•	
Surface Grinding Pack – GS	APPA 000 587	0	0	O		
Milling cycles (G31, G81 à G89) and circular, rectangular et oblong pocket cycles (G45)	APSO 000 695	O	O	O		•
Programmable precision	APSO 000 519	•	0	0		•
Scaling factor (G74)	APSO 000 506	•	0	0		•
Angular program offset (ED)	APSO 000 507	•	0	0		•
Transfer of active settings to the part program	APSO 000 511	•	0	0		•
Structured programming	APSO 000 535	•	•	•		•
Emergency retract (G75)	APSO 000 505	•	0	0		•
On-the-fly measurement acquisition (G10)	APSO 000 520	•	•	0		•
Circular interpolation defined by three points	APSO 000 497	•	•	•		•
Dynamic operators	APSO 000 250	•	0	0		•





Equivalence Tables

Software Packs

Woodworking and Stone/Marble/Glass Cutting Packs

NUM offers a wide range of functions dedicated to woodworking and stone, marble and glass cutting. These functions can be ordered individually using their reference or in packs. Milling pack M0 includes all the basic functions for this type of job. The other packs include additional functions selected according to the type of machine and the application.

Functions also used for woodworking and stone/marble/glass cutting but not included in a pack are identified by the letter W in the Comments column (see pages 26 and 27).

Description	Commercial	Ax	Axium Power			unctions i	ncluded i	in the pac	ks
	reference	First	Adv.	Ultim.	MO	SMG	W1	W2	AM
Basic Pack - M0 (see page 21)	APPA 000 560	0	O	O					
Stone/Marble/Glass Cutting Pack - SMG*	APPA 000 565	0	0	O					
Woodworking Pack – W1* (5-axis milling)	APPA 000 576	-	O	0					
Woodworking Pack – W2* (longitudinal milling)	APPA 000 577	-	0	0					
Aluminium Machining Pack – AM* * Pack M0 required	APPA 000 566	-	•	•					
5-axis interpolation	APSO 000 335	-	•	0			•	•	•
Circular interpolation defined by three points	APSO 000 497	0	•	0	•				
Milling cycles (G31, G81 à G89) and circular, rectangular et oblong pocket cycles (G45)	APSO 000 695	•	O	•	•				
Scaling factor (G74)	APSO 000 506	0	O	0	•				
Angular program offset (ED)	APSO 000 507	0	O	0	•				
On-the-fly measurement acquisition (G10)	APSO 000 520	0	O	0	•				
Transfer of active settings to the part program	APSO 000 511	0	0	0	•				
Structured programming , program stack and symbolic variables	APSO 000 535	0	O	•	•				
Extension to 255 tool offsets	APSO 000 401	0	0	0	•				
Tool wear offset by the PLC	APSO 000 410	0	O	0	•				
Processor data interchange	APSO 000 112	0	0	O		•			•
Dynamic operators	APSO 000 250	0	0	O		•		•	
Dynamic operators in C	APSO 000 249	-	0	0				•	
Spline interpolation with 3D curve smoothing	APSO 181 706	0	0	O		•			
3D tool radius offset	APSO 000 400	0	•	0			•		
Inclined plane	APSO 000 914	0	0	0		•			•
5-axis tool offset	APSO 000 411	-	O	O			•		
RTCP function	APSO 000 154	-	0	0			•		•
High speed cutting of precision contours (UGV1)	APSO 000 155	-	0	0			•	•	
Part program memory (Qp)		_	_	-		512KB	1024KB	3096KB	



Equivalence Tables

Software Options Functions Related to Axes and Spindles

These functions are described in Chapter 4, Functional Specifications.

Description	Commercial		Axium Power		Comments
	reference	First	Advanced	Ultimate	
Functions related to axes					
Axis and interaxis calibration		•	•	•	
Progressive acceleration		•	•	•	
Anti-pitch correction		•	•	•	
Look-ahead function		•	•	•	
Multigroup-multichannel function					
Basic		1	2	2	
4 axis groups or channels	APSO 000 392	-	•	0	
6 axis groups or channels	APSO 000 393	-	•	0	
8 axis groups or channels	APSO 000 394	-	•	0	
Number of interpolated axes per group					
Basic		3	4	4	
4-axis Interpolation	APSO 000 334	0	•	•	(1)
5-axis Interpolation	APSO 000 335	-	0	0	(1)
6-axis Interpolation	APSO 000 336	_	0	o	(.,
7-axis Interpolation	APSO 000 337	_	0	o	
8-axis Interpolation	APSO 000 338	_	0	o	
9-axis Interpolation	APSO 000 339	_	0	o	
Linear and circular interpolation	7.11 00 000 000	•	•	•	
Circular interpolation defined by three points	APSO 000 497	0	0	0	(1)
Spline interpolation (G06, G48, G49)	APSO 000 518	-	o	o	(1)
Smooth polynomial interpolation	APSO 000 499	_	o	o	(1)
Spline interpolation with 3D curve smoothing (G104)		•	o	o	(1)
NURBS (B-Spline) interpolation	APSO 000 426		0	o	(· /
Tandem function	APSO 000 453	_	o	o	
Requires option APHO 000 611 or APHO	7.11 00 000 100				
000612 – see page 15.					
Inclined or tilt axes	APSO 000 315	•	•	O	(1)
Duplicated and synchronized axes	APSO 000 266	•	•	O	
Programmable precision	APSO 000 519	•	•	0	(1)
High speed cutting of precision contours (UGV1)	APSO 000 155	•	0	•	T, GC, (1)
Dynamic operators	APSO 000 250	•	0	•	TR, (1)
Dynamic operators in C					
Requires a coprocessor - APHO 000 612	APSO 000 249	-	•	O	(1)
option (see page 15)					
Functions Functions related to spindles					
Indexed spindle (M19)		•	•	•	
Spindle speed range search		•	•	•	
Axis/spindle servoing (thread cutting cycles)	APSO 000 331	0	0	0	(1)
Rigid Tapping	APSO 000 332	0	0	0	(1)
Spindle synchronization	APSO 000 156	_	o	0	
- p	1 00 000 100		-	-	

(1) See packs – pages 21 to 24 T - option useful for turning GC - option useful for cylindrical grinding

GS - option useful for surface grinding

TR - option useful for tool cutting

basic

O optional

- unavailable



Equivalence Tables

Software Options Tool Management, **Canned Cycles**

These functions are described in Chapter 4, Functional Specifications.

Tool Management	Description	Commercial			Comments	
Tool axis selection Radius and legth correction Table of 32 offsets Extension to 255 offsets APSO 000 401 Orection d'outil 5 axes en fraisage Requires 5-axis interpolation Tool wear offset by the PLC APSO 000 411 - Orection d'outil 5 axes en fraisage Requires 5-axis interpolation Tool wear offset by the PLC APSO 000 411 - Orection d'outil 5 axes en fraisage Requires 5-axis interpolation Tool wear offset by the PLC APSO 000 411 - Orection d'outil 5 axes en fraisage Requires 5-axis interpolation Tool wear offset by the PLC APSO 000 411 - Orection d'outil 5 axes en fraisage Requires 5-axis interpolation Tool wear offset by the PLC APSO 000 411 - Orection d'outil 5 axes en fraisage Requires 5-axis interpolation Tool wear offset by the PLC APSO 000 411 - Orection d'outil 5 axes en fraisage Requires 6(331, G81 à G89) and circular, etclangular et obloing pocket cycles (G45) Triengular pocket cycles (G45) Triengular pocket cycles (G81 b G87, G89) Combined machine function (turning + milling) Includes : Turning cycles (Axis/sipindle servoing (fread cutting cycles), Cartesian/ polar and cylindrical conversion, Double window graphics, Boring/adal axis function. Requires a milling pack. Functions requiring a job-specific pack : (see comments) Polygon cutting cycles (consult NUM) Cartesian/ polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes : Transfer of active settings to the part program. On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. APSO 000 514 APSO 000 514 APSO 000 514 APSO 000 591 APS		reference	First	Advanced	Ultimate	
Radius and legth correction Table of 32 offsets Extension to 255 offsets APSO 000 401 O	_					
Table of 32 offsets Extension to 255 offsets APSO 000 401 3D radius correction for milling APSO 000 400 APSO 000 411 Correction d'outil 5 axes en fraisage Requires 5-axis interpolation Tool wear offset by the PLC APSO 000 411 APSO 000 695 APSO 000 695 APSO 000 695 APSO 000 581 APSO 00			•	•	•	
Extension to 255 offsets APSO 000 401 O O MA 3D radius correction for milling APSO 000 400 O O O (1) Correction of cutif is axes en fraisage Requires 5-axis interpolation Tool wear offset by the PLC APSO 000 411 O O O (1) Canned Cycles Milling cycles (G31, G81 à G89) and circular, rectangular et oblong pocket cycles (G45) Irregular pocket cycles APSO 000 555 O O O (1) Canned Cycles Requires a milling pack. Turning cycles (G63 to G66, G81 to G87, G89) Combined machine function (turning + milling) Includes : Turning cycle, Axis/spindle servoing (thread cutting cycles), Cartesian) Polar and cylindrical conversion, Double window graphics, Boring/radial axis function. Requires a milling pack. Functions requiring a job-specific pack : (see comments) Polygon cutting cycles (consult NUM) Cartesian polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes : Transfer of active settings to the part program. On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. Redial axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining APSO 000 154 APSO 000 1	•		•		•	
3D radius correction for milling Correction d'outif 3 axes en fraisage Requires 5-axis interpolation Tool wear offset by the PLC Canned Cycles Milling cycles (G31, G81 à G89) and circular, rectangular et oblong pocket cycles (G45) Irregular pocket cycles Requires a milling pack Turning cycles (G83 to G86, G81 to G87, G89) Combined machine function (turning + milling) Includes: Turning cycle, Axis/spindle servoing (thread cutting cycles), Cartesian/ polar and cylindrical conversion, Double window graphics, Boring/readial axis function. Requires a milling pack. Functions requiring a job-specific pack: (see comments) Polyon cutting cycles (consult NUM) Cartesian/ polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program. On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Op memory. Redules: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Op memory.		ABSO 000 404	0		0	NA
Correction d'outil 5 axes en fraisage Requires 5-axis interpolation Tool wear offset by the PLC APSO 000 410 APSO 000 410 APSO 000 410 APSO 000 410 (1) Canned Cycles Milling cycles (G31, G81 à G89) and circular, rectangular et oblong pocket cycles (G45) Irregular pocket cycles Requires a milling pack. Turning cycles (G63 to G66, G81 to G87, G89) Combined machine function (turning + milling) Includes: Turning cycle, Axis/spindle serviorig (thread cutting cycles), Cartesian/ polar and cylindrical conversion, Double window graphics, Boring/radial axis function. Requires a milling pack: Functions requiring a job-specific pack: (see comments) Polygon cutting cycles (consult NUM) Cartesian/ polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. RAPSO 000 514 Inclineds: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.				_	_	
Requires 5-axis interpolation Tool wear offset by the PLC APSO 000 411 APSO 000 410 APSO 000 695 APSO 000 695 APSO 000 695 APSO 000 159 APSO 000 581	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		•	•	_	` ,
Canned Cycles Milling cycles (G31, G81 à G89) and circular, rectangular et oblong pocket cycles (G45) Irregular pocket cycles Requires a milling pack. Turning cycles (G63, G81 to G87, G89) Combined machine function (turning + milling) Includes: Turning cycle, Axisspindle servoing (thread cutting cycles), Cartesian/ polar and cylindrical conversion, Double window graphics, Boring/redial axis function. Requires a milling pack. Functions requiring a job-specific pack: (see comments) Polygon cutting cycles (consult NUM) Cartesian/ polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. APSO 000 514 APSO 000 515 APSO 000 514 APSO 000 514 APSO 000 514 APSO 000 515 APSO 000 514 APSO 000 515 APSO 000 514 APSO 000 514 APSO 000 515 APSO 000 515 APSO 000 516 APSO 000 516 APSO 000 517 APSO 000 517 APSO 000 518 APSO 000 519 APS	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	APSO 000 411	-	0	0	(1)
Milling cycles (G31, G81 à G89) and circular, rectangular et oblong pocket cycles (G45) Irregular pocket cycles (G45) Irregular pocket cycles (G65) Requires a milling pack. Turning cycles (G65 to G66, G81 to G87, G89) Combined machine function (turning + milling) Includes: Turning cycle, Axis/spindle servoing (thread cutting cycles), Cartesian/ polar and cylindrical conversion, Double window graphics, Boring/radial axis function. Requires a milling pack. Functions requiring a job-specific pack: (see comments) Polygon cutting cycles (consult NUM) Cartesian/ polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. Radial axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining RTCP Function (G26) M probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.	Tool wear offset by the PLC	APSO 000 410	0	•	0	(1)
rectangular et oblong pocket cycles (G45) Irregular pocket cycles Requires a milling pack. Turning cycles (G63 to G66, G81 to G87, G89) Combined machine function (turning + milling) Includes: Turning cycle, Axis/spindle servoing (thread cutting cycles), Cartesian/ polar and cylindrical conversion, Double window graphics, Boring/radial axis function. Requires a milling pack. Functions requiring a job-specific pack: (see comments) Polygon cutting cycles (consult NUM) Cartesian/ polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. Radial axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining APSO 000 514 Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.	Canned Cycles					
Irregular pocket cycles Requires a milling pack. Turning cycles (G63 to G66, G81 to G87, G89) Combined machine function (turning + milling) Includes: Turning cycle, Axis/spindle servoing (thread cutting cycles), Cartesian/ polar and cylindrical conversion, Double window graphics, Boring/radial axis function. Requires a milling pack. Functions requiring a job-specific pack: (see comments) Polygon cutting cycles (consult NUM) Cartesian/ polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. Radial axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining RTCP Function (G26) M probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.		APSO 000 695	0	•	0	(1)
Turning cycles (G63 to G66, G81 to G87, G89) Combined machine function (turning + milling) Includes: Turning cycle, Axis/spindle servoing (thread cutting cycles), Cartesian/ polar and cylindrical conversion, Double window graphics, Boring/radial axis function. Requires a milling pack. Functions requiring a job-specific pack: (see comments) Polygon cutting cycles (consult NUM) Cartesian/ polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. RAGIA axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining RTCP Function (G26) M probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory. APSO 000 591 APSO 000 514 APSO 000 514 APSO 000 515 APSO 000 514 APSO 000 515 APSO 000 516 APSO 000 517 APSO 000 518 APSO 000 519 APSO 000 510 M, W Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.	Irregular pocket cycles	APSO 000 159	0	0	0	W, (1)
Combined machine function (turning + milling) Includes: Turning cycle, Axis/spindle servoing (thread cutting cycles), Cartesian/ polar and cylindrical conversion, Double window graphics, Boring/radial axis function. Requires a milling pack. Functions requiring a job-specific pack: (see comments) Polygon cutting cycles (consult NUM) Cartesian/ polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. APSO 000 514 Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory. APSO 000 581 - O M, W M,						
Includes: Turning cycle, Axis/spindle servoing (thread cutting cycles), Cartesian/ polar and cylindrical conversion, Double window graphics, Boring/radial axis function. Requires a milling pack. Functions requiring a job-specific pack: (see comments) Polygon cutting cycles (consult NUM) Cartesian/ polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 kB of Qp memory. APSO 000 514 APSO 000 515 APSO 000 515 APSO 000 514 APSO 000 515 APSO 000 515 APSO 000 515 APSO 000 516 APSO 000 517 APSO 000 517 APSO 000 518 APSO 000 519 APSO 000 519 APSO 000 519 APSO 000 510 AP			0			, ,
servoing (thread cutting cycles), Cartesian/ polar and cylindrical conversion, Double window graphics, Boring/radial axis function. Requires a milling pack. Functions requiring a job-specific pack: (see comments) Polygon cutting cycles (consult NUM) Cartesian/ polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. Radial axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining RTCP Function (G26) M probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 396 KB of Qp memory.		APSO 000 581	-	0	3	IVI, VV
polar and cylindrical conversion, Double window graphics, Boring/radial axis function. Requires a milling pack. Functions requiring a job-specific pack: (see comments) Polygon cutting cycles (consult NUM) Cartesian' polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles APSO 000 340 APSO 100 590 T, GC APSO 100 590 T, GC APSO 100 590 M, W Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. Radial axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining APSO 000 514 APSO 000 514 APSO 000 514 APSO 000 514 APSO 000 515 APSO 000 515 APSO 000 515 APSO 000 516 APSO 000 517 APSO 000 518 APSO 000 519 APSO 000 510 APSO 000 510 APSO 000 510 APSO 000 510 APSO 000 511 APSO 000 511 APSO 000 511 APSO 000 512 APSO 000 513 APSO 000 514 APSO 0	- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					
window graphics, Boring/radial axis function. Requires a milling pack. Functions requiring a job-specific pack: (see comments) Polygon cutting cycles (consult NUM) Cartesian/ polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. Radial axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining RTCP Function (G26) M probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.						
Functions requiring a job-specific pack : (see comments) Polygon cutting cycles (consult NUM) Cartesian/ polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. Radial axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining RTCP Function (G26) M probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.						
(see comments) Polygon cutting cycles (consult NUM) Cartesian/ polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programing and 32 KB of Qp memory. Radial axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining APSO 000 514 APSO 000 515 APSO 000 515 APSO 000 516 APSO 000 517 APSO 000 517 APSO 000 519 APSO 000 519 APSO 000 519 APSO 000 514 APSO 000	Requires a milling pack.					
Polygon cutting cycles (consult NUM) Cartesian/ polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. APSO 000 514 Inclined plane machining RTCP Function (G26) M probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory. APSO 100 590 T T APSO 000 340 APSO 100 590 T T APSO 100 590 T APSO 000 590 M, W (1) APSO 000 514 APSO 000 514 APSO 000 514 APSO 000 514 APSO 000 591 M, W	Functions requiring a job-specific pack :					
Cartesian/ polar and cylindrical conversion (G20, G21, G22) T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. Radial axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining APSO 000 514 APSO 000 514 APSO 000 914 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 000 155 APSO 100 591 M, W Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.	(see comments)					
T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. Radial axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining APSO 000 514 APSO 000 514 APSO 000 914 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 000 155 APSO 000 155 APSO 100 591 M, W Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.	Polygon cutting cycles (consult NUM)	APSO 100 538	•	0	•	Т
T probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. Radial axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining APSO 000 514 APSO 000 914 APSO 000 914 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 000 591	·	APSO 000 340	•	•	0	T, GC
part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. Radial axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining APSO 000 914 APSO 000 914 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 100 591 M, W Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.	T probing cycles	APSO 100 590	0	0	0	Т
acquisition, Structured programming and 32 KB of Qp memory. Radial axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining APSO 000 914 APSO 000 914 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 100 591 M, W Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.	Includes: Transfer of active settings to the					
32 KB of Qp memory. Radial axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining APSO 000 914 APSO 000 914 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 100 591 APSO 100 591 M, W Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.						
Radial axis boring/milling function (Z-axis interpolation) Inclined plane machining APSO 000 914 APSO 000 914 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 000 154 APSO 100 591 M, W (1) M probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.						
Inclined plane machining APSO 000 914 RTCP Function (G26) APSO 000 154 APSO 000 591 M probing cycles Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory. APSO 000 914 O W, (1) M, W M, W		APSO 000 514	\circ	0	0	M M
RTCP Function (G26) M probing cycles APSO 000 154 APSO 100 591 O M, W Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.			_		_	
M probing cycles APSO 100 591 Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory. M, W M, W	·		0			,
Includes: Transfer of active settings to the part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.	· · ·		-			, ,
part program, On-the-fly measurement acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.		APSO 100 591	J	J	J	IVI, VV
acquisition, Structured programming and 96 KB of Qp memory.	——————————————————————————————————————					
96 KB of Qp memory.						
Automatic gear alignment APSO 000 595 - O SEGB, FEGB						
	Automatic gear alignment	APSO 000 595	-	0	0	SEGB, FEGB

(1) See packs – pages 21 to 24 M - option useful for milling T - option useful for turning

GC - option useful for cylindrical grinding W - option useful for woodworking SEGB, FEGB - option useful for gear hobbing



Equivalence Tables

Software Options Programming

These functions are described in Chapter 4, Functional Specifications.

Description	Commercial reference	First	Axium Power Advanced	Ultimate	Comments
Programming			7101011000		
2D graphic dysplay		•	•	•	
Inch-metric conversion		•	•	•	
PGP and PROFIL		•	•	•	
Parametric programming		•	•	•	(1)
Hard copy of screen		•	•	•	
3D graphic dysplay	APSO 000 158	0	0	O	GS, W, (1)
Scaling factor (G74)	APSO 000 506	O	0	O	(1)
Angular program offset (ED)	APSO 000 507	0	0	0	(1)
Transfer of active settings to the part program	APSO 000 511	0	0	0	(1)
Structured programming, program stack and symbolic variables	APSO 000 535	O	•	0	(1)
Building a profil table	APSO 000 536	O	0	0	M, T, GC, W, (1)
Includes structured programming.					, , , , (,
Functions requiring a job-specific pack: (see comments)					
PROCAM TURN (Turning)	APSO 100 239	0	0	0	Т
Includes: Angular program offset, Transfer of active settings to the program and 256 KB of Qp memory.	7.11 00 100 200	_	_		·
PROCAM MULTITURN (Turning / Multislide)	APSO 100 133	-	O	0	Т
Includes: Angular program offset, Transfer of active settings to the program and 512 KB of Qp memory.					
PROCAM MILL (Milling)	APSO 100 238	0	0	0	W, (1)
Includes: Angular program offset, Transfer of active settings to the program and 256 KB of Qp memory.	7.11 00 100 200	_	·	-	, (.,
PROCAM MX (combined machines – Milling/ Turning)	APSO 100 134	-	O	0	M, W
Includes: Angular program offset, Transfer of active settings to the program and 512 KB of Qp memory.					
PROCAM HG (Gear Hobbing)	APSO 000 592	-	•	0	HG, (1)
NUMAFORM, Mold and form machining cycles	APSO 000 917	O	0	0	M, W
Includes: Dynamic operators, 3D tool radius offset, Structured programming, Building a profile table.					
Miscellaneous					
Auto n/m function	APSO 000 082	-	•	O	M, W
Emergency retract (G75)	APSO 000 505	O	0	O	M, T, GS, W, (1)
On-the-fly measurement acquisition (G10)	APSO 000 520	0	0	•	(1)
Backtrack along stored path	APSO 000 523	0	0	O	M, T, GC, GS, W

(1) See packs – pages 21 to 24 M - option useful for milling

T - option useful for turning
TR - option useful for tool cutting

GC - option useful for cylindrical grinding GS - option useful for surface grinding

W - option useful for woodworking HG - option useful for gear hobbing



Equivalence Tables

Communication
Integration and Customizing Software Tools

These functions are described in Chapter 4, Functional Specifications.

Description	Commercial		Axium Power		Comments
	reference	First	Advanced	Ultimate	
COMMUNICATION					
Serial lines (115 kbd)		3	3	3	
Link with PC panel					
Ethernet TCP/IP Connection	APSO 000 933	•	•	0	
HSL high speed link	APSO 000 932	•	•	0	
Includes the Uni-Telway connection					
Processor Data Interchange	APSO 000 112	0	0	0	(1)
Connection to Networks					
Uni-Telway	APSO 000 911	•	0	0	
Fipway	APSO 000 924	•	O	0	
HMI and Tools					
32-bit Tools on Tool Workshop CD-ROM					
Includes software, option, documentation.					
MMI Interpreter	APSW 000 946	•	0	0	
Standard MMI for PC	APSW 182 110	0	0	0	
PCToolKit	APSW 182 091	•	•	0	(1)
NUMBackUp	APSW 182 093	•	0	0	(1)
PERSOTool	APSW 182 094	0	0	0	` ,
SETTool – Windows 2000/XP					
CD-ROM 1 licence	APSW 182 092	•	0	0	
CD-ROM 5 licences	APSW 182 192	•	0	0	
PLCTool – Windows 2000/XP					
CD-ROM 1 licence	APSW 182 095	•	•	O	
CD-ROM 5 licences	APSW 182 195	•	•	0	
CD-ROM 10 licences	APSW 182 295	•	O	0	
MMITool – Windows 2000/XP					
CD-ROM 1 licence	APSW 182 096	•	0	0	
Software Packages for customer PCs,					
on CD-ROM					
Package 1 – for panel PC (basic)	APSW 182 111	0	O	O	
Incl. NUMpass HMI, MMI Interpreter, PCTool Kit and NUMBackUp	AF3W 102 111	9	•	,	
Package 2 – for workstations	APPC 182 188	Q	O	O	
Incl. SETTool and PLCTool	AFF 0 102 100	9	•	•	
Package 3 – for panel PC (complete)					
Incl. package 1 and package 2	APPC 182 189	•	0	0	
mon puonago i ana paonago z					
C Language Compiler (CD-ROM)	APSW 182 026	•	0	0	
. J				-	

⁽¹⁾ See packs – pages 21 to 24



basicoptionalunavailable

Equivalence Tables

NUMpass HMI Options

NUMpass HMI is a PC based HMI (Human Machine Interface) for the CNC range Axium Power and Num Power.

The basic NUMpass HMI software is a development of and the replacement for the Axium Power HMI and NUM HMI.

New features are offered and they are available individually or as packages providing several functions under a single reference. These functions are described in Chapter 4, Functional Specifications.

Description	Commercial	Functions include	Comments	
	reference	NUMtransferCNC®	NUMtransferCNC® (Multi-CNC)	
NUMpass HMI basic software licence Note: This software is included in Package 1 (APSW 182 111), Package 3 (APPC 182 189) and Communication Bits with NUM PC Panels (APSO 182 112)	APSW 282 111			(1)
NUMtransferCNC®	APSW 282 200			
NUMtransferCNC® (Multi-CNC)	APSW 282 201			
Symbolic names	APSW 282 112	•	•	
Extended tool table	APSW 282 113	•	•	
Teach-in	APSW 282 114			
Extended PLC messages	APSW 282 115			
Multichannel functionality	APSW 282 116	•	•	(2)
Multi-CNC	APSW 282 117		•	
Integrated machine panel Typ F	APSW 282 118			
Integrated machine panel Typ P	APSW 282 119			
BackupAgent	APSW 282 120			
MDLU test point monitoring	APSW 282 121			
Extensions for NUMROTOplus	APSW 282 122			

- (1) NUMpass HMI requires one of these packages(2) This option is useful only with the multi channel option of the CNC enabled.

- basic
- O optional
- unavailable

Equivalence Tables

Technical Documentation

Description	Commercial reference	First	Axium Power Advanced	Ultimate	Comments
Technical Documentation					
Each CNC includes a CD-ROM containing the basic					
documents in multiple languages.					
CD-ROM - Basic Documents	APDO 000 815	0	0	•	
Includes all manuals in all available languages					
User Manuals					
M-W Programming	938 819	0	0	0	FEDI
T-G Programming	938 820	0	0	0	FEDI
Supplementary Programming	938 872	0	0	0	FEDI
Addition to M-W Programming Manuals	938 990	0	0	0	FE
Addition to T-G Programming Manuals	938 989	0	0	0	F E F E
NUMpass HMI Operator Manual NUM CNC M/W Operator Manual	208 559 938 821	0	0	0	FE
NUM CNC T/G Operator Manual	938 822	9	0	0	FE
PROFIL Function— Operation	938 937	9	0	0	FEDI
OEM Documents	330 337	•	•	•	1 - 51
Machine Parameters	938 818	0	0	0	FEDI
Axium Power Installation/Commissioning	208 558	0	o	o	F E
Addition to Installation Man, indexes M + N	208 534	0	0	0	FE
Installation Manual – HSL Line	938 996	0	o	0	FE
EMC Installation and Wiring Guide	938 960	0	o	0	FEI
Remote Inputs/Outputs	938 954	o	o	o	FEDI
Portable Operator Panel (POP)	938 987	0	•	•	FE
Maintenance Documents					
CNC and NUM Drive Maintenance Manual	938 979	•	0	0	FE
CNC Maintenance Manual	208 531	0	0	O	S
CD-ROM – Special Manuals	APDO 000 816	O	O	O	
Includes all manuals in all available languages					
User Manuals					
RTCP and 3/5 Auto Function	950 003	-	0	0	F
Polygon Cutting Function	938 952	0	0	0	FE
PROCAM MILL – Technological Data	938 958	0	0	0	FE
PROCAM MILL – Interactive Programming	938 873	0	0	0	FEDIS
PROCAM TURN – Technological Data	938 959	0	0	0	FE
PROCAM CRIND Interactive Programming	938 874	•	0	0	FEI
PROCAM GRIND – Interactive Cylindrical Grinding Programming	938 931	•	0	O	FEI
PROCAM GRIND – Interactive Surface	938 953	0	0	O	FE
Grinding Programming Cylindrical Grinding – GC Programming	938 930	0	0	0	FEI
Surface Grinding – GC Programming Surface Grinding – GS Programming	938 930 938 945	0	0	0	FEI
Gear Hobbing and Grinding	938 932	0	0	0	FED
Inclined plane machining	950 004	0	0	0	F
Dynamic operators	938 871	0	Ö	Ö	FEI

F document available in French E document available in English D document available in German I document available in Italian S document available in Spanish



Equivalence Tables

Technical Documentation

Description	Commercial	Commercial Axium Power			Comments
·	reference	First	Advanced	Ultimate	
Technical Documentation / 2					
OEM Documents					
DISC NT - Integration	938 907	0	0	0	FEDI
Cylindrical Grinding – Commissioning					
Duplicated and synchronized Axes	938 875	0	0	•	FE
Milling Probing Cycles	938 948	0	0	•	FEDI
T Probing Cycles	938 947	0	0	•	FEDI
Fipway – Integration	938 972	0	0	•	FE
RTCP Function – Integration Tool	938 936	-	0	O	FEDI
Inclined Plane and Axis Assignment – Integrator Tool	938 935	0	0	0	FEDI
Synchronization of two spindles	938 854	•	0	0	F
Rigid Tapping	938 881	0	0	0	F
High Speed Cutting	938 956	0	0	•	FED
Uni-TE – Use of the Protocol	938 914	0	0	O	FE
Uni-Telway – Integration	938 880	0	0	0	FE
Random	938 951	0	0	0	F
Development Support Documents					
PROCAM – Description Language	938 904	0	0	0	FE
CD-ROM - PC Tools Documents	APDO 000 817	•	0	•	
The NUM Tool Workshop CD-ROM includes all the manuals below in all available languages.					
This CD-ROM is supplied with the PC panel and when one of the NUM tools is ordered.					
PERSOTool	208 521	•	0	0	F
SETTool	208 517	•	0	•	FEDI
PLCTool	208 519	•	O	O	FEDI
MMITool	208 520	•	O	O	FE
32-bit NUM Tools - Installation	208 537	0	0	O	FE

F document available in French E document available in English D document available in German I document available in Italian S document available in Spanish

3

3 Axium Power CNC System

Technical Specifications

Table of Contents

	Page
CNC Platforms	3
Panels	3(
General	30
Selection Guide	3
NUM iPC Compact Panel – with Touch Screen and integrated PC	4
FS151i, FS151i-KBD – with integrated PC	4
FS151, FS151-KBD	4:
FS151 Family Dimensions and Cutout	4:
Operator Panels with LCD Display	4
Compact Panel with LCD Display	4
Portable Operator Panel	4
Operator Panel with separate Keyboard	4
Machine Panels	4
Multiplexer Module for Operator Panels and Associated Configurations	48
Remote Input/Output Modules	49
Wiring Diagram of the Units Interconnected by a Fiber-Optic Link	5(

Technical Specifications

CNC Platforms

Axium Power First, Axium Power Advanced and Axium Power Ultimate

The Axium Power System comes with the high-speed DISC NT bus controlling NUM Drive servodrives. It is available in three versions:

- Axium Power First controls up to 5 axes (including one spindle) and 112 inputs/outputs.
- Axium Power Advanced, designed for more complex applications, controls up to 32 axes, 1024 inputs/outputs and 8 axis groups or channels. A coprocessor (16-axis and 768 I/O option APHO 000 612) is available for applications that require a high CPU power, such as dynamic operators in C.
- · Axium Power Ultimate is the solution for the most demanding applications. It controls up to 32 axes, 1024 inputs/outputs and 8 axis groups or channels.

For further details on the possible configurations, refer to the table and graph on pages 11 and 12.

Axium Power can be used in conjunction with

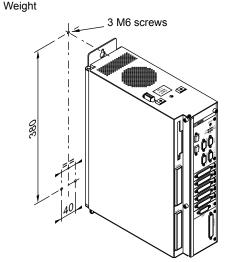
- A NUM iPC Compact panel, FS151i/FS151i-KBD or an external PC
- One or more NUM CNC panels, in which case a panel control card is required.

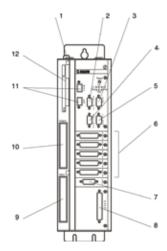
Applications

The Axium power system is designed to cover most machine tool and special machine applications (refer to Chapter 2 for the available software and job-specific packs).

Characteristics

- 24 VDC +20% -15% · Power supply voltage Power consumption 70 W Protection class IP20 5 to 85% Relative humidity, noncondensing Operating temperature range 5°C to 55°C -25°C to +70°C Storage temperature range
- Overall dimensions (LxHxD)110 x 404 x 285 mm 6 kg





- Power supply connector
- Serial 1 serial port
- Com serial port
- 4
- Serial 2 serial portInterrupts, analog I/O
- Analog axes
- Connection to NUM Drive servodrives
- Video operator panel connection
- 9 Inputs
- 10 Outputs
- 11 Fiber-optic in/out
- 12 PCMCIA port

Technical Specifications

Panels

General

General

Operator Panels and Machine Panels

NUM proposes a wide ranges of panels with the same look and feel to suit the needs of each machine as closely as possible:

PC Panels

FS151 Family



NUM iPC Compact



FS151, FS151i

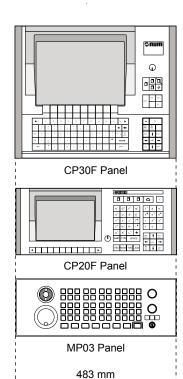


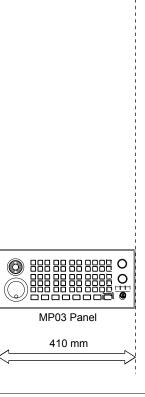
FS151-KBD, F151i-KBD

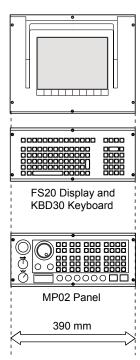
Operator Panels

Machine

Panels







Technical Specifications

Panels Selection Guide

These tables give a rapid review of the main features of all the panels available from NUM.

Industrial PC panels	NUM iPC Compact
Panel type	PC
Display Unit	15" TFT LCD (1024 x 768)
Use	Combines the advantages of a conventional operator panel (part programming, settings, etc.) with those of a PC (compatibility with off-the-shelf tools and tools dedicated to an application, extended storage capacity and flexibility, etc.). In addition, they benefit from a user-friendly Human/Machine Interface. Developed in HTML, it can easily be modified to suit the special needs of certain markets. (Machine functions provided by an additional panel)
CNC/panel link	TCP/IP and HSL
Machine panel	MP03
CPU	Pentium 4 1.7 GHz, IDE 20 GB hard disk
Operating system	Windows XP Professional or Windows 2000
Keyboard	To be connected separately
Function keys	Touch screen
Communication	1 Ethernet port, 3 USB ports, 3 serial ports, 1 parallel port, 2 PS/2 ports
Extension slots	2 PCMCIA ports + 1 PCI
Power supply voltage	220 VAC
Power consumption	120 W
Protection class	IP 65
Overall dimensions (L x H x D*), mm	395 x 294 x 100
Weight	8 kg

^{*}D: Depth behind panel



Technical Specifications

Panels Selection Guide

These panels are described in greater detail on the following pages.

FS151 Family	FS151i P1 CF	FS151i-KBD P1 CF	FS151i P2 HD	FS151i-KBD P2 HD	FS151	FS151-KBD
Panel type		Active panel with integrated PC			Passive panel for an external PC	
Display unit			LCD	15"		
Use		These panels are especially developed for the use with NUMpass HMI				
CNC/panel link			TCP/IP	and HSL		
Machine panel	MP03 (410mm)					
CPU	Celeron M	1 800 MHz	Pentium M 1.8 GHz		External PC required	
Ci U		ash [™] 1 GB	Hard Dis	sc 40 GB	External PC required	
Operating system		Embedded	Windows XP Professional		_	_
Operating system		on CompactFlash [™] on hard disc		-		
Graphic card	Intel® 82852/82855 GM/GME Graphics Controller			Depends on PC used		
Qwerty-Keyboard	no	yes	no	yes	no	yes
Function keys	22 F-keys					
USB – interface for	yes					
mouse and keyboard						
Communication	3 Ethernet, 2 USB ports, 1 serial interface, 1 parallel interface, 2 PS/2 ports Depends on PC used					
Power supply voltage	24 Vdc					
Power consumption	65 W 75 W		W	25 W		
Protection class	IP 65					
Overall dimensions	410 x 330 x 97.8	410 x 400 x 97.8	410 x 330 x 97.8	410 x 400 x 97.8	410 x 330 x 65	410 x 400 x 65
(L x H x D*), mm	4 10 X 330 X 37.0	410 X 400 X 37.0	+10 X 330 X 97.0	410 X 400 X 37.0	+10 x 330 x 03	+10 x 400 x 00
Weight	6.5 kg	7.1 kg	6.5 kg	7.1 kg	5.2 kg	5.8 kg

^{*}D: Depth behind panel



Technical Specifications

Panels Selection Guide

Conventional panels	CP30F	CP20F	FS20	CP10F	POP
Panel type		Operator		Compact	Portable
Display unit	12" LCD	8"4 LCD	10"4 LCD	8"4 LCD	6"7 LCD
Use		ng next to the machine a	Combines operator functions and machine functions	Allows you to move around the machine	
Machine panel	MP03 (4	183 mm)	MP02 (390 mm)	Not required	Not required
Keyboard	Qwerty	50 keys	External Qwerty (KBD30)	External Qwerty (optional)	External Qwerty (optional)
Function keys	12 No			12 + 6 dedicated to the machine	18
Other	Spindle speed potentiometer Emergency stop button				
Power supply voltage	24 Vdc				
Power consumption	40 W	30 W	50 W	30 W	15 W
Overall dimensions (L x H x D*)	483 x 399 x 92 mm	483 x 220 x 107 mm	390 x 308 x 190 390 x 166 x 50 (KBD30 keyboard)	483 x 220 x 130 mm	310 x 240 x 87 mm
Weight	7.5 kg	5 kg	4,2 kg 1,7 kg (KBD30 keyboard)	5 kg	1.8 kg

^{*}D: Depth behind panel



Technical Specifications

Panels

NUM iPC Compact Panel – with Touch Screen and integrated PC

NUM iPC Compact panel with touch screen and integrated PC

The performance-to-dimensions ratio of the NUM iPC Compact panel is remarkable. In addition, it has excellent communication possibilities and a touch screen that further improves the HMI's user-friendliness.

It's delivered with

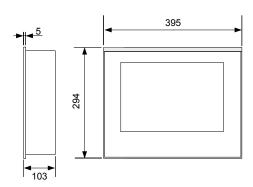
- the NUMpass HMI (see page 74),
- Windows XP pro or Windows 2000,
- the software package for PC on CD-ROM, including SETTool, PCTool and PCToolkit (P/N 082 500, see page 79).

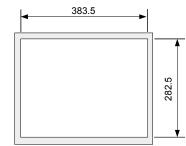
NUM iPC Compact: 220 V

- with Windows XP pro (P/N APPC 555 318)
- with Windows 2000 (P/N APPC 555 317)

Characteristics

- · 15" touch screen
- Pentium 4-1.7 GHz
- · IDE 20 GB hard disk
- 256 MB RAM
- 3½" floppy disk drive
- CD-ROM drive
- 1 Ethernet TCP/IP 10baseT/100baseTX port (RJ45 interface)
- 2x12 Mbit/s USB ports
- 3 COM serial ports (2 RS232 and/or 1 RS422/485)
- 1 parallel port
- Power supply voltage 220 VAC
- Power consumption 120 W
- Protection class IP65
- Operating temperature 0° to 50°
- Storage temperature -20° to +60° C
- Relative humidity without condensation 10 to 90%
- Overall dimensions (L x H x D) 395 x 294 x 100 mm
- Weight 8 kg





Technical Specifications

Panels

FS151i, FS151i-KBD – with integrated PC

NUM FS151i and FS151i-KBD panels with integrated PC

They making up a powerful and ergonomic control panel, particularly with the NUMpass HMI interface (see page 74).

The FS151i has 22 function keys around the screen. The FS151i-KBD has in addition a full Qwerty keyboard below keys F1 to F12.

The display quality of their 15.1" screen makes them very legible even in poorly lit environments. Compact, they are also very rugged and sealed (IP 65) for compatibility with the most severe industrial environments.



- FS151i-P1 CF with 800MHz, CompactFlash™ and Win XP embedded: (P/N APPC 555 410)
- FS151i-P2 HD with 1.8GHz, Hard Disc and Win XP professional: (P/N APPC 555 413)



- FS151i-KBD P1 CF with 800MHz, CompactFlash™ and Win XP embedded: (P/N APPC 555 510)
- FS151i-KBD P2 HD with 1.8GHz, Hard Disc and Win XP professional: (P/N APPC 555 513)

Characteristics

- Celeron Mobile 800 MHz or Pentium Mobile 1.8GHz
- CompactFlash™ 1GB (Win XP Embedded or hard disc 40 GB (Win XP Professional)
- Memory DDR RAM 512 MB (Celeron Mobile 800 MHz) or 1 GB (Pentium Mobile 1.8GHz)
- Intel® 82852/82855 GM/GME Graphics Controller
- 3 Port Ethernet TCP/IP 10baseT/100baseTX
- 2 USB V2 Ports
- 1 serial interface
- 1 parallel interface
- 1 interface for an exteral VGA-screen
- 15.1" display unit protected by a 2-mm mineral glass
- Colour: 16.19 million
- 22 function keys surrounding the screen
- Qwerty keyboard for the FS151i-KBD
- PS2 port for PC keyboard, which can be used alongside the function keys on the FS151i and the Qwerty keyboard on the FS151i-KBD
- May be associated with the MP03 machine panel
- EMC: CE conformity
- Power supply voltage 24 VDC
- Power consumption 65 W (Celeron Mobile 800 MHz) or 75 W (Pentium Mobile 1.8GHz)
- Protection class, front panel: IP65
- Protection class, sealing to cabinet: IP54
- Protection class, backside: IP20
- Operating temperature 0° to 45° Storage temperature -20° to +60° C
- Relative humidity without condensation 10 to 90%
- Overall dimensions (L x H x D) FS151i 410 x 330 x 96 mm FS151i-KBD 410 x 400 x 96 mm
- Weight FS151i 6.5 kg FS151i-KBD 7.1 kg

FS151i and FS151i-KBD:

Dimensions and cutout see page 43



Technical Specifications

Panels FS151, FS151-KBD

NUM FS151 and FS151-KBD panels

They are intended for use with a standard or industrial PC, making up a powerful and ergonomic control panel, particularly with the NUMpass HMI interface (see page 74)

The FS151 has 22 function keys around the screen. The FS151KBD has in addition a full Qwerty keyboard below keys F1 to F12.

The display quality of their 15" screen makes them very legible even in poorly lit environments. Compact, they are also very rugged and sealed (IP 65) for compatibility with the most severe industrial environments.



• FS151: (P/N APPC 000 783)



• FS151-KBD: (P/N APPC 000784)

Characteristics

- 15.1" display unit protected by a 2-mm mineral glass panel
- 22 function keys surrounding the screen
- · Qwerty keyboard for the FS151KBD
- PS2 port for PC keyboard, which can be used alongside the function keys on the FS151 and the Qwerty keyboard below keys F1 to F12 on the FS151KBD
- May be associated with the MP03 machine panel
- Power supply voltage 24 VDC
- Power consumption 20 W
- Protection class, front panel: IP65
- Protection class, sealing to cabinet: IP54
- Protection class, backside: IP20
- Operating temperature 0° to 50°
- Storage temperature -20° to +60° C
- Relative humidity without condensation 10 to 90%
- Overall dimensions (L x H x D) FS151 410 x 330 x 65 mm FS151-KBD 410 x 400 x 65 mm
- Weight
 FS151 5.2 kg
 FS151-KBD 5.8 kg
- Max distance from the PC 5 to 10 m up to 100 m with signal amplifier

FS151 and FS151-KBD:

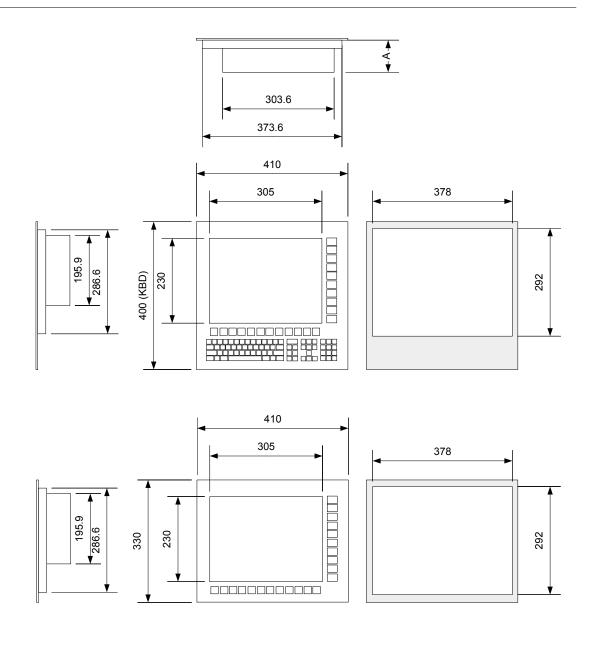
Dimensions and cutout see page 43



Technical Specifications

Panels

FS151 Family Dimensions and Cutout





NUM 📀

Technical Specifications

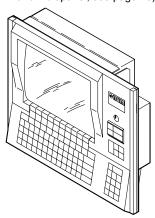
Panels

Operator Panels with LCD Display

CP30F Operator Panel

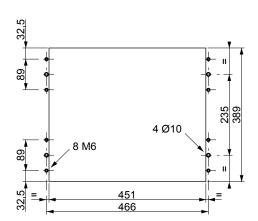
With its large LCD display unit and complete Qwerty keyboard, the CP30F panel (P/N APHE 000 782) is very agreeable to work with, especially for keyboardintensive jobs.

- · 12" TFT active matrix color LCD display unit
- Requires a panel controller card
- Can be used in conjunction with an MP03 machine panel (see page 47)
- Compatible with the multiplexer function (multi-CNC and multipanel, see page 48)



Characteristics

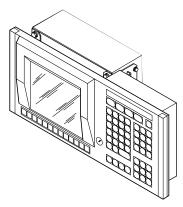
 Power supply voltage 	24 VDC; +10%; -15%
 Power consumption 	40 W
 Operating temperature range 	5°C to 55°C
 Storage temperature range 	-25°C to +70°C
 Relative humidity, noncondens 	sing 5% to 85%
 Overall dimensions (L x H x D) 483 x 399 x 92 mm
 Weight 	7,5 kg
 Max. distance from CNC 	40 m



CP20F Operator Panel

The CP20F operator panel (P/NAPHE 000 781) is smaller and has a keyboard with 50 keys.

- · 8.4" TFT active matrix color LCD display unit
- Requires a panel controller card
- Can be used in conjunction with an MP03 machine panel (see page 47)
- Compatible with the multiplexer function (multi-CNC and multipanel, see page 48)



Characteristics

•	Power supply voltage	24 VDC; +10%; -15%
	Dower concumption	30 ///

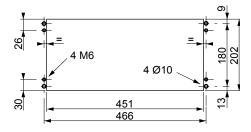
Power consumption · Operating temperature range 5° to 55°

Storage temperature range -25° to +70° C Relative humidity, noncondensing 5 to 85%

Overall dimensions

 $(L \times H \times D)$ 483 x 220 x 107 mm Weight 5 kg

· Max. distance from CNC 40 m



Technical Specifications

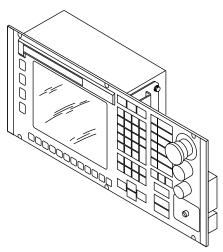
Panels

Compact Panel with LCD Display Portable Operator Panel

CP10F Compact Panel

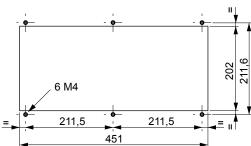
The CP10F compact panel (P/NAPHE 000 780) combines operator functions and machine functions

- · 8.4" TFT active matrix color LCD display unit
- · Requires a panel controller card
- Akeyboard (P/NAPHE 000 248) facilitates ISO program entry and editing.



Characteristics

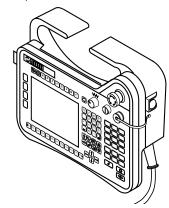
 Power supply voltage 	24 VDC; +10%; -15%
 Power consumption 	30 W
 Protection class 	IP 65
 Operating temperature range 	5° to 55°
 Storage temperature range 	-25° to +70° C
 Relative humidity, 	
noncondensing	5 to 85%
 Overall dimensions 	
(L x H x P)	483 x 220 x 130 mm
 Weight 	5 kg
 Max. distance from CNC 	10 m



Portable Operator Panel

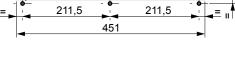
The Portable Operator Panel POP (P/N APHE 000 246) combines the functions of a CNC panel and a machine panel, while allowing the operator to move around the working area.

- It is used for programming (teach-in, PROCAM or ISO), settings and production.
- · Requires a panel controller card



Characteristics

- · 6" TFT active matrix LCD display unit
- Two 3-position dead-man buttons
- · Dual contact emergency stop button
- Lighted ON button
- Feed rate override potentiometer
- 18 programmable keys
- Part program editor
- Connector for PC keyboard
- Protection class
 Power supply voltage
 24 VDC; +20%; -15%
- Power consumption 15 W
- Overall dimensions (L x H x D) 310 x 240 x 87 mm
- Weight (excluding cable) 1,8 kg
- POP/cabinet cable supplied
 10 m
- Cabinet/CNC cable supplied 5 m



Technical Specifications

Panels

Operator Panel with separate Keyboard

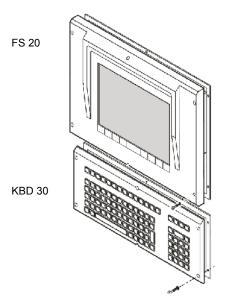
FS20 Operator Panel

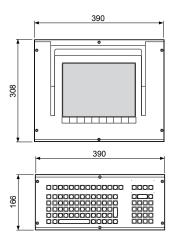
This panel is provided in two separate parts for improved ergonomics:

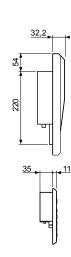
- The FS20 highly legible 10.4" active matrix TFT display unit (P/N APHE 000 484)
- The KBD30 QWERTY CNC keyboard with additional keys for the CNC functions (P/N APHE 000 485)
- · Requires a panel controller card
- Can be used in conjunction with the MP02 panel with the same design
- Compatibility with the multiplexing function (multi-CNC or multipanel): Consult us.

Characteristics

 Power supply voltage 	24 VDC; +20%; -15%
 Power consumption 	50 W
 Protection class 	IP54
Operating temperature range	0°C to +55°C
 Storage temperature range 	-20°C to +60°C
· Relative humidity, non conden	sing 10% to 90%
· Overall dimensions (WxHxD) i	in mm
Display unit	390 x 308 x 87
Keyboard	390 x 166 x 50
Weight	
Display unit	4.2 kg
Keyboard	1.7 kg







Technical Specifications

Panels
Machine Panels

MP02 Machine Panel

The MP02 (P/N APHE 0004 86) machine panel is used for control of manual movements, production initiation and manual intervention during production.

It has the same design as the FS20 operator panel. It includes:

- 55 reassignable momentary action keys with built-in LEDs
- 2 potentiometers for feed rate and spindle speed override
- Optional handwheel (P/N APHE 081 021)
- · Emergency stop pushbutton

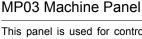
Maximum current rating

- One two-way key switch, with the possibility of adding a second one
- 2 Illuminated Feed Stop and Cycle pushbuttons
- · 6 locations for additional pushbuttons.

It is connected to the CNC by a fiber-optic link.

Characteristics

- Nominal power supply voltage 24 VDC; +20%; -15%
 Minimum/maximum tolerance 19 V to 30 V
 Power consumption 15 W
 Outputs in use 40 W maximum
 Outputs not in use 5 W maximum
- Maximum distance from CNC rack
 Overall dimensions (WxHxD)
 390 x 166 x 60 mm
- Weight
 without handwheel 1.5 kg
 handwheel 0.25 kg



This panel is used for control of manual movements, production initiation and intervention during machining. It is available in two sizes:

- MP03 panel 410 mm, same width as the NUM iPC Compact and the FS151 family (P/N APHE 558 120 - APHE 558 220)
- MP03 panel 483 mm, designed for use with CP30F and CP20F operator panels (P/NAPHE 558 120 - APHE 558 220)

It includes:

- · 55 configurable keys with LEDs
- 2 potentiometers for spindle speed and feed rate override
- 1 handwheel
- · 1 emergency stop button
- · 1 three-position key switch
- · 3 controls: Cycle start, Cycle stop and Reset
- · 5 keys for additional functions with LEDs

The MP03 panel is connected to the CNC by a fiber-optic line.

Characteristics

 Nominal voltage (external power supply)
 Minimum/maximum tolerance
 Power consumption
 Outputs in use
 Maximum current rating
 24 VDC; +20%; -15%
 19 V to 30 V
 40 W max
 5 W max
 500 mA

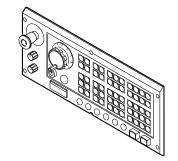
Weight

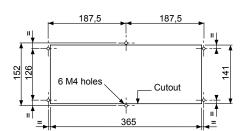
500 mA

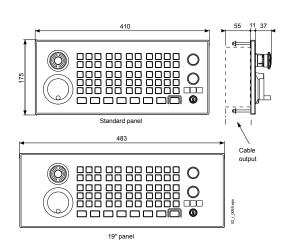
 480 mm version
 2.9 kg

 410 mm version
 2.5 kg

 Max. distance from CNC
 40 m







Technical Specifications

Multiplexer Module for Operator Panels and Associated Configurations

Multiplexer Module

The multiplexer module (P/N APHE 000 354) is used to:

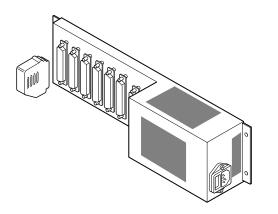
- Connect several panels to a single machine (multipanel configuration)
- Control several machines from a single panel (multi-CNC configuration).

These configurations, especially interesting for production shops, are available only for the CP20F and CP30 operator panels.

For FS20 panel, consult us.

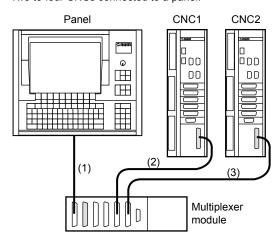
Characteristics

Power supply voltage
 Power consumption
 Overall dimensions (WxHxD)
 Weight
 220 VAC
 25 W
 360 x 102 x 69 mm
 1.560 kg



Multi-CNC Configuration

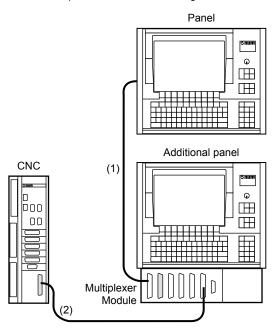
Two to four CNCs connected to a panel.



(1) 0.5 m cable supplied with the multiplexer module. (2)(3) For panel-CNC connecting cables, see page 17.

Multipanel Configuration

Two to three panels connected to a single CNC.



Amultiplexer module must be provided for each additional panel. The module can be mounted at the rear of the additional panel or externally (see page 17).

(1) (2) For panel-CNC connecting cables, see page 17.

Maximum cable length (1) + (2): 40 m.

Technical Specifications

Remote Input/Output Modules

Interface Modules

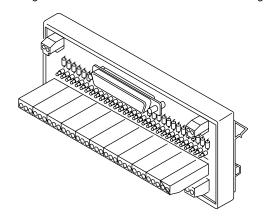
These modules facilitate wiring of the intput/output cards and machine components.

Cables are provided for connection to the different types of input/output cards.

32-Input Interface Module

(P/N APHE 080 080)

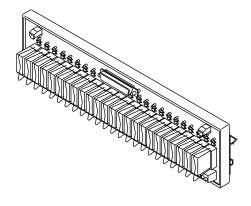
- Power consumption (all inputs switched)
- Overall dimensions (WxHxD)
 Weight
 183 x 86 x 60 mm
 0.3 kg



24 Output Relay Modules

(P/N APHE 080 084)

- Power consumption
 (all outputs switched)
 19.2 W
- Overall dimensions (WxHxD) 376 x 98 x 69 mm
- Weight 1.05 kg



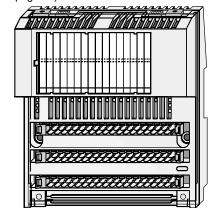
Remote Input/Output Modules

These modules supplement the line of input/output modules of the NUM Power CNCs. Four types are available:

- 16-input 24 VDC module
- 32-input 24 VDC module

24 W

- 32-output 24 VDC 0.5 A module
- 16-input 24 VDC/16-output 24 VDC 0.5 A module
- 8-input/8-output 2 A relay module
- 4 analog input/2 analog output module (see page 20)

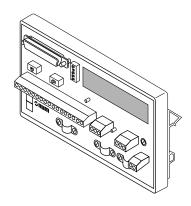


- Overall dimensions (WxHxD) 125 x 142 x 60 mm
- Wiring is facilitated by removable connectors and busbars.
- Connection to the basic rack is by fiber-optic cable.

Analog Axis Interface Module

This interface module (P/N APHE 080 089) is used in conjunction with analog axis cards to facilitate wiring. It splits the cable arriving on the axis connector into three separate cables.

- · Reference to the servodrive
- Measurement from the sensor. Possible signal from a home switch.

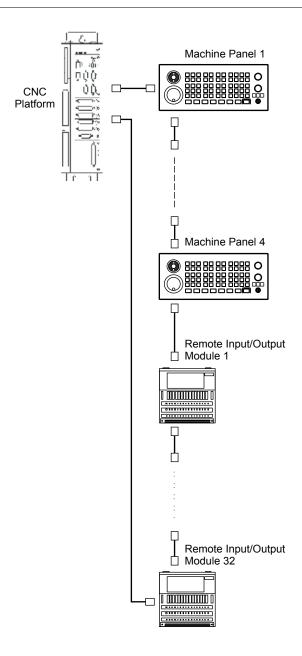


Overall dimensions (WxHxD)

160 x 86 x 53 mm

Technical Specifications

Wiring Diagram of the Units Interconnected by a Fiber-Optic Link



The number of fiber-optic cables required is equal to the number of units + 1.

The maximum length of a fiber-optic cable interconnecting two units is 40 meters.

4

4 Axium Power CNC System

Functional Specifications

Table of Contents

	Page
System Architecture	53
Functional Block Diagram	53
Servosystems	54
Axes	55
CNC, PLC, Linear, Rotary Axes, Positioning, and Interpolated Axes	55
Interpolation: Linear, Circular, Smooth Polynominal, Spline, NURBS	56
Inclined, Tilt, Duplicated, and Synchronized Axes	57
Multigroup/-channel Functions, Calibration, Compensations Measurement Types for Analog Axes, Programmable Precision, Inch/Meter Units	57 58
Spindle	59
Automatic Spindle Speed Range Search, Indexing, Synchronization	59
Rigid Tapping, Constant Surface Speed, Thread Cutting	59
C Axis and Coordinate System Conversions, Axis/Spindle Servoing	60
PLC	61
Memory, CNC/PLC Exchange Area, Programming in C and Ladder Language Analog and digital Inputs/Outputs, High-Speed Digital Input	61 62
Tool Management	63
_	63
Tool Axis Selection, Tool Offsets, Turning Tool Offsets Milling Tool Offsets, 3D Tool Offsets, Dynamic Tool Offsets by the PLC	64
Machining Cycles	65
Milling and Pocket, Irregular Pocket, Probing, Inclined Plane Machining	65
RTCP, n/m auto, HS Precision Contours, Radial Axis Boring/Milling	66
Functions: Combined Machine, Polygon Cutting Cycles: Turning, Customized, Probing for Lathe	67 67
Program Interrupts	68
On-the-Fly Measurement Acquisition, Backtrack, Emergency Retraction	68
Part Programming	69
Part Program and Macro RAM, Resident Macros, Manual Input, Teach-in	69
Datum Shifts, Dynamic Software Switches, ISO/EIA Language	70
Subroutines, Parametric/Structured Programming, Contour Table Transfer of Active Settings, Scaling Factor, Programmed Angular Offset	71 71
Index Table Eccentricity Function, Profile Geometry Programming	72
PROFIL, 2D and 3D Graphic Display	72
PROCAM, NUMAFROM, Messages	73
Human/Machine Interface	74
NUMpass HMI	74
Options System Requirements	75
System Requirements Out to a later and Country in the second coun	76
System Integration and Customization Tools under Windows	77 79
Communication	81

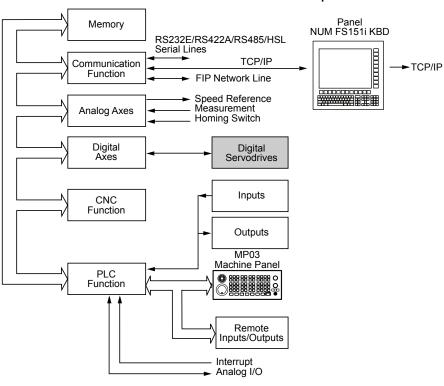


Functional Specifications: Functional Block Diagram

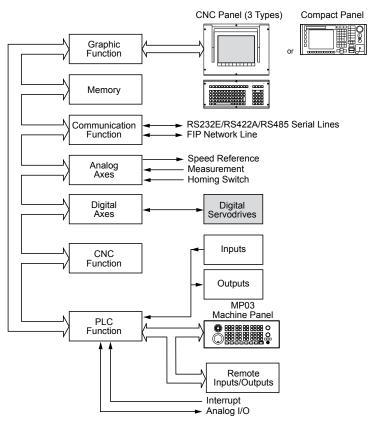
System Architecture Functional Block Diagram

Functional Block Diagram

Axium Power with a NUM FS151i/FS151i-KBD or NUM iPC Compact Panel



Axium Power with CNC or Compact Panel





Functional Specifications

Servosystems

Axium Power, A High Performance Digital System

The Axium Power System, which comes with DISC NT digital servocontrols and high tech CNC functions, offers exceptional performance capabilities to improve machine productivity.

Closed-Loop Servosystem

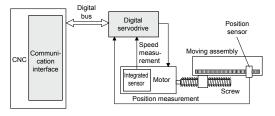
The main function of a CNC is to continuously control the speed of movement and position of the moving machine parts.

Each axis of movement is therefore controlled by a closed-loop servosystem or feedback system. The principle of such a system is to continually measure the real position of the moving assembly and compare it with the setting (or setpoint) output by the CNC to reach the new programmed position.

As soon as the difference between the two measurements is equal to zero, the moving assembly stops.

DISC NT Digital Servocontrols

DISC NT servocontrols are based on a high-speed digital bus which manages transfers between the CNC and the axis and spindle servodrives.



This distributed architecture ensures very fast positioning and excellent servosystem stiffness, thereby optimizing contour following and surface finish.

In addition, such an architecture saves enormous time on wiring and installation.

High-Level Functions

Progressive Acceleration

This function provides separate control of accelerations at the work rate and the traverse rate. It uses the gradual acceleration with controlled jerk rate derivative which is easier on the mechanical assembly of high speed machines

It is essential on high speed machining centers.

Look-Ahead Function

This function makes a predictive analysis of the tool path and modulates the feed rate according to the difficulties arising in the path. This control ensures the required precision.

Anti-Pitch Correction

Speed compensation when movement is reversed on an axis prevents spikes at quadrant changes.

Tandem Function

This function includes three algorithms that are very useful for interdependent motors: backlash compensation and torque duplication and synchronization.

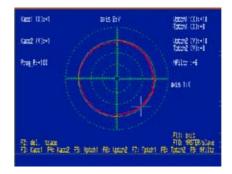
Ball-Bar Function

The ball-bar function is a predefined macro integrated in the CNC. It checks the behavior of the axes and sets the parameters related to the servodrives.

For circles drawn by G02/G03 or by small segments (Tabcyls), this function generates a diagram of the radial error on the main axes or other axis pairs, which facilitates adjustment of the following parameters:

- Acceleration anticipation coefficient
- CNC reference filter time constant
- Pitch compensation.

Ball-bar trace



Functional Specifications

Axes

CNC, PLC, Linear, Rotary Axes, Positioning, and Interpolated Axes

CNC Axes

P/N APSO 000 450: Digital DISC NT axes

P/N **APSO 000 373**: Additional 5 V TTL analog measurement axes

P/N APSO 000 478: 5th axis for Axium Power First

These axes are directly controlled by the CNC software using a program loaded into the user RAM space, or in drip feed mode for large programs (developed by CAD/CAM).

Movements are generated in an X, Y, Z cartesian coordinate system which may be supplemented by additional U, V, W axes. These axes may be independent or grouped in carrier/carried axis pairs.

Three rotary axes modulo 360 degrees, A, B and C, are associated with the main linear axes.

PLC Axes

P/N APSO 000 451: Digital DISC NT axes

P/N APSO 000 534: 5 V TTL analog measurement axes

These axes are designed to control auxiliary machine axes (tool changer, palletizers, manipulator arms, etc.).

The hardware part, interconnections, CNC/PLC exchange area and use are common with the CNC axes.

These axes may be placed in one or more independent groups. The ISO application programs (9998._) must be stored in the protected memory area.

The programming syntax is the same as for the CNC axes (positioning, interpolation, etc.).

The Cycle Start and Cycle Stop functions and the modes (single step or continuous) are processed separately for each axis group by the PLC.

Linear and Rotary Axes

Closed-loop axis servocontrol ensures:

- Positioning or movement along a path of the axes, at a programmed feed rate, with override from 0 to 120%
- Control of acceleration and deceleration, with the possibility of using the gradual acceleration function for smoother mechanical operation on high-speed machines
- Anti-backlash control when reversing movement
- · Control of incremental encoder signals:
 - Absolute/incremental measurement by SSI link
- Semi-absolute measurement which requires homing after applying power.

Linear axes are programmable by micrometer for a maximum travel of 100 meters, whilst rotary axes are by 0.0001 degree over 360 degrees (modulo 360).

Positioning Axes and Interpolated Axes

Positioning

During positioning, the programmed point is reached at the traverse rate without considering the path. Only the accuracy of the end point is considered.

Interpolation

During interpolation, the programmed point is reached by a linear or a clockwise or counterclockwise circular path at the programmed feed rate.

The accuracy of the contour between the start and end points is ensured.

Interpolation on 3 to 9 axes

Axium Power First:

• P/N APSO 000 334: 4-axis interpolation

Axium Power Advanced:

- P/N APSO 000 335: 5-axis interpolation
- P/N APSO 000 336: 6-axis interpolation
- P/N APSO 000 337: 7-axis interpolation
- P/N APSO 000 338: 8-axis interpolation
 P/N APSO 000 339: 9-axis interpolation

During interpolation, the programmed avec start

During interpolation, the programmed axes start, move and stop together.

Being able to interpolate just the number of axes necessary is another example of Axium Power's configuration flexibility.



Functional Specifications

Axes

Interpolation: Linear, Circular, Smooth Polynominal, Spline, NURBS

Linear and Circular Interpolation, Circular Interpolation Defined by Three Points

Linear Interpolation at the Traverse Rate (G00)

The programmed point is reached by a linear path at the fastest rate possible.

Linear and Circular Interpolation at Feed Rate (G01, G02, G03)

The programmed point is reached by a linear or circular path at the programmed feed rate (clockwise or counter-clockwise path defined by the center or radius).

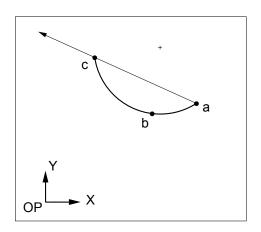
The path is the result of all the axis movements programmed in the block.

Circular Interpolation Defined by Three Points (G23)

P/N APSO 000 497: Circular interpolation defined by three points

Circular interpolation can be executed by programming:

- the start point (defined in the block preceding function G23)
- the end point and the intermediate point (defined in the block including function G23).



Smooth Polynomial Interpolation

P/N **APSO 000 499**

Smooth polynomial interpolation allows creation of tool center paths defined by polynomials of degree 5 or less.

These paths are perfectly smooth continuous curves without segments. All the calculated points are located strictly on the curve.

This type of interpolation cannot be used on modulo axes. It is incompatible with tool offsets and backtrack along the path.

Spline Interpolation (G06, G48, G49)

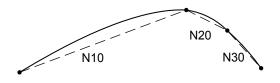
P/N APSO 000 518

Spline interpolation is a mathematical method for smoothing curves. Spline curves are apparently continuous curves obtained by linking a series of points.

With spline interpolation, the tangent is continuous and the acceleration is constant in each of the points specified on the programmed paths.

Machining of a spline curve is programmed by defining:

- the points on the curve
- the sequence of execution of the curve.



Spline Interpolation with 3D Curve Smoothing (G104)

P/N APSO 081 706

Based on polynomial interpolation, this function allows the programmer to define curves of any shape in three dimensions, merely by defining the intermediate points.

NURBS Interpolation

P/N APSO 000 426

Geometric continuity of contours is a necessity for $\ensuremath{\mathsf{HSC}}$

NURBS (Non Uniform Rational B-Spline) curves, widely used in CAD and now on CNCs, are curves with poles that describe a contour in rational parametric form to be able to cut complex shapes with minimum contour error.

Functional Specifications

Axes

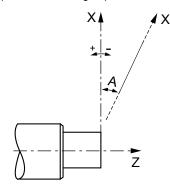
Inclined, Tilt, Duplicated, and Synchronized Axes
Multigroup/-channel Functions, Calibration, Compensations

Inclined or Tilt Axes

P/N APSO 000 315

On a lathe or a grinding machine, the X and Z axes can be orthogonal or inclined. The axis inclination or tilt is the angle A between the X axis and the normal to the Z axis. Coordinate conversion takes place downstream of the interpolator.

In an axis multigroup system, different axis inclinations can be specified for each group.



X: main axis in cartesian coordinate system

X': inclined physical axis

Z: main axis

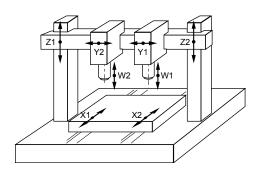
A: angle of inclination

Duplicated and Synchronized Axis

P/N **APSO 000 266**

This function couples one or more slave axes with a master axis, either by setting machine parameters (fixed coupling) or by programming external parameters.

It also ensures synchronization of the master axis with the slave axis (it does not include axis control).



The figure above shows a mechanical gantry axis pair (Z1 and Z2) and a programmable gantry axis pair (X1 and X2).

Multigroup/Multichannel Function

In the basic version, the Axium Power First CNC controls a single axis group/channel, and the Axium Power Advanced controls two axis groups/channels.

Axium Power Advanced:

- P/N APSO 000 392: 4 axis groups/channels
- P/N APSO 000 393: 6 axis groups/channels
- P/N APSO 000 394: 8 axis groups/channels

All the CNC axes and spindles of a machine can be declared in several groups or channels by setting parameters during installation.

The machining program consists of independent programs (one per group) denoted by a common radical followed by the group number.

A spindle declared in a group can be controlled by that group or be released and controlled independently.

The multichannel function can be likened to several separate CNCs.

In the multichannel function, the CYCLE START, CYCLE STOP and RESET commands as well as the operating modes are independent for each channel.

Axis Calibration and Interaxis Calibration

Axis Calibration Function

This function corrects the axis position according to the defects of the screw, rack or scale.

Interaxis Calibration Function

This function corrects the position reference of an axis via the position of another axis. The data are entered in a table.

A typical use of this function is to compensate for the weight of the "ram head" on a milling machine.

Compensations

Backlash Compensation

Positioning errors due to mechanical backlash on the linear and rotary axes are corrected automatically.

Temperature Compensation

It is possible to correct the axes using the dynamic operators (P/N APSO 000 250) or axis calibration.



Functional Specifications

Axes

Measurement Types for Analog Axes, Programmable Precision, Inch/Meter Units

Measurement Types for Analog Axes

The inputs of the CNC can be connected to two types of incremental sensor.

Incremental Sensors with Homing

Each axis has a measurement input to which are connected the four channels of an incremental sensor. Differential square encoder signals A, /A, B, /B, zero pulse, /zero pulse with an amplitude of 5 V are applied to these inputs.

Signals A and B and their complements are offset by 90 degrees. The rising and falling edges of each channel are taken into account, which increases the encoder accuracy by a factor of four. The measurement inputs also take the origin switch wiring into account. This measurement by incremental counter requires homing after the machine has been turned off.

Absolute Sensors with SSI Serial Interface

Measurement of an encoded position in a DATA, /DATA, BCD or binary frame is made via an RS422 serial synchronous interface (SSI). The format is from 12 to 31 bits, depending on the resolution of the SSI encoder used. Transfers between sensor and axis card are synchronized by a clock (CLK, /CLK signals generated by the axis card).

This type of measurement saves time and simplifies machine restart procedures. The use of absolute measurement does not entail any extra cost for CNC integration. After power is turned off, restart with ready retraction of the tool is immediate, even in a reference system transformed by the RTCP or inclined plane functions.

Programmable Precision Measurement Resolution

P/N **APSO 000 519**

The resolution or precision is the value assigned to the measurement unit (increment) generated by the system according to the mechanical assembly of the machine.

The default internal system resolution, common to all the linear axes, is set to 1 micrometer.

The internal system resolution for rotary axes is 0.0001 degree.

These values can be adjusted according to the required accuracy and speeds.

Inch/Metric Units (G70, G71)

Function G70 is used for programming in inches and G71 in metric units.

The default measurement unit is selected when integrating the system by setting a machine parameter.



Functional Specifications

Spindle

Automatic Spindle Speed Range Search, Indexing, Synchronization Rigid Tapping, Constant Surface Speed, Thread Cutting

Automatic Spindle Speed Range Search

The system determines which one of up to six possible spindle speed ranges corresponds to the programmed spindle speed S. The CNC sends function M40 to M45 to the PLC (via the exchange area), depending on the speed range search criteria set at initialization.

Indexing (M19)

Indexing accurately stops the spindle at a point programmed to 0.001 degree with respect to a fixed point (spindle measurement sensor zero).

The minimum required sensor accuracy is 1024 points per revolution.

Spindle Synchronization

P/N APSO 000 156

This function controls speed synchronization of two measured spindles.

It is used in particular for machining operations such as parting off.

Rigid Tapping (G84)

P/N APSO 000 332

The feed rate on the spindle axis is servoed to spindle rotation. At the end of tapping, reversal is gradual and smooth.

This function, based on cancellation of the following error, avoids use of a tool holder with axial float.

Constant Surface Speed

This basic function of turning products varies the speed of rotation of the spindle according to the position of the tool center with respect to the diameter of the part.

Thread Cutting (G33, G38, G31)

Constant Pitch Thread Cutting Cycle (G33, G38)

P/N **APSO 000 331** (see also the axis/spindle servoing function on page 60)

This basic function on lathes cuts cylindrical, tapered or scroll threads by servoing the spindle rotation (workpiece) to the longitudinal axis (toolhead).

The threads can be single or multiple pitch, executed by straight or angular penetration. The successive passes are carried out with reducing depths.

Thread Chasing Cycle (G31)

P/N **APSO 000 69**5 (see also the milling cycles on page 65)

Designed for milling machines, this cycle slaves the feed rate of the tool (spindle support axis) to spindle rotation. The workpiece is fixed and the tool is fixed in the spindle.



Functional Specifications

Spindle

C Axis and Coordinate System Conversions, Axis/Spindle Servoing

C Axis and Coordinate System Conversions

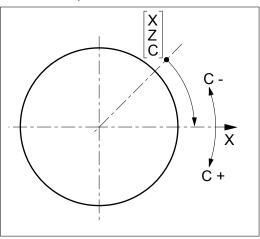
P/N APSO 000 340

In this turning configuration, the spindle is used as an interpolated axis with one of the CNC axes (X or Z). A resolution of at least 90,000 points per revolution is required for the measurement sensor. The spindle motor sensor used for the speed loop must be a high resolution sensor.

G20: Programming in X, Z and C polar coordinates

This function is used to program the X and Z linear axes and control a rotary C axis modulo $360 \ degrees.$

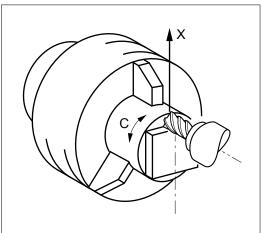
Use of G20 and polar coordinates



G21: Programming in X, Y and Z cartesian coordinates

The system performs cartesian/polar coordinate conversion (conversion of X-Y to X-C). The X and C axes are interpolated for milling in the plane perpendicular to the spindle axis. The tool is driven by an auxiliary spindle.

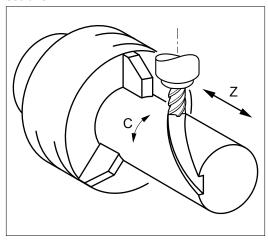
Use of G21



G22: Programming in X, Y and Z cylindrical coordinates

The system performs cylindrical/polar coordinate conversion (conversion of X-Y to Z-C). The C axis is interpolated for milling on the evolute of the cylinder with radius X. The tool is driven by an auxiliary spindle.

Use of G22



Axis/Spindle Servoing

P/N **APSO 000 331**

This function slaves the tool feed rate to spindle rotation. It is used in particular for thread chasing (see page 59).

This part number also includes constant pitch thread cutting cycles (see page 59).

Functional Specifications

PLC

Memory, CNC/PLC Exchange Area, Programming in C and Ladder Language

PLC Memory

P/N APSO 000 347

The machine PLC program in Ladder language and/or C is stored in this part of the global RAM.

This memory is supplied in 64 KB units.

CNC/PLC Exchange Area

Data transfers between the CNC function and the PLC function are via a data space usually known as the exchange area.

Data Transferred from CNC to PLC

- Keyboard characters, current modes, JOG increments, display page numbers, CNC error number, panel active or CNC active, external parameters
- · CNC and machine status
- · Active program number
- · Axes (initialized, moving, clamped)
- · Spindles (status, S5 speed)

Processing is by axis group (from 1 to 8 maximum, depending on the system) for:

- · Group states, G functions, current modes
- · Encoded M functions without report, on the fly
- Encoded M functions with report
- · The 34 decoded M functions
- · Tool number T5.

Data Transferred from PLC to CNC

- · Pulse and latched commands for panel simulation
- Control of axis jogs, mode control, error messages
- · Selection of axis groups, program numbers
- Processing of spindles, potentiometers, commands, setpoints
- Inhibiting of certain modes, jog commands, feed rates
- Torque enable for digital axes
- External parameters.

Processing is by axis group (from 1 to 8 maximum, depending on the system) for:

- Machine functions
- The axis feed rate override potentiometer for all the axis groups.

Programming in C

P/N APSO 000 571

This software function is used to load and run from the PLC an application program developed on an external PC using the C compiler.

Programming in Ladder Language

Ladder language, also called relay language, is a graphic language that is very similar to a relay diagram. It includes powerful functions able to solve the most complex automatic control problems.

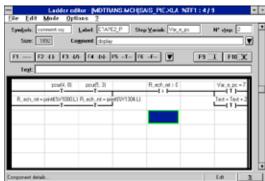
The graphic Ladder display gives good visibility into the program and facilitates debugging and error correction using the dynamic display functions.

This language includes all the automatic control functions of the machine:

- Description of a man/machine interface on the machine panel
- Management of a serial interface communication protocol
- Management of auxiliary machine axes called PLC axes
- Management of digital and analog inputs and outputs.

The PLCTool software running on a PC is used for programming the NUM CNC's PLC in Ladder language and debugging the programs.

Example of page programmed in Ladder language



Functional Specifications

PLC

Analog and digital Inputs/Outputs, High-Speed Digital Input

Analog Inputs/Outputs

Analog inputs and outputs are provided in the NUM CNC (see page 20).

Analog Inputs (ADCs)

Analog-to-digital converters (ADCs) convert 0-10 V PLC input voltages to digital values on 12 bits for processing by the PLC program.

Analog Outputs (DACs)

Digital-to-analog converters (DACs) convert digital values on 12 bits loaded by the PLC program to 0-10 V analog outputs for control or processing by external components.

Optional extension modules are also available:

P/N APHE 080 096: 41/20

Digital Inputs/Outputs

Inputs

The machine status sensors are connected to these binary inputs, i.e. with two logic states. The inputs are read cyclically by the PLC and processed by the PLC program. The minimum time required for scanning these inputs is 20 ms.

Example: proximity detectors, pushbuttons, etc.

Outputs

The machine actuators are controlled by these binary outputs, i.e. with two logic states. These outputs are set by the PLC according to the programmed instructions.

The minimum time required for setting these outputs is 20 ms.

Example: control of contactor, indicator light, etc.

These digital inputs/outputs can be:

Integrated

P/N **APHO 000 631**: 32 I / 24 O - 250 mA DIN P/N **APHO 000 636**: 64 I / 48 O - 250 mA DIN

Remote

P/N APHE 080 097: 16 I - 24 VDC P/N APHE 080 077: 32 I - 24 VDC P/N APHE 080 078: 32 O - 24 VDC 0.5 A P/N APHE 080 098: 16 I / 16 O - 24 VDC 0.5 A P/N APHE 080 099: 8 I / 8 O - 2 A relayed

High-Speed Digital Inputs

Available in the basic version of the CNC, these binary inputs with two logic states activate hardware or event processing tasks by rising or falling edges.

The maximum setting time is 1 ms.

These tasks interrupt PLC or part program execution to perform priority processing.

Example: processing of discrete probe signals.



Functional Specifications

Tool Management

Tool Axis Selection, Tool Offsets, Turning Tool Offsets

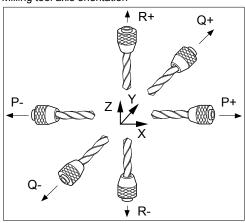
Tool Axis Selection (G16)

Milling Tool Axis Orientation

Function G16 with one of the mandatory arguments (P, Q, R) followed by a plus or minus sign defines the tool axis orientation.

The tool axis can be oriented in six different positions on machines with interchangeable toolhead or with bevel gear.

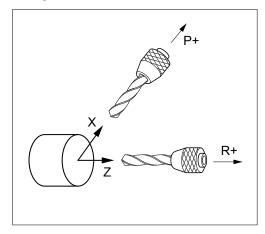
Milling tool axis orientation



Turning Tool Axis Orientation

Function G16 with one of the mandatory arguments (P or R) followed by a plus or minus sign defines the tool axis orientation.

Turning tool axis orientation



Tool Offsets

P/N APSO 000 401: Extension to 255 offsets

The basic system includes 32 tool offsets.

The D address followed by a number selects the tool offset.

The tool dimensions are stored in tables and validated according to the programmed axes.

Turning Tool Offsets

Tool Length Offset

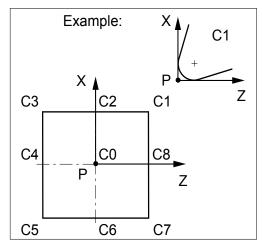
The tool length offset is assigned to the tool axis orientation defined by G16.

The programmed tool paths are corrected by a value equal to the tool length X and width Z declared in the D offset selected.

Tool Radius Offset

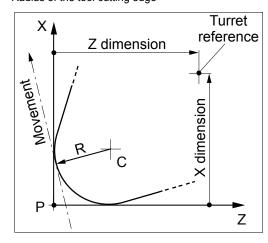
The programmed tool paths are corrected by a value equal to the tool insert radius based on the tool nose orientation defined by codes C0 to C8 declared in the D offset selected.

Tool nose orientation



Code C0 to C8 allows the system to identify the location of the center (C) of the cutting edge of the tool from the theoretical cutting point (P).

Radius of the tool cutting edge



Offset G41 offsets the contour to the left with respect to the direction of movement.

Offset G42 offsets the contour to the right with respect to the direction of movement.

Functional Specifications

Tool Management

Milling Tool Offsets, 3D Tool Offsets, Dynamic Tool Offsets by the PLC

Milling Tool Offsets

Tool Length Offset

The tool length offset is assigned to the tool axis orientation defined by G16. The programmed tool paths are corrected by a value equal to the tool length L declared in the D offset selected.

Tool Radius Offset

The programmed tool paths are corrected by a value equal to the tool radius declared in the D offset selected.

Offset G41 offsets the contour to the left with respect to the direction of movement.

Offset G42 offsets the contour to the right with respect to the direction of movement.

3D Tool Offsets

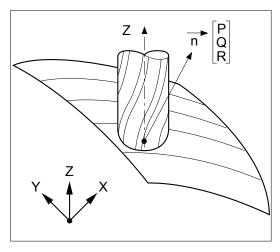
Three- or five-axis 3D tool offsets are used for machining 3D linear paths taking into account the dimensions of the toroidal, spherical (G29) or cylindrical (G43) tool used.

3-Axis Tool Offset (G29)

P/N **APSO 000 400**

With 3-axis offset, the tool axis is parallel to one of the axes of the basic three-axis reference system defined by the tool axis orientation function (G16). Each programmed point is associated with a vector normal to the surface to be machined, defined by its P, Q and R components.

3-axis tool offset



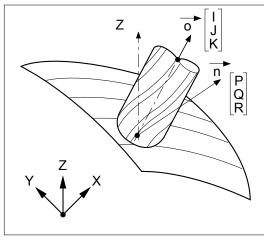
5-Axis Tool Offset

P/N APSO 000 411

With 5-axis tool offset, the tool axis can be inclined on machines equipped with a double twist toolhead.

Each programmed point is associated with a vector normal to the surface to be machined, defined by components P, Q and R, plus a tool orientation vector defined by components I, J and K, where applicable, which define the angles of the twist head.

5 axis tool offset



Dynamic Tool Offsets by the PLC

P/N APSO 000 410

The operator can enter dynamic offsets at any time (even during machining), whenever he observes a difference between the nominal and real dimensions.

The PLC can manage dynamic tool offsets associated with external measurement systems to allow the system to automatically apply wear compensation.

These offsets can be positive or negative. They are designed to compensate for slight variations in the tool or workpiece dimensions (wear, expansion).

Functional Specifications

Machining Cycles

Milling and Pocket, Irregular Pocket, Probing, Inclined Plane Machining

Milling and Pocket Cycles

P/N APSO 000 695

Milling Cycles (G31, G81 to G89)

The milling cycles can be called from the main machining program:

- Drilling (center drilling, counterboring, peck drilling, drilling with chip breaking), tapping
- · Various types of boring
- · Other cycles: thread chasing, etc.

These cycle are provided by ISO subroutines (macros) that can be edited. The standard set can be customized for the type of machine and job for which they are used.

It is also possible to create special cycles. These cycles can then be called from the main program by G functions (see Customized Cycles page 67).

Rectangular and Oblong Pocket Cycles (G45)

These cycles facilitate execution of circular, oblong, rectangular and square pocket cycles. The main and secondary axes are programmable in absolute dimensions. They define the pocket center in the plane or the pocket depth, depending on the tool axis.

Irregular Pocket Cycles (G46)

P/N APSO 000 159

These cycles are used to machine one or more pockets or recesses with a variety of shapes, with or without islands and walls.

Function G46 is used to program the specific NUx blocks defining the contour and scanning geometries as well as the three machining commands: drilling, roughing and finishing.

These cycles cannot be customized.

Probing Cycles for Milling Machines

P/N APSO 000 591

These cycles are designed for use in setting and measurement applications generated manually or automatically. They include the following functions:

- Probe calibration
- · Tool presetting (L, R)
- Determination and restoring of DAT2 on the X, Y and Z axes (workpiece location) and DAT2 on the A, B and C rotary axes (workpiece alignment on a table)
- Determination and restoring of DAT3 (off-centering of a workpiece on a table).

These cycles can be edited.

Inclined Plane Machining (G24)

P/N APSO 000 914

The inclined plane machining function manages many different machine head structures and simplifies programming of the machining operations.

Rotation and translation are combined to define a threeaxis reference system with any orientation, used by the CNC to control the machine.

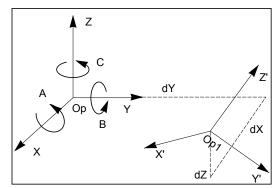
All the functions are preserved: L and R tool offsets, canned cycles as well as control of speed and feed, acceleration and travel.

The inclined reference system is defined as follows:

- · UVW / XYZ translations
- ABC rotations around each of the XYZ axes.

The main head structures are supported with their offsets:

- B A cartesian head: B axis carried by A axis
- A B cartesian head: A axis carried by B axis
- · A C cartesian head: A axis carried by C axis
- B C cartesian head: B axis carried by C axis
- Head with A axis carried by B and inclined by n degrees around X
- Head with A axis carried by C and inclined by n degrees around X
- Head with B axis carried by C and inclined by n degrees around Y
- Head with B axis carried by A and inclined by n degrees around X.



Specify rotation A B C Specify translation on dX dY dZ OP1 new workpiece origin

Functional Specifications

Machining Cycles RTCP, n/m auto, HS Precision Contours, Radial Axis Boring/Milling

RTCP Function (G26)

P/N APSO 000 154

This RTCP function (Rotation around Tool Center Point) can be used with all known five-axis machine structures.

It provides automatic compensation on the main machine axis for the offsets caused by movement of the rotary axes of a five-axis machine. This compensation preserves the position of the center of a ball end tool during the interpolation.

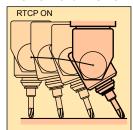
The RTCP function is installed using a PC installation program running under Windows and supplied with the option.

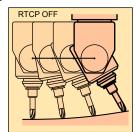
The installation program generates a macroprogram which contains the description of the rotary axis movements.

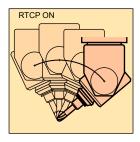
Since this function does not handle tool orientation, it may be necessary to supplement it with the N/M auto function.

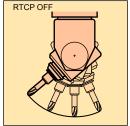
An inclined plane function identical to option APSO 000 914 is integrated with this option.

RTCP ON and RTCP OFF.









n/m auto Function

P/N APSO 000 082

When enabled by the PLC, this function allows the operator to manually control up to five axes while the other axes remain under control of the part program.

The axes which can be controlled manually are selected and deselected by external parameters in the part program. Any commands in the program for movement on these axes are then ignored.

High Speed Machining of Precision Contours (UGV1)

P/N **APSO 000 155**

This function practically eliminates the following error, even at high machining speeds. This is achieved by the following mechanisms:

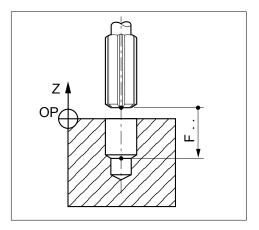
- · Total speed anticipation
- · Acceleration anticipation
- Anti-pitch correction: when machining circles, the friction torque appears as dynamic backlash when reversing direction; the adjustable correction compensates for this friction torque
- Gradual acceleration with controlled jerk rate derivative
- Accurate feed control based on upcoming changes in the machining path.

This control requires evaluating the curve radius over a sufficiently long section of future path (horizon). It also requires detecting and evaluating the sharpness of corners which may exist on this segment of path. For form machining, up to 60 blocks can be controlled in complicated sections of paths.

Radial Axis Boring/Milling Function

P/N APSO 000 514

This function allows interpolation of a radial axis (Z or U) as required for a boring application.



Functional Specifications

Machining Cycles

Functions: Combined Machine, Polygon Cutting Cycles: Turning, Customized, Probing for Lathe

Combined Machine Function

P/N APSO 000 581

This option includes the basic milling functions plus several functions for controlling a combined machine (milling + turning):

- · Axis/spindle servocontrol
- · Support of a radial axis (boring)
- Cartesian/polar coordinate conversion
- · Turning cycles
- Double-windowing graphics.

Turning Cycles

P/N **APSO 000 696**

Turning Cycles (G63 to G66, G81 to G87, G89)

These cycles can be called from the main machining program:

- · Groove roughing, face-turn roughing, plunging
- Drilling (center drilling, counterboring, peck drilling, drilling with chip breaking), tapping
- · Boring cycles.

These cycles can be edited and special cycles can be created. They are called by G functions (see Customized Cycles).

Creation of Customized Cycles

It is possible to create additional cycles that are specific to an application or a machine. These cycles are then called by new G or M functions. For G functions, it is possible to create programs %10100 to %10255 and call them by functions G100 to G255 respectively. For unassigned M functions, a machine parameter, "subroutine call by M function" is used to call a program number defined at installation when the M function is detected in the part program.

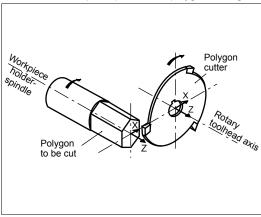
Polygon Cutting Function

P/N APSO 100 538

This turning function is used for cutting flats or polygonal shapes on the surfaces of parts of revolution.

The cutting technique is based on synchronization of a rotary axis with a spindle rotating in the same direction with a programmed speed ratio.

Relative tool/workpiece position for polygon cutting



Probing Cycles for Lathe

P/N **APSO 100 590**

These cycles are designed for use in adjustment and measurement applications generated manually or automatically. They include the following functions:

- · Probe calibration
- · Tool presetting
- · Workpiece measurement and offset adjustment
- Determination and restoring of DAT2 on the linear X and Z axes.

These cycles can be edited.



Functional Specifications

Program Interrupts

On-the-Fly Measurement Acquisition, Backtrack, Emergency Retraction

On-the-Fly Measurement Acquisition (G10)

P/N APSO 000 520

The application of a signal to a high speed logic input of the PLC causes the target end point dimensions to be replaced by the current point dimensions and stores all axis positions on interrupt into external parameters.

Backtrack along Path

P/N APSO 000 523

This function, available only for group 1, is used to backtrack the axis, then return it to the point where the program was interrupted.

On a feed stop command, the operator enables the latched (modal) backtrack-along-path command. The axis is moved back along the path at the feed rate programmed in the stored blocks (up to 100). This function is operative in automatic, single step and dryrun modes.

When the operator enables the return command to resume the program to the point where feed was stopped, the initial mode is restored on resuming the block interrupted by the feed stop.

Tool offsets and wear offsets less than 0.1 mm can be applied during backtrack and return.

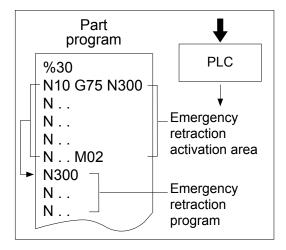
The program can be resumed ahead of the backtrack point. The automatic axis recall function can be used in intervention mode. In this case, the points on the manual backtrack path are stored (maximum 10 points) and restored in the same order in the axis recall phase at traverse rate, up to a programmable distance from the restart point.

Emergency Retraction (G75)

P/N APSO 000 505

A signal sent to the PLC interrupts the current block and causes a jump to the specified program sequence.

Exampel:



Functional Specifications

Part Programming

Part Program and Macro RAM, Resident Macros, Manual Input, Teach-in

Part Program and Macro RAM

P/N APSO 000 341: 128 KB part program RAM module

This part of the global RAM can be divided into four functional areas:

- · Area 0: Modifiable user area
- Area 1: Protected customer area
- · Area 2: Protected OEM area
- · Area 3: Area reserved for NUM.

Access to the protected areas requires entry of a password to prohibit unauthorized accesses. This safeguards proprietary information and guarantees the functional integrity of the machine.

Resident Macros

Resident macros are part programs developed by NUM, the OEM or the machine manufacturer and loaded into the protected RAM areas.

These programs are written in standard ISO language and structured programming to facilitate understanding and modification (examples: customized canned cycles).

Editing the Resident Macros

Utility 3 (resident in the CNC) is used to transfer the programs from the protected areas to the user area (area 0) where they can be modified. The same utility is used to transfer them back to their original area.

Entering Programs from the Panel

Manual Data Input (MDI)

Edit mode is used to create, edit or delete programs.

A program can be entered one block at a time in MDI mode, with execution of each block.

Programs can be edited in background mode.

Programming by Teach-in

This function allows all or part of a program to be written by teach-in of specific positions. The coordinates of the current position are inserted automatically by the character "!".

This mode allows:

- Access to the axis jogs and movement of the current position
- Entry of the current position coordinates in the program being edited.

Loading Programs

The tool dimensions and part programs can be loaded from peripherals (CD-Rom, PC, diskette) or from a host computer.

Program Execution in Drip Feed Mode

When a program is too long to be loaded into the CNC RAM or if it is not desired to store it (e.g. a program developed by a CAD system or subject to further modification), it can be run by direct download from a peripheral or a computer.

Certain restrictions concerning branches, subroutines and emergency retraction blocks apply to programs executed in so-called drip feed mode.

Editing a Stored Program

In edit mode, new programs can be written and existing programs can be edited, deleted and renamed.

The changes made are saved as they are entered.

These operations on part programs can be carried out during machining, i.e. in background mode, during machining in automatic, single step, dryrun and manual modes.



Functional Specifications

Part Programming

Datum Shifts, Dynamic Software Switches, ISO/EIA Language

Selecting the Dimensioning System: Datum Shifts

Regardless of the programming mode selected, the system always processes the dimensions with respect to a zero point or origin.

Measurement Origin (OM)

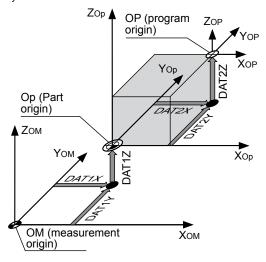
The measurement origin is a suitable point defined on each axis which sets the absolute measurement origin or zero point. The coordinates of this point can be entered or modified in special machine parameters.

Part Origin (Op)

The part or workpiece origin is independent of the measurement system. It is defined with respect to a suitable setting point on the workpiece. The part origin is specified with respect to the measurement origin by datum shift DAT1.

Program Origin (OP)

The program origin defines the origin of the program coordinate system. It is independent of the measurement system and is specified with respect to the part origin by datum shift DAT2.



Dynamic Software Switches

The machine travels entered when setting up the machine may be dynamically limited by software. This function is useful for modifying the travel according to the workpiece to be machined or its environment (collision avoidance). External parameters are placed at the beginning of the part program for this purpose.

These parameters are applied starting from their location in the program and remain valid until the CNC is reset or until the end of the program.

Main Functions

Programming of Movements

- · Programming in absolute or incremental dimensions
- · Machine or program dimensions
- Floating zero
- Inch/metric units
- Movement by positioning (G00) or interpolation: linear (G01), circular (G02) (G03), helical, spline or polynomial
- · Positioning at a distance R from a programmed point
- Programming of lines and circles in cartesian or polar coordinates
- Connection of lines and/or circles by fillets or chamfers
- Block sequencing on paths or possibility of stopping to cancel the following error (G09) in order to pass through specified points.

Feed Functions

- Feed rate F.. from 0.000001 mm/min to 200 m/min
- Special feed rate for fillets and chamfers in PGP programming
- Programmable intervention by M12
- · Tangential feed G92 R
- Acceleration override by EG.

Canned Cycles

Modifiable canned cycles are available. They can be edited as needed. Customized cycles can be written for special machining jobs or machines (see Cycles).

ISO/EIA Language

Data input and output transfers are made using ISO or EIA code with automatic recognition of the code used by the system. The data are stored in static RAM providing backup for two years.

General format:

%.....

N..... Sequence number
G... Preparatory functions
XYZ+7.1 or 6.2 or 5.3 or 4.4 or 3.5
Axis movements

UVW+7.1 or 6.2 or 5.3 or 4.4 or 3.5 Auxiliary axis movements

ABC+3.3 or 3.4

Rotary axis movements
IJK+5.3 Circle center coordinates
EA3.3 Taper angle
EB5.3 Fillet or chamfer

EC3.3 Indexed spindle axis ED3.3 Programmed angular offset

R5.3 Circle radius F.... Feed rate

M... Miscellaneous functions

S.... Spindle speed
T.... Tool number
D... Tool offset
L... Program variable
E.... External parameter
H.... Subroutine number

/ Block skip.



Functional Specifications

Part Programming

Subroutines, Parametric/Structured Programming, Contour Table Transfer of Active Settings, Scaling Factor, Programmed Angular Offset

Subroutines (G77)

Subroutines are special programs called by the main program. They are created by the OEM, by NUM (case of macros) or by the user to simplify and optimize the main program.

Example: Pattern repetition in several locations.

Subroutines are called by addresses H.. and/or N.. N.. associated with the function.

G77 Unconditional branch to a subroutine or sequence of blocks with return (maximum 8 subroutine nesting levels)

H Number of a subroutine external to the main program

N..N.. Number of the first and last block called P.. Number of a contour created by the PROFIL function (see Part Programming, PROFIL) S.. Number of repetitions of a subroutine or block sequence (maximum 99).

Subroutines can also be called by the PLC or by an M function.

Parametric Programming

Parametric programming simplifies the writing of programs and the creation of identical families.

Variables L and external parameters E can be assigned to all the program addresses. Operations available on parameters:

- Addition, subtraction, multiplication, division, square root, truncation, sine, cosine, arc tangent
- Conditional and unconditional branches (>, <, =), logic AND and OR.

Structured Programming

P/N **APSO 000 535**

Structured programming based on symbolic variables makes programs easier to read and understand.

Symbolic variables (1 to 8 characters) can be assigned to all ISO functions and used in parametric expressions.

Variables Lare saved and symbolic variables are allocated in a stack located in the bottom of the memory.

Construction of a Contour Table (Build Function)

P/N APSO 000 536

This high-level programming function is used to create a table and to store the data concerning a contour while the corresponding blocks are read (axis dimensions, F, T, S functions).

The data in the table are accessed and used by structured programming.

Transfer of Active Settings (G76)

P/N APSO 000 511

This function is used to update the contents of a file included in a subroutine or a block sequence of the main program.

The file of variables L and parameters E is updated with the corresponding new current settings.

Syntax:

G76 Transfer of the current settings of variables L and parameters E to the program specified H Specifies the program to which the settings are to be transferred

N..N.. Specifies the block sequence to which the settings are to be transferred

H%.. (example and format of the file to which the settings are transferred)

N.. Lxx=..... E8....=

N.. E5....=

Scaling Factor (G74)

P/N **APSO 000 506**

The scaling factor can be entered from the keyboard or via an E parameter to modify the dimensions of the part to be machined.

It is expressed in thousandths of the programmed dimensions. The variations are between 0.001 and 9.999.

Programmed Angular Offset (ED..)

P/N APSO 000 507

Function ED is assigned a value which defines an angular rotation with respect to the program origin.

The angular offset affects the axes programmed in the blocks following the function.

Example of application: machining features around a pitch circle diameter.



Functional Specifications

Part Programming
Index Table Eccentricity Function, Profile Geometry Programming
PROFIL, 2D and 3D Graphic Display

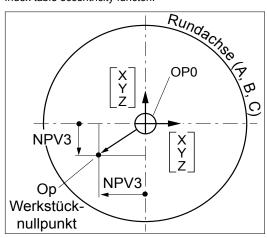
Index Table Eccentricity Function

This function applies to the A, B or C rotary axes. The offsets can be applied by entering values:

- On the CNC after switching to SHIFT mode
- · By external parameter E
- · By processor interchange.

For positioning, the index table eccentricity function takes into account a theoretic rotational shift of the part with respect to the table axis of rotation, regardless of its angular position.

Index table eccentricity function.



Profile Geometry Programming PGP®

This special ISO programming language allows the rapid development of parts with a complex geometry consisting of a sequence of linear and circular geometric elements.

Main Functions:

- · Insertion of fillets and chamfers
- · Multiple line definitions
- · Multiple circle definitions
- Possibility of implicitly declaring from one to three consecutive elements and having the system compute the intersection or tangent points.

PROFIL

PROFIL is a graphic module installed in the CNC. It is designed for creating 2D geometric contours without using ISO programming.

PROFIL facilitates development of all or part of the workpiece contours consisting of a sequence of geometric elements (irregular contours) or predefined forms (rectangles, circles or polygons).

The geometric elements are selected and called one at a time using the panel function keys.

PROFIL guides the operator continuously by instantaneous graphic display of the contour being created. The graphic display shows the operator what he needs to know to make the connections and makes suggestions when several solutions are possible.

All the geometric entities generated can be modified later by geometric transformations such as mirroring, scaling, rotation, translation, stock on finished contour. An internal system translator generates the ISO program corresponding to the contour drawn by the operator. The resulting subroutine can be called for execution by the main program.

2D Graphic Display

This function provides 2D display of the finished contour and machining passes on the CNC screen. For turning, this function includes dynamic simulation of material removal.

3D Graphic Display

P/N **APSO 000 158**

For milling, selection of the 3D Display function key associated with the blank definitions and tool data allows a part program to be viewed from different angles:

- Isometric projection, rotation by ±90 degrees around the selected axis
- 3D zoom, display on the same page of the front view, left-hand view and bottom view, in cross-section and perpendicular to the axis selected.

This function is available for ISO programming and PROCAM.



Functional Specifications

Part Programming PROCAM, NUMAFROM, Messages

PROCAM Interactive Language

Part programs are written interactively using figures and canned cycles.

Four dedicated modules are available:

- PROCAM MILL (milling) P/N APSO 000 238
- PROCAM MX (mixed turning+milling machine)
 P/N APSO 000 134
- PROCAM TURN (turning)
 P/N APSO 000 239
- PROCAM MULTITURN (multislide turning) P/N APSO 000 133

The programmer writes the program by filling in the compulsory and optional data fields displayed on the PROCAM pages.

The user-friendly page sequencing is based on the machining job to guide the user through creation of work sequences and help him with the machining strategy.

The system automatically applies the technological data, i.e. it manages the cutting conditions according to the data contained in the material and tool files used for machining. This feature gives greater security for writing programs.

NUMAFORM

P/N APSO 000 917

NUMAFORM ®, integrated with the CNC is designed for machining a great variety of concave and convex 3D shapes such as surfaces of revolution around an axis, forms made of an assembly of elementary surfaces or irregular surfaces defined by sections set against two quide lines.

The user program calls each of the three dedicated macros according to the machining to be done after entering the settings when prompted by the program.

The 3D graphic display option allows the programmer to check the results.

Hard Copy of Screen

This function copies the image displayed on the CNC to a printer or a bitmap file.

Diagnostics: Machine Messages

The PLC program can display messages on the CNC panel. These messages must be stored in a special subroutine during installation.

The PLC program calls the line containing the message to be displayed by writing its number into a location in the special exchange area.

Diagnostics: CNC Messages

The CNC automatically manages two types of error messages:

Part Programming Messages

- · Parametric programming errors
- · Profile geometry programming (PGP) errors
- · Structured programming errors
- · Cycle programming errors.

Machine Error Messages

- · Request for movements beyond the machine travels
- Faults on the axes (addressing, following error, synchronization, etc.).

The CNC reads and sends the messages written in the part program preceded by the symbol "\$":

- \$0, message sent to the display
- \$1, message sent to the PLC
- \$2 \$3 \$4, message sent to a remote server
- \$5 and \$6, message sent to an external peripheral without imposed protocol
- \$9, simple message sent to the PC or message sent with wait for a reply.



Functional Specifications

Human/Machine Interface NUMpass HMI

NUMpass HMI for PC

The NUM iPC Compact and the FS151 family panels include a brand new human machine interface, NUMpass HMI, developed in HTML. Each OEM can use the HMI as is or develop his own HMI using standard tools: HTML, Java, Visual Basic, Delphi, Visual C or C++ editors.

The NUMpass HMI is available in several languages: French, English, German, Italian and Chinese (other languages: contact us).

NUMpass HMI basic software

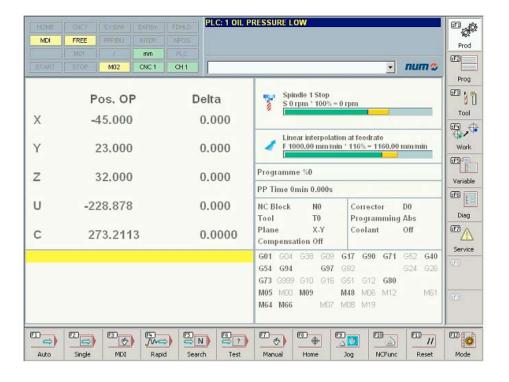
P/N **APSW 282 111**

Based on the Axium Power HMI and the NUM HMI, the NUMpass HMI basic software has been further developed and enhanced by a number of interesting features:

- The production context (sF1) was extended by two new pages. The axes positions and the CNC blocks are now displayed in full-screen format.
- Faster monitoring of the CNC blocks in the production context (sF1).
- The monitoring of the spindle load in the production context (sF1) in place of the spindle override is possible.
 The value is transferred by a PLC variable.
- The colour of the feed and spindle override in the production context (sF1) can be chosen. The settings are made in the service context (sF7).
- The programming context (sF2) offers the possibility to sort files by name, size, comment, etc.
- In the programming context (sF2), the selection of the files has been extended by the functions ,mark all' and ,mark reverse'.

- The list of displayed files in the programming context (sF2) can be restricted. The limits can be set in two different ways. The first method is to restrict the file extensions, the second to set a maximum part programme number. The settings are made in the service context (sF7).
- The CNC editor in the programming context (sF2) has been enhanced by the functions Search and Replace as well as highlighting of the actual line.
- In the variable context (sF5), the values of variables can be modified (as far as allowed).
- Backup and restore on external media of the alarm log files and exceptions in the diagnostic context (sF6) and of the debug variables list in the variable context (sF5).
- In the 700 and 1000 CNC range, it is possible to save and restore several part programmes in a single file.
 This is made available again by using files with the extension *.xpc'.
- Faster transfer of files between hard disk and CNC memory.
- In order to improve the PC performance when using external programmes, the NUMpass HMI window can be minimized or set in the background to reduce data transmission between PC and CNC.
- Automatic update of the file list of the available drives.
- For memory sticks etc. the window "Safely remove hardware" of the Windows OS can be called directly from NUMpass HMI.

This software is the basis for all offered additional features! It must be available to ensure their functions.



Functional Specifications

Human/Machine Interface Options

Symbolic names

P/N APSW 282 112

This function allows assigning names to the axes channels. These are displayed instead of the usual address numbers, for example on the axes position page and in the status window.

The axes channels can be grouped and assigned to a machine.

Part programmes can be assigned to the axes channels in the programming context (sF2).

Symbolic names can also be assigned to axes and are displayed in the production context (sF1).

Multichannel functionality

P/N APSW 282 116

This function is an extension of the channel selection. It allows selecting the channels on every relevant page of the HMI.

The display of messages and their recording in the history file are adapted for multichannel operation.

Multi CNC

P/N APSW 282 117

If a machine needs more than 32 axes and/or more than 8 axes channels, this function makes it possible to control several CNC kernels with one PC. There is no need for the machine operator to distinguish between the various CNC kernels. He works as usual with the multichannel functionality of the HMI.

This function extends the display of messages and their recording in the history file for multi CNC operation.

Specific PC software is supplied for data exchange between the PLCs of the CNCs. It reads a defined data area (up to 120 bytes) in the exchange zone of the PLC and sends the values to the other PLCs.

This option can of course also be used for applications having one control PC for several machines.

Extended tool table

P/N APSW 282 113

This feature is an enhancement of the tool table in the tool context (sF3).

It allows to give a name and a comment to any tool and to assign it to an axes channel.

This information is saved together with the tool data in one single file.

Teach-in

P/N APSW 282 114

The option adds a teach-in function to the editor in the programming context (sF2). The actual axes positions can be transferred easily into an open part programme.

The following settings are possible:

- · Selection of the axes.
- Extension of the axes positions with CNC functions (G, M, F etc.).
- · Insert a block or overwrite an existing block.
- Overwrite only the axes positions of an existing block.

Extended PLC messages

P/N APSW 282 115

This feature enables the simultaneous display of up to 120 PLC messages (instead of 2) out of a number of 1 to 9999 (instead of 1 to 255).

Up to 8 reaction classes can be assigned to the messages. This allows differentiating the reactions according to the importance of the PLC messages (e.g. emergency, warning).

The PLC messages are displayed in the message field of every context as usual. If more than 3 messages are active, the display will scroll automatically to show the next messages.

In the diagnostic context (sF6), the pending PLC messages (max. 120) will be sorted by their reaction class.

The display colour of the PLC messages can be set according to the reaction class. The settings are made in the service context (sF7).

The recording of PLC messages in the history file can be defined for each reaction class.

A programme library (requires the option **APSO 000 571** on the CNC) is supplied as a support for PLC programming.

MDLU test point monitoring

P/N APSW 282 121

Drives of the HP range (MDLU, MBLD) are fitted with test points that can be read on the drive bus. Test values may contain various information such as speed, temperature, load, etc. With the help of the monitoring function in the diagnostic context (sF6), the values can be tested.

The diagnostic context (sF6, F7) contains a configuration window as well as a display window. All available test values can be assigned to a test point.

Limits:

- · up to 4 test points per drive
- · up to 8 test points per CNC



Functional Specifications

Human/Machine Interface Options System Requirements

Integrated machine panel type F

P/N APSW 282 118

The NUMpass HMI basic software offers the possibility to select the CNC modes with the help of function keys. This option allows in addition to control machine functions with a new set of function keys (e.g. spindle on/off, coolant on/off). The status of the machine functions is displayed in the status window.

Up to 10 machine functions can be controlled.

Soft key information are transferred to the PLC which controls the functions and returns the signals needed to set the status window.

Integrated machine panel type P

P/N APSW 282 119

This option allows the displaying of additional data of a machine panel. The displaying of the data takes place in the Menu production. If necessary it is possible to display the data on several screens.

In some cases the additional machine panel can be saved by displaying the data and control orders by NUMpass HMI.

Any functions can be displayed and controlled.

The key information will be transmitted to the PLC via the CNC. The PLC controls the functions and transmits the information to the status display.

Extensions for NUMROTOplus

P/N APSW 282 122

 $These \, extensions \, adapt the \, HMI \, for \, tool \, grinding \, machines \, using \, \, NUMROTO plus.$

The CAD/CAM NUMROTOplus can be called by pressing Shift + F8 (sF8).

The tool table of the NUMpass HMI basic software in the tool context (sF3) is designed to accept milling, turning and boring tools. This additional feature offers an adapted tool management for tool grinding machines.

Various modifications for tool grinding applications are also activated in the other contexts.

BackupAgent

P/N APSW 282 120

This feature integrates a CNC data backup function in the HMI.

Automatic data backup can be performed periodically; a partial manual backup is possible as well.

Data can be saved to the hard disk of the PC, to a memory stick or net server.

Data restore can also be performed partially.

System requirements for NUMpass HMI

The NUMpass HMI software can be downloaded from the Internet. The required licences are also available on Internet. The Internet address, the user name and the password will be supplied on hardware delivery.

NUMpass HMI requires at least the following:

PC with

- Pentium-Prozessor P3 with min. 800MHz. For several additionals a higher tact rate is necessary.
- min. 128MB RAM
- · min. 80 MB free space on the hard disc
- · CD-drive or internet-connection

Operating system:

- Microsoft Windows 2000 or Windows XP
- · Microsoft Internet Explorer 6.0 or higher
- · Driver of NUM Tool Workshop Version F or higher

Functional Specifications

System Integration and Customization

Fully Open Products for the OEM

NUM CNCs are fully open to the integrator, allowing optimal expression of his know-how and adaptation to a wide variety of machines.

In addition, since the systems are modular, it is easy to add hardware and software options.

The following features characterize this openness:

For the Man/Machine Interface

- Developed in HTML, NUMpass HMI is easy to customize using off-the-shelf tools;
- Organized in contexts, this interface is intuitive and suitable for users on different levels;
- It supports all the NUM integration tools.

For Cycles and Interpolations

- The dynamic operators provide a tool for developing real-time CNC applications for the axes, inputs/outputs, etc.;
- The macros, especially for the cycles called by G functions in the part program, allow the user to edit the basic cycles or create new ones;
- Structured programming makes the cycles easier to read and edit.

For System Integration

- The PERSOTool software facilitates reconfiguration of the system options by transmission of an option key via high speed communication links;
- PLCTool for Ladder language, and the C language with its compiler can be used to write PLC programs on a PC;
- SETTool is used on a PC for setting the servosystems.

PC Functions

NUMpass HMI equipped with a NUM iPC Compact or the FS151i/FS151i-KBD is:

- open, as it supports numerous applications developed in this environment, specific to the user (applicationspecific programs, CAD/CAM, etc.) and to the OEM (human-machine interface, remote maintenance, remote diagnosis, monitoring, etc.);
- flexible to use, with extended communication capabilities and memory space;
- user-friendly, wiith keyboard, function keys, fast cursor control keys and a mouse.

PROCAM Interpreter

This integrated software tool is used to construct an interactive part programming method dedicated to a machine or a machining job by creating:

- · Menus and figures
- Screen pages containing fields to be filled in, page sequences.

Software Package for Customer PCs

P/N APSW 182 111

This software package on CD-ROM includes:

- The NUMpass HMI.
- The MMI interpreter (required for installation of MMITool (see page 80),
- · PCToolKit (see page 79),
- · NUMBackUp (see page 79).

This option has to be ordered if a PC **not** supplied by NUM is used.



Functional Specifications

System Integration and Customization

Resident CNC Utilities

The utilities are resident tools in the CNC performing the following functions:

- Utility 2: Axis calibration (see axis functions)
- Utility 3: Resident macros (see part programming, RAM)
- · Utility 5: Machine parameters

The machine parameters are used to adapt the CNC to the machine:

- Axis declaration
- Measurement settings
- Servosystem settings
- Axis travel
- Spindle settings
- Communications (PLCTool line and Uni-Telway)
- Miscellaneous parameters (auxiliary functions, subroutine branches by M functions, etc.).
- · Utility 12: Option setup.
- Utility 20: Interaxis calibration (see page 57).

Dynamic Operators

P/N APSO 000 250

This powerful language opens the real-time kernel of the CNC.

It uses simple operations to perform real-time computations which can act directly on the axis position references and discrete or analog inputs and outputs.

This tool, which also supports exchanges with the PLC program, offers the possibility of immediate correction according to the environment.

The dynamic operators operate with high priority at the real-time clock frequency of the CNC and do not penalize the functions managed by the CNC software. They are very useful in application programs, especially for operations on the servosystems and other high speed tasks.

Dynamic Operators in C

P/N APSO 000 249

The C language is used to program applications using dynamic operators.

This function requires a system equipped with a coprocessor (see Chapter 2).

C Language Compiler

P/N **APSW 082 026**

This software on diskette, to be installed on a PC or compatible in the PLCTool environment, is used to write applications in C (PLC, man/machine interface and real-time functions using the dynamic operators).



Functional Specifications

System Integration and Customization Tools under Windows

A set of integration tools for use on the NUM iPC Compact panel, the FS151i/FS151i-KBD or a external PC are available from NUM.

These 32-bit programs, running under Windows 95/98 and 2000, are supplied on CD-ROM.

NUMBackUp

P/N APSW 182 093: 32-bit NUMBackUp

NUMBackUp runs on a PC. It is used to back up and transfer all CNC files: CNC and PLC programs, machine parameters, tool files, etc.

It is supplied with the control panel FS151i/FS151i-KBD or the NUM iPC Compact.

PERSOTool

P/N APSW 182 094: 32-bit PERSOTool

This software, to be installed on a PC or compatible, is used to enter and transfer the CNC system customization parameters.

PCToolKit

P/N APSW 182 091: 32-bit PCToolKit

PCToolKit facilitates development of applications running under Windows.

- Transfer of all system files (part programs, utilities, PLC program)
- Tools, positions, speeds and feeds, CNC variables
- PLC variables and CNC/PLC exchange area.

The mechanisms governing these transfers are transparent to the user.

It is supplied with the control panel FS151i/FS151i-KBD or the NUM iPC Compact.

NUMpass SDK

The Software Development Kit is a specific interface for the development of customized operator software. For an optimal use of the interface, trainings are offered (see corresponding training plan):

SDK for NUMpass HMI

· How to extend the HMI using HTML and JavaScript.

SDK for communication with the CNC

 How to develop an own HMI or a Supervisor software using OOP.

The licence key for the installation of the SDK will be handed out on the occasion of the training courses.

SETTool

P/N APSW 182 092: 1 license for 32-bit SETTool

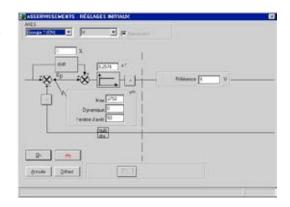
P/N APSW 182 192: 5 licenses for 32-bit SETTool

This complete integration tool is designed in particular for NUM HP Drive servodrives.

With advanced optimization functions, it experimentally determines (response to a level) the characteristic axis parameters. It includes a voltage level generator and an oscilloscope.

The OEM is guided in his work by an incremental approach.

It is supplied with the control panel FS151i/FS151i-KBD or the NUM iPC Compact.



Functional Specifications

System Integration and Customization Tools under Windows

PLCTool: Ladder Language

P/N **APSW 182 095**: 1 license for 32-bit PLCTool P/N **APSW 182 195**: 5 licenses for 32-bit PLCTool P/N **APSW 182 295**: 10 licenses for 32-bit PLCTool

PLCTool is a software tool designed for developing, debugging and maintaining the CNC PLC application.

It is used for:

- Managing the machine software by creating a library of modules
- Writing programs in Ladder language associated with high-level mathematical formulas
- · Managing symbolic variables on 12 characters
- Creating a complete cross-referenced documentation folder
- · Accessing a library of special functions
- · Animating diagrams and variables on line.

MMITool

P/N APSW 182 096: 32-bit MMITool on CD Rom

P/N APSW 000 946: MMI Interpreter

MMITool is designed for developing dedicated human/machine interfaces for all types of machines and applications.

The human/machine interface is subdivided into contexts to adapt the interface to each category of user: programmer, setter, operator and maintenance staff.

The compiled files are loaded into a reserved area of the CNC RAM. The MMI interpreter runs this interface on the CNC.

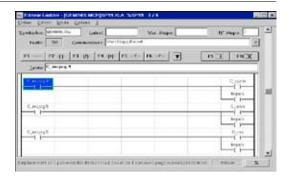
MMI Memory

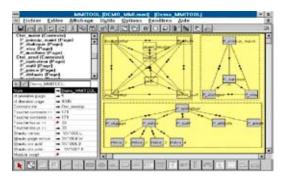
P/N **APHO 000 377**: MMI resource memory P/N **APHO 000 378**: MMI C language memory

The man/machine interface files (customized pages) developed with MMITool are stored in these memories.

The MMI memory includes two parts:

- An MMI resource part containing the files describing the page contents
- An MMI C language part containing the dynamic page animation files writtenin C.







Functional Specifications

Communication

Serial Lines

The basic version of the Axium Power CNC is equipped with three serial lines.

All the serial line parameters can be set via menus on the CNC or PLC (lines 0 to 2). The lines can be assigned to links for program load/unload or programmed by the PLC to operate with special protocols:

- Peripheral
- · Uni-Telway.

They can also be assigned to the link by the PLCTool PLC programming tool.

The types of available links include:

- RS232 link with handshake signals
- Link configurable by software and wiring: simplified RS232, RS422 or RS485.

PC Panel/CNC Link

Option P/N APSO 000 933: Ethernet TCP/IP link

Option P/N APHO 000 932: HSL high speed line

Communication between the NUM iPC Compact and FS151i/FS151i-KBD panels and the CNC is via an Ethernet TCP/IP network or an HSL high speed line.

Processor Interchange

Option P/N APSO 000 112

This option gives access to a set of requests used for data transfers between the PLC and CNC functions. It allows transmission of data (bits and words) inaccessible via the standard exchange area. These data concern the axes, spindles, tools, parameters, part programs, messages, etc.

The transfers are made by requests (read/write). Generally, the PLC is the client and the CNC is the server. The part program can also initiate a transfer to the PLC.

These transfers form the basis for integration of a machine into a flexible automation system.

Connection to a Uni-Telway Network

Option P/N APSO 000 911

Uni-Telway is a communication standard between automatic control components: CNCs, PLCs, dialog terminals, etc.

The Uni-Telway bus and its Uni-TE protocol support read/write data transfers and coordination of activities between intelligent equipment.

The connection uses one of the standard CNC serial lines or a dedicated module

The master or slave protocol is selected by a machine parameter.

Connection to a Fipway Network

Option P/N APSO 000 924

Fipway is a cell network (PLC/CNC/control station).

Characteristics:

- · Data rate 1 Mbit/s
- · Up to 32 stations on the same segment
- · Network length: 1000 m without repeaters
- Distributed 128-word data base, automatically refreshed (common words)
- Uni-TE messaging system with client* and server functions (access to CNC and PLC objects)
- · Pre-emptive calls (16-byte telegram).
- * The client function requires the processor interchange option P/N APSO 000 112



NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

Table of Contents

	Page
NUM Motors	85
Introduction Applications	85 85
NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL	86
General Characteristics Technical Characteristics Outline Drawings BPH, BPG and BPL Motors Outline Drawings BHL Motors Ordering Codes Accessories Accessory Descriptions	86 87 89 90 91 93
NUM Motors AMS	96
General Characteristics Technical Characteristics Outline Drawings AMS Motors Ordering Codes Accessories Accessory Descriptions	96 97 98 100 101 102
Special and Built-In Motors	103
General Information	103



NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors Introduction Applications

Introduction

NUM proposes a comprehensive range of motors with a high power-to-weight ratio and dynamic range. This variety allows NUM to provide a solution tailored to each application.

Used in conjunction with NUM Drive, NUM motors are totally stable and smooth, even at very low speed.

NUM motors integrate robust optical encoders with different resolution/accuracy level to better fit the machine requirements

Applications

- · BPH servo motors: axes of machine tools, grinding machines, robotics and special automatic machines.
- BPG servo motors: as BPH but with increased inertia and rotor stiffness; for axes with high inertia at the motor shaft.
- BPL servo motors: as BPH but for applications requiring very compact motors.
- BHL servo motors: as BPH but specifically designed for large machines. A version with forced convection is available for optimizing size and performance.
- · AMS spindle motors: typically machine tools spindles.
- Special and built-in motors: NUM has also developed various customized motors:
- o Liquid cooled spindle motors
- o Liquid cooled servo motors
- o Built-in motors (Motorspindle®) both synchronous and asynchronous

For details about these motor type or custom motors please contact our sale offices.



NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL General Characteristics

NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL

BPH, BPG, BPL and BHL brushless axis motors are designed with samarium cobalt magnets ensuring a high power-to-weight ratio, a high dynamic speed range, and a compact size.

General Characteristics

General Motor Features	As per EN60034-1
Environment Storage Conditions:	
Temperature Range	– 20 to + 80 °C
Relative Humidity	max. 80% without condensation
Environment Working Conditions:	
Temperature Range	0 to 40 °C without derating, max. 55 °C with derating
Altitude	0 to 1000 m without derating, max. 3000 m with derating
Continuous Stall Torque Range	From 1.1 Nm up to 160 Nm
Protection Class as per EN60529	BPH, BPG, BPL: IP65 and optionally IP 67
1 Totalion Glass as per ENGOSES	BHL: Housing IP65, shaft and fan IP54
Connection	By rotary connector (excluding BHL)
Holding Permanent Magnet Brake	24 Vdc available as option (excluding BPG and BPL)
Motor Transducer	High resolution single turn and multi turn optical encoder
Motor Transducer	Medium resolution single turn and multi turn optical encoder
Mounting Restriction	No mounting restrictions, IMB5 - IMV1 - IMV3 as per DIN42950
Fan Input Voltage	400 Vac ± 5% 3 phases, 50/60 Hz (for BHL260 only)

NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL Technical Characteristics

For peak torque figures please refer to chapter 7 where the drive-motor associations are described.

	Stall Cont.	Rated speed	Rotor	Inertia	Motor	weight	Br	ake	Stall cont.
	torque		without brake	with brake	without brake	with brake	Torque	Current	current
	[Nm]	[rpm]	[g.m2]	[g.m2]	[kg]	[kg]	[Nm]	[A]	[Arms]
BPH0751N5	1.3	3 000	0.08	0.12	3.5	3.85	2.5	0.5	2.2
BPH0751V5		6 000							3
BPH0752N5	2.3	3 000	0.12	0.16	4.3	4.65			2.7
BPH0752V5		6 000							3.5
BPH0754N5	4	3 000	0.21	0.25	6	6.35	5	1	3.5
BPH0952N5	4.3	3 000	0.3	0.41	6.7	7.5		0.7	3.5
BPH0952V5		6 000							5.9
BPH0953N5	6	3 000	0.41	0.52	8	8.8			5.2
BPH0953V5		6 000							10.3
BPH0955N5	9.2	3 000	0.64	0.75	10.5	11.3	11		5.8
BPH1152N5	7.4	3 000	0.7	1.07	9.6	10.9	12	0.8	5.5
BPH1152V5		6 000							10.5
BPH1153K5	10.5	2 000	0.97	1.34	11.7	13			5.3
BPH1153N5		3 000							9.2
BPH1153V5		6 000							12.6
BPH1154K5	13.3	2 000	1.25	1.62	13.8	15.1			6.2
BPH1154N5		3 000							10.1
BPH1154V5		6 000							17.6
BPH1156N5	18.7	3 000	1.8	2.17	17.9	19.2	22		12
BPH1422K5	12	2 000	1.59	2.54	17.2	19.4	20	1	6
BPH1422N5		3 000							10.4
BPH1422R5		4 250							11.5
BPH1423K5	17	2 000	2.19	3.14	20.1	22.3			9.5
BPH1423N5		3 000							11.7
BPH1423R5		4 250							16.9
BPH1424K5	22	2 000	2.79	3.74	23	25.2			10.4
BPH1424N5		3 000							15.6
BPH1424R5		4 250							20.8
BPH1427N5	35	3 000	4.29	5.24	31.7	33.9	40		24.2
BPH1902K5	25	2 000	5.14	8.25	32.1	36.2		1.5	16.6
BPH1902N5		3 000							19.9
BPH1902R5		4 250							29.2
BPH1903K5	36	2 000	7.1	10.2	37.3	41.4			19.7
BPH1903N5		3 000							27.8
BPH1904K5	46	2 000	9.04	12.1	42.4	46.5			20.6
BPH1904N5		3 000							30.3
BPH1905H5	56	1 500	11	14.1	47.6	51.7	80		20
BPH1905L5		2 500							31.4
BPH1907K5	75	2 000	14.9	18	58	62.1			27.9
BPH1907N5		3 000							52.3
BPH190AK5	100	2 000	20.75	23.8	73.9	78			44



NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL Technical Characteristics

	Stall Cont.	Rated speed	Rotor	Inertia	Motor	weight	Bra	ake	Stall cont.
	torque		without	with brake	without	with brake	Torque	Current	current
			brake		brake				
	[Nm]	[rpm]	[g.m2]	[g.m2]	[kg]	[kg]	[Nm]	[A]	[Arms]
BPG0751N5	1.3	3 000	0.25		4				2.2
BPG0752N5	2.3	3 000	0.3		4.8				2.7
BPG0952N5	4.3	3 000	0.86		7.6				3.5
BPG0953N5	6	3 000	0.97		8.9				5.2
BPG1152N5	7.4	3 000	2.45		11.2				5.5
BPG1153K5	10.5	2 000	2.73		13.3				5.3
BPG1153N5		3 000							9.2
BPG1153V5		6 000							12.6
BPG1422N5	12	3 000	6.7		20.4				10.4
BPG1423N5	17	3 000	7.3		23.3				11.7
BPG1424K5	22	2 000	7.9		26.2				10.4
BPG1424R5		4 250							20.8
BPG1427N5	35	3 000	9.7		34.9				24.2
BPG1902K5	25	2 000	20.9		38.1				16.6
BPG1902N5		3 000							19.9
BPG1903K5	36	2 000	22.9		43.3				19.7
BPG1903N5		3 000							27.8
BPG1904N5	46	3 000	24.8		48.4				30.3
BPG1905L5	56	2 500	26.8		53.6				31.4

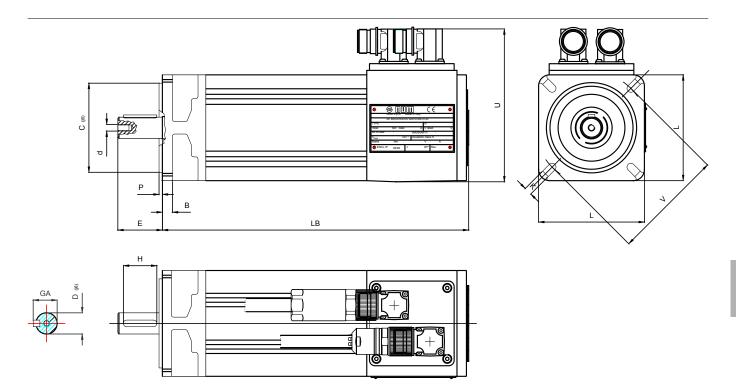
	Stall Cont.	Rated speed	Rotor	Rotor Inertia		Motor weight		Brake		
	torque		without	with brake	without	with brake	Torque	Current	current	
			brake		brake					
	[Nm]	[rpm]	[g.m2]	[g.m2]	[kg]	[kg]	[Nm]	[A]	[Arms]	
BHL2601N5	85	3 000	45	48.1	95	99	80	1.5	52	
BHL2601N1	120				100	104			75	
BHL2602K5	120	2 000	66.2	69.3	126	130			52	
BHL2602K1	160				131	135			69.3	

BHLs with forced convection (V) require an auto-transformer for 480Vac network (code: AMOTRF001)

	Stall Cont.	Rated speed	Rotor	Inertia	Motor	weight	Bra	ake	Stall cont.
	torque		without	with brake	without	with brake	Torque	Current	current
			brake		brake				
	[Nm]	[rpm]	[g.m2]	[g.m2]	[kg]	[kg]	[Nm]	[A]	[Arms]
BPL0751V5	1.1	6 000	0.1		3.2				2.6
BPL0753N5	2.8	3 000	0.15		4.6				4
BPL0951V5	2	6000	0.24		4.6				3.4
BPL0953N5	5.4	3000	0.41		6				4.7

NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL Outline Drawings BPH, BPG and BPL Motors



BF	Ή											BP	'H sha	ft				BP	G sha	ft	
BF	PG	L	LB	С	Р	В	V	K	U	D	Е	Н	F	GA	d	D	Е	Н	F	GA	d
75	1	75	221	60	2.5	8	75	6	117	11	23	15	4	12.5	M4x10	14	30	20	5	16	M5x12
	2		250							14	30	20	5	16	M5x12						
	4		308																		
95	2	95	275	80	3	9	100	7	137	19	40	30	6	21.5	M6x16	19	40	30	6	21.5	M6x16
	3		304																		
	5		362																		
115	2	115	290	95	3	10	115	9	166	19	40	30	6	21.5	M6x16	24	50	40	8	27	M8x19
	3		319																		
	4		348							24	50	40	8	27	M8x19						
	6		406																		
142	2	142	316	130	3	14	165	11	193	24	50	40	8	27	M8x19	32	58	46	10	35	M12x28
	3		345																		
	4		374																		
	7		461							32	58	45	10	35	M12x28						
190	2	190	355	180	3	17	215	14	242*	32	58	45	10	35	M12x28	38	80	70	10	41	M12x28
	3		384						or												
	4		413						253**												
	5		442																		
	7		500							38	80	70	10	41	M12x28						
	Α		605																		

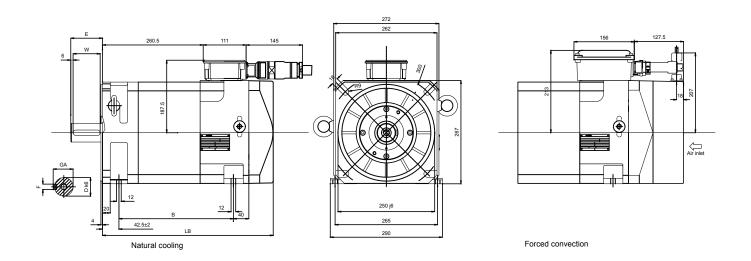
BPH length doesn't change with or without brake

BF	PL	L	LB	С	Р	В	V	K	U	D	Е	Н	F	GA	d
75	1	75	169	60	2.5	8	75	6	123	11	23	15	4	12.5	M4x10
	3		227							14	30	20	5	16	M5x12
95	1	95	184	80	3	9	100	7	142	19	40	30	6	21.5	M6x16
	3		242												

^{* 190 2}K. 2N. 3K. 4K. 5H ** 190 2R. 3N. 4N. 5L. 7K. AK

NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL Outline Drawings BHL Motors

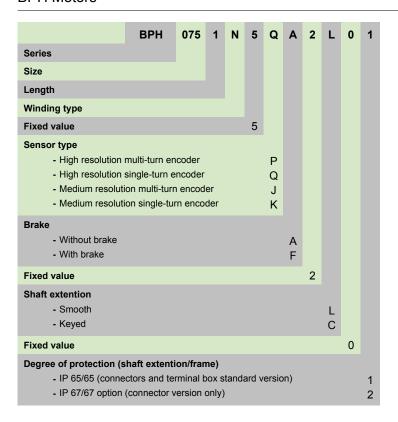


	LB	В	D	E	W	F	GA	d
BHL2601x5xx2	440	296 ± 2	48	82 ± 1	70	14	51.5	M16x36
BHL2601x1xxV	510	366 ± 2	48	82 ± 1	70	14	51.5	M16x36
BHL2602x5xx2	521	296 ± 2	48	82 ± 1	70	14	51.5	M16x36
BHL2602x1xxV	591	366 ± 2	48	82 ± 1	70	14	51.5	M16x36

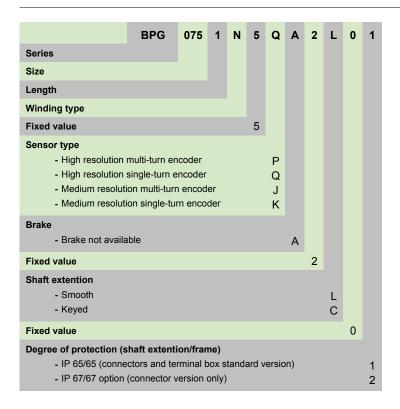
NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL Ordering Codes

BPH Motors



BPG Motors

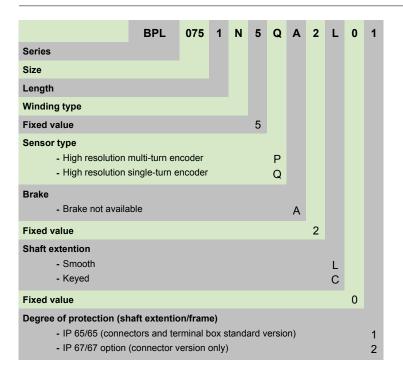




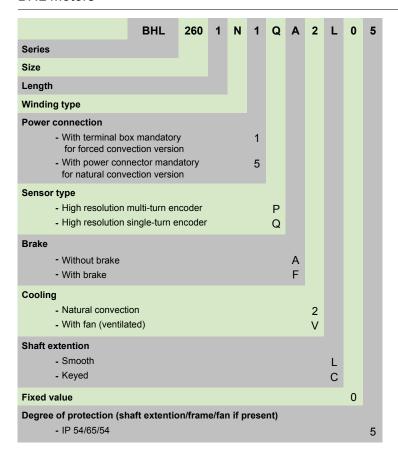
NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL Ordering Codes

BPL Motors



BHL Motors



NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL Accessories

BPH connectors, cables and cable assemblies

	Conn	ectors	Cat	oles	Cable as	semblies				
	Power	Sensor	Power	Sensor	Power	Sensor				
BPH0751N5										
BPH0751V5										
BPH0752N5										
BPH0752V5										
BPH0754N5										
BPH0952N5										
BPH0952V5										
BPH0953N5										
BPH0953V5			AGOCAV004		AGOFRU018M					
BPH0955N5										
BPH1152N5										
BPH1152V5										
BPH1153K5										
BPH1153N5										
BPH1153V5										
BPH1154K5	AMOCON004D									
BPH1154N5										
BPH1154V5			AGOCAV005		AGOFRU019M					
BPH1156N5			AGOCAV004							
BPH1422K5										
BPH1422N5		AMOCON002D		AGOCAV007	AGOFRU018M	AGOFRU029M				
BPH1422R5										
BPH1423K5										
BPH1423N5										
BPH1423R5			AGOCAV005		AGOFRU019M					
BPH1424K5			AGOCAV004		AGOFRU018M					
BPH1424N5										
BPH1424R5										
BPH1427N5			AGOCAV005		AGOFRU019M					
BPH1902K5										
BPH1902N5										
BPH1902R5	AMOCON005D		AGOCAV006		AGOFRU020M					
BPH1903K5	AMOCON004D		AGOCAV005		AGOFRU019M					
BPH1903N5	AMOCON005D AMOCON004D AMOCON005D		AGOCAV006		AGOFRU020M					
BPH1904K5			AGOCAV005		AGOFRU019M					
BPH1904N5			AGOCAV006		AGOFRU020M					
BPH1905H5	AMOCON004D		AGOCAV005		AGOFRU019M					
BPH1905L5										
BPH1907K5	AMOCON005D		AGOCAV006		AGOFRU020M					
BPH1907N5										
BPH190AK5										



NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL Accessories

BPG connectors, cables and cable assemblies

	Conn	ectors	Cat	oles	Cable assemblies		
	Power	Sensor	Power	Sensor	Power	Sensor	
BPG0751N5							
BPG0752N5							
BPG0952N5							
BPG0953N5							
BPG1152N5							
BPG1153K5			AGOCAV004		AGOFRU018M		
BPG1153N5	AMOCON004D	AMOCON002D					
BPG1153V5							
BPG1422N5							
BPG1423N5				AGOCAV007		AGOFRU029M	
BPG1424K5							
BPG1424R5							
BPG1427N5							
BPG1902K5			AGOCAV005		AGOFRU019M		
BPG1902N5	AMOCON005D						
BPG1903K5							
BPG1903N5							
BPG1904N5			AGOCAV006		AGOFRU020M		
BPG1905L5							

BPL connectors, cables and cable assemblies

	Conn	ectors	Cal	oles	Cable assemblies		
	Power	Sensor	Power Sensor		Power	Sensor	
BPL0751V5	AMOCON004D	AMOCON002D	AGOCAV004	AGOCAV007		AGOFRU029M	
BPL0753N5					AGOFRU018M		
BPL0951V5							
BPL0953N5							

BHL connectors, cables and cable assemblies

	Connectors			Cables		
	Power	Sensor	Fan	Power	Sensor	Fan
BHL2601N5	AMOCON005D	AMOCON002D	CONN113D00	AGOCAV006		AGOCAV001
BHL2601N1	None			MOCONOOD CONN113DOO RPC445S ACOCAVOO	AGOCAV007	
BHL2602K5	AMOCON005D			AGOCAV006	AGGGAVOOI	
BHL2602K1	None			RPC445S		

		Cable assemblie	s
	Power	Sensor	Fan
BHL2601N5	AGOFRU020M		
BHL2601N1	None	AGOFRU029M	AGOFRU012Mx
BHL2602K5	AGOFRU020M	AGOFROUZ9IVI	xxV
BHL2602K1	None		



NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL Accessory Descriptions

AMOCON004D	6 poles power connector *				
AMOCON005D	6 poles power connector *				
AMOCON002D	17 poles encoder connector *				
AGOCAV004	High-End power cable with brake wires (4 x 1.5mm ² + (2 x 1mm ²)) *				
AGOCAV005	High-End power cable with brake wires (4 x 4mm ² + (2 x 1mm ²)) *				
AGOCAV006	High-End power cable with brake wires (4 x 10mm ² + (2 x 1mm ²)) *				
AGOCAV004L	Standard power cable without brake wires (4 x 1.5mm ²). The motor association is equivalent to AGOCAV004.				
AGOCAV005L	Standard power cable without brake wires (4 x 4mm²). The motor association is equivalent to AGOCAV005.				
AGOCAV007	High-End Sensor cable (3x(2x0.14)+4x0.14+2x0.5) *				
Cable ordering example:					
High-End Sensor cable 10 m long: AGOCAV007 (10 m)					

AGOFRU018Mxxx	High-End power cable assembly with brake wires (4 x 1.5mm ² + (2 x 1mm ²)) *				
AGOFRU019Mxxx	High-End power cable assembly with brake wires (4 x 4mm ² + (2 x 1mm ²)) *				
AGOFRU020Mxxx	High-End power cable assembly with brake wires (4 x 10mm ² + (2 x 1mm ²)) *				
AGOFRU018LMxxx	Standard power cable assembly without brake wires (4 x 1.5mm ²). The motor				
	association is equivalent to AGOFRU018Mxxx.				
AGOFRU019LMxxx	Standard power cable assembly without brake wires (4 x 4mm ²). The motor association				
	is equivalent to AGOFRU019Mxxx.				
AGOFRU029Mxxx	High-End Sensor cable assembly (3x(2x0.14)+4x0.14+2x0.5) *				
Cable assembly	y ordering example:				
High-End Sensor cable assembly 15 m long: AGOFRU029M015					
Available cable	lengths for cable assemblies: 5, 10, 15, 25, 35, 50, and 75 meters				

AMOTRF001	Auto-transformer for fan needed in case of 480 Vac mains

^{* =} See association tables on pages 93 and 94



NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors AMS
General Characteristics

NUM Motors AMS

The AMS asynchronous motors are designed to control machine tool spindles as well as C axis application thanks to high-resolution encoder.

They are compact (with built-in axial fan) and exhibit low rotor inertia.

AMS associated to a NUM Drive with flux vector control ensure very smooth rotation, even at low speeds.

For applications requiring very high radial loads, AMS motors (size 132 and 160) can fulfill this need by a specific version available as option.

General Characteristics

General Motor Features	As per EN60034-1
Environment Storage Conditions:	
Temperature Range	– 20 to + 80 °C
Relative Humidity	max. 80% without condensation
Environment Working Conditions:	
Temperature Range	0 to 40 °C without derating, max. 55 °C with derating
Altitude	0 to 1000 m without derating, max. 3000 m with derating
Power Range	From 3.7 up to 36 kW rated continous power
	IP65 for the housing
Protection Cass as per EN60529	IP54 for the fan
	IP54 for the shaft, optionally IP65
Connection	By terminal board for the power
Connection	By connector for the encoder
Motor Transducer	High resolution single turn and multi turn optical encoder
Wotor Transducer	Medium resolution single turn and multi turn optical encoder
Mounting Restriction	No mounting restrictions, IMB5 - IMV1 - IMV3 as per DIN42950
Vibration Class as per EN60034-14	R class, optionally S class
Fan Input Voltage	400 Vac ± 5% 3 phases, 50/60 Hz



NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors AMS Technical Characteristics

For power curves refer to the chapter 7 where the drive-motor association are described.

	Connection	Rated	Rated	Max Speed	Rated	Rated	Rotor Intertia	Fan (3 F	Phases)
	Туре	Continous Power	Speed		Torque	Continous Current		Voltage	Current
		[kW]	[rpm]	[rpm]	[Nm]	[Ams]	[g.m2]	[V]	[Arms]
AMS100SB1	Y	3.7	1500	6500	24	21	9	400	0.11
AMS100MB1	Υ	5.5			35	26	14		
AMS100GB1	Υ	9			57	39	23		
AMS100SD1	Υ	3.7	1500	12000	24	21	9		
AMS100MD1	Y	5.5			35	26	14		
AMS100GD1	Y	9			57	39	23		
AMS132SA1	Y	5	750	7000	64	26	55		0.2
AMS132SC1	Y	10	1500		64	39			
AMS132SE1	Δ	15	1750		82	52			
AMS132MA1	Y	7.5	750		95	39	75		
AMS132MC1	Y	15	1500		95	52			
AMS132ME1	Δ	19.5	1850		100	72			
AMS132LA1	Y	11	750		140	52	113		
AMS132LE1	Y	22	1250		168	72	1		
AMS132SF1	Y	5	750	10000	64	26	55		
AMS132SG1	Y	10	1500		64	39	1		
AMS132SH1	Δ	15	1750		82	52			
AMS132MF1	Y	7.5	750		95	39	75		
AMS132MG1	Y	15	1500		95	52			
AMS132MH1	Δ	19.5	1850		100	72	1		
AMS132LF1	Υ	11	750	9000	140	52	113		
AMS132LI1	Y	12.5	680		175	39			
AMS132LH1	Y	22	1250		168	72			
AMS160MA1	Y	18	650	8500	264	52	250		0.3
	Δ		1300		132				
AMS160MB1	Y	26	1200		208	72			
	Δ		2400		104				
AMS160MC1	Δ	36	1700		202	100			
AMS160LA1	Y	18	500	6500	344	52	370		
	Δ		1000		172				
AMS160LB1	Υ	26	950		260	72			
	Δ		1900		130				
AMS160LC1	Δ	36	1050		328	100			

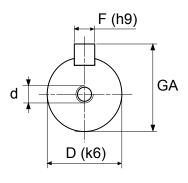
AMS require an auto-transformer for 480Vac mains (code: AMOTRF001)



NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

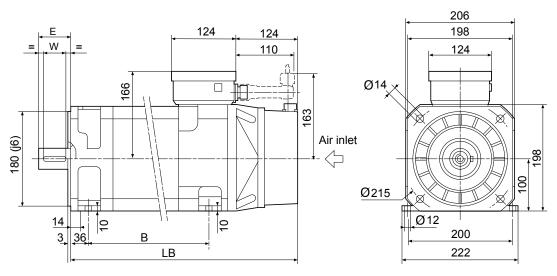
NUM Motors AMS
Outline Drawings AMS Motors

AMS Motor Shaft End

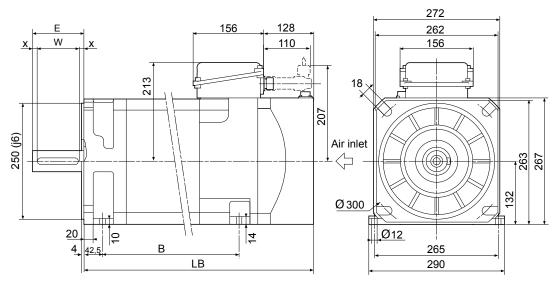


			Shaft					
	LB	В	D	Е	W	F	GA	d
100 S	388	179 ± 1.5	32	60	50	10	35	M12x30
100 M	442	233 ± 1.5						
100 G	535	326 ± 1.5	38	80	70		41	
132 S	521	296 ± 2	42	110	90	12	45	M16x36
132 M	591	366 ± 2						
132 L	721	496 ± 2	48	110	90	14	51.5	
160 M	682	385 ± 2	55	110	90	16	59	M20x42
160 L	827	530 ± 2						

AMS 100 Motor



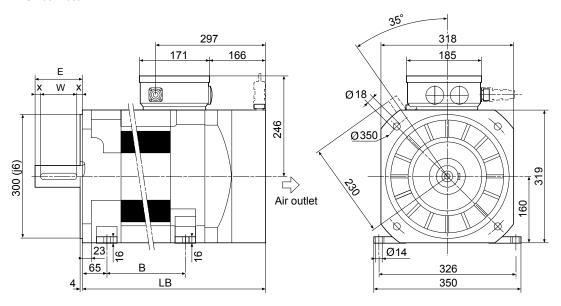
AMS 132 Motor



NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors AMS Outline Drawings AMS Motors

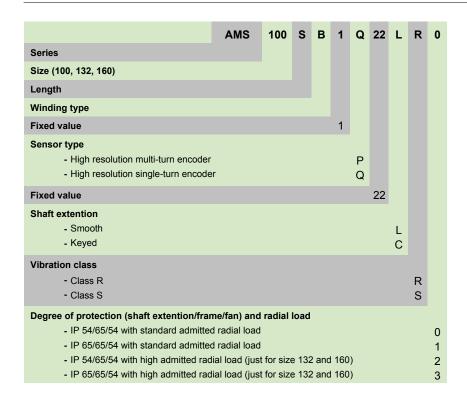
AMS 160 Motor



NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors AMS Ordering Codes

AMS Motors



NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors AMS Accessories

AMS connectors, cables and cable assemblies

	Conn	Connector		Cables			
	Sensor	Fan	Power	Sensor	Fan	Fan	
AMS100SB1							
AMS100MB1			RPC455S				
AMS100GB1							
AMS100SD1			14 0 1000				
AMS100MD1							
AMS100GD1							
AMS132SA1							
AMS132SC1				AGOCAV007			
AMS132SE1		CONN113D00			AGOCAV001		
AMS132MA1							
AMS132MC1			13000				
AMS132ME1 AMS132LA1							
AMS132LE1							
AMS132SF1	CONN125D00					AGOFRU012Mx	
AMS132SG1	00111120000	CONTINUE				xxV	
AMS132SH1					RPC445S		
AMS132MF1							
AMS132MG1							
AMS132MH1							
AMS132LF1							
AMS132LI1							
AMS132LH1	<u></u>						
AMS160MA1							
AMS160MB1							
AMS160MC1							
AMS160LA1							
AMS160LB1							
AMS160LC1							



NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

NUM Motors AMS Accessory Descriptions

CONN125D00	Encoder connector *
CONN113D00	Fan connector *

RPC455S	High-End power cable (4 x 6mm ² + (2 x 1mm ²)) *			
RPC445S	High-End power cable (4 x AWG04 + (2 x 1mm ²)) *			
AGOCAV007	High-End Sensor cable (3x(2x0.14)+4x0.14+2x0.5) *			
AGOCAV001	Standard fan cable, 4 x 1mm ²			
Cable ordering example:				
High-End Sen	High-End Sensor cable 10 m long: AGOCAV007 (10 m)			

AGOFRU012MxxxV	Standard fan cable assembly , 4 x 1mm ²			
Cable assembly	y ordering example:			
Standard fan cable assembly 10 m long: AGOFRU012M010V				
Available eable	longths for cable assemblies: 5, 10, 15, 25, 25, 50, and 75 meters			

AMOTRF001	Auto-transformer for fan needed in case of 480 Vac mains

^{* =} See association table on page 101

NUM Motors BPH, BPG, BPL, BHL, AMS, Spindle Motors, AMR

Special and Built-In Motors General Information

General Information

As well as the standard product described above NUM produces special and built-in (Motorspindle®) motors design in order to fit the customer needs.

Please contact our sale offices for information about special and built-in motors.



Motorspindle®: stator elements, synchronous and asynchronous technology, for integration in electro spindles.



AMR hybrid cooling motor: liquid plus air cooling from shaft

6 NUM Servodrives

NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

Table of contents

	Page
General Information	107
Introduction Common Characteristics	107 107
Power Supplies	108
Introduction Technical Characteristics Outline Drawings Ordering Codes Accessories	108 108 109 110 110
NUM Servodrives MBLD 'All-in-one'	111
Introduction Interoperability and Functions Technical Characteristics Outline Drawings Ordering Codes Accessories	11: 11: 11: 11: 11: 11:
NUM HP Drive	116
Introduction Interoperability and Functions Technical Characteristics Outline Drawings Ordering Codes Accessories	116 116 117 117 118 118
NUMDrive C	119
Introduction Interoperability and Functions Technical Characteristics Outline Drawings Ordering Codes Accessories	119 120 121 122 123 124



NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

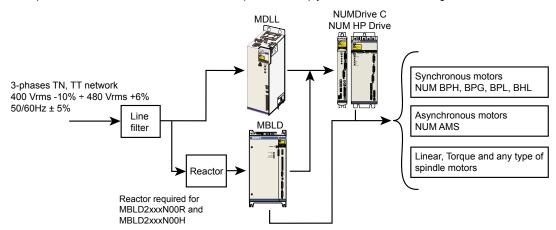
General Information Introduction Common Characteristics

Introduction

NUM's servodrive system with digital interface are composed by the following product families:

- · Power supply module for modular drive system such as NUM HP drives and NUMDrive C
- All in one drive: drive module with built-in power supply; the integrated power supply can supply other NUM HP drives and/or NUMDrive C devices too.
- · NUM HP Drive: High Performance modular drive for any type of machine tool application.
- NUMDrive C: Compact and scalable modular drive family; NUMDrive C is the newest NUM drive and is available in different versions to better fit any type of machine tool application with different performance/price ratios.

All the product families described above can interoperate as simply described in the following chart.



Common characteristics

All the NUM servo drives have got the following characteristics:

Protection degree	IP 20 to EN60529
Environment storage conditions:	
Temperature range	– 40 to + 80 °C
Relative humidity	max. 75% without condensation
Environment working conditions:	
Temperature range	0 to 40 °C without derating, max 60 °C with derating
Relative humidity	max. 75% without condensation
Vibration to EN60068-2-6	max. deflection 75 mm, frequency 10 to 58 Hz
Altitude	0 to 1000 m without derating, max 3000 m with derating



NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

Power Supplies Introduction Technical Characteristics

Introduction

MDLL power supplies are design for being used in conjunction with NUM modular drive ranges: NUM HP Drive and NUMDrive C; MDLL, as well as supplying the main voltage via DC bus, it supplies the control voltage too (auxiliary voltage).

MDLL are available in two different ratings: 15 kW and 30 kW continuous power with dissipation of the braking energy by external resistor.

MDLQ is a auxiliary power supply it's used whenever the available auxiliary power built-in the MDLL device is not enough (high NUMber of drives). Refer to the installation manual for more information.

For using MDLL3 with NUM HP Drive a mechanical adapter is needed (see paragraph: accessories).

Technical Characteristics

MDLL3 Power Supplies		MDLL3015N00AN0I MDLL3030N00				
Rated Power (S1)	kW	15 30				
S3 power (4s ON - 6s OFF)	kW	40	45			
Overload Power	kW	50	50			
Input Voltage	V	400VACrms -10% to 480VACrms+6% 50/60Hz ± 5% 3 phases				
Dissipation of Braking Energy		on braking resistor				
Overall Dimensions	mm	100 x 35	55 x 206			
Weight	Kg	5	.5			
Filter		AGOFIL022 AGOFIL023				
External Braking Resistor *		AGORES008 AGORES009				
Mechanical Adapter **		AEOADA008				

MDLQ3 Power Supply		MDLQ3001N00
Auxiliary Rated Power	W	250
Input Voltage	V	400VACrms -10% to 480VACrms+6% 50/60Hz ± 5% 3 phases
Overall Dimensions	mm	50 x 355 x 206
Weigth	Kg	2.8
Filter		AGOFIL001S
Mechanical Adapter ***		AEOADA007

^{* =} At least one external braking resistor is mandatory.



^{** =} Required in a system with NUM HP Drives.

^{*** =} Required in a system with NUM HP Drives or MBLD All-in-one Drives.

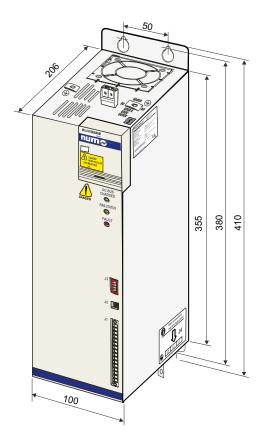
NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

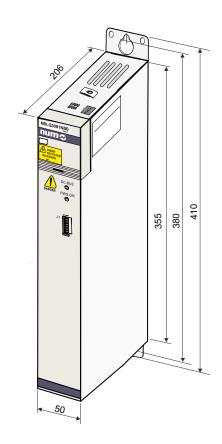
Power Supplies
Outline Drawings

Outline Drawings

MDLL3015N00AN0I MDLL3030N00AN0I

MDLQ3001N00





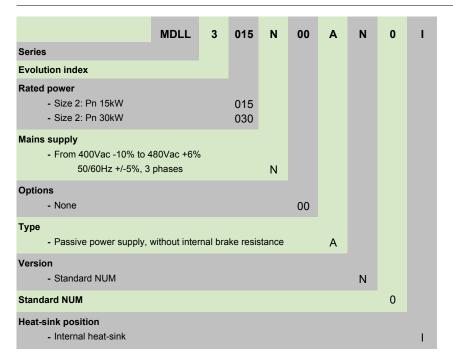
Note:

For installation remember taking the cable and connector dimensions in account, adding approximately 75 mm to the depth (206+75mm = 281).

NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

Power Supplies Ordering Codes Accessories

Power Supplies



Note: An external resistor must be always taken in account

Accessories

AGOFIL022	Line filter *
AGOFIL023	Line filter *
AGOFIL001S	Line filter **
AEOADA008	Mechanical adapter for 100mm module
AGORES008	External braking resistor 480 W S1 17 ohm *
AGORES009	External braking resistor 480 W S1 8.5 ohm *

^{* =} See MDLL technical characteristics tables on page 108 for association.

^{** =} See MDLQ technical characteristics tables on page 108 for association.

NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

NUM Servodrives MBLD 'All-in-one' Introduction Interoperability and Functions

Introduction

All-in-One Drive is a High Performance and universal drive system that can be easily adapted to any type of application and motor. The integrated power supply, as well as supplying the needed power for the built-in drive, can also distribute power, via DC bus, to a modular system such as NUM HP Drive and NUMDrive C.

The integrated power supply is available is 3 versions:

- with dissipation of braking energy by internal and/or external resistor
- · with dissipation of braking energy by re-injection in the mains
- with a constant DC bus voltage regulated at 700 V= and dissipation of braking energy by re-injection in the mains

The interface between an All-in-One Drive and the CNC is done by a high speed digital bus where both cyclical and service information are shared.

All-in-One Drives are available in 5 different ratings: from 26 Arms up to 100 Arms rated current and they are mainly used for spindle motor control.

Interoperability and Functions

Interface	High speed digital bus DISC NT
Control Performance	High performance control loops
Compatible Motors *	Closed loop: synchronous rotary, linear and torque motors and asynchronous motors
Compatible Motor Sensors	Hiperface encoder Resolver Hall sensors
Compatible Direct Measure Sensors	TTL encoder / linear scale EnDat 2.1 encoder / linear scale 1 Vpp encoder / linear scale (also with coded references)
Special Functions	Spindle operation for synchronous and asynchronous motors Synchronous motor phasing without movement ** Spindle-Axis commutation Star/Delta commutation on the fly Rotary axis with mechanical ratio not 2 ^x Anti backlash Torque duplication Coherence control between motor and direct measure sensor Various active dumping functions (for resonance suppression) Various freely settable filters

^{* =} Having a compatible position sensor



^{** =} Required for incremental encoders

NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

NUM Servodrives MBLD 'All-in-one' Technical Characteristics

Technical Characteristics

MBLD with dissipation of braking energy by internal and/or external resistor.

MBLDxxxxN00A		2050	2075	2100	2150	
Power Supply Rated Power (S1)	kW	3	0	37	45	
Power Supply Overload Power	kW	3	9	50	64	
Input Voltage	Vrms	400VACrm	s -10% to 480VACrr	ns+6% 50/60Hz ± 5°	% 3 phases	
Drive Rated Current (S1)	Arms	26	40	52	72	
Drive Max Current (S3-S6)	Arms	35	53	71	106	
Overall Dimensions	mm	250 x 48	80 x 285	400 x 600 x 285		
Weight	kg	2	27	5	7	
Filter		AGOFIL004A	AGOFIL006A	AGOFIL007A	AGOFIL010A	
External Braking Resistor		AGORES001 or KFIG2				
Direct Measure Sensor Connector			AECC	N001		

MBLD with dissipation of braking energy by re-injection in the mains.

MBLDxxxxN00R		2050	2075	2100	2150	2200
Power Supply Rated Power (S1)	kW	3	0	37	45	62
Power Supply Overload Power	kW	3	9	50	64	80
Input Voltage	Vrms	4	00VACrms -10% to	480VACrms+6% 50	/60Hz ± 5% 3 phase	es
Drive Rated Current (S1)	Arms	26	40	52	72	100
Drive Max Current (S3-S6)	Arms	35	53	71	106	141
Overall Dimensions	mm	250 x 480 x 285		400 x 600 x 285		400 x 776 x 285
Weight	kg	2	27	57		63
Filter		AGOFIL004A	AGOFIL006A	AGOFIL007A	AGOFIL010A	AGOFIL009A
Inductance		AGOIND006		AGOIND007		AGOIND008
Direct Measure Sensor Connector		AECON001				

MBLD with constant DC bus voltage regulated at 700 Vdc and dissipation of braking energy by re-injection in the mains.

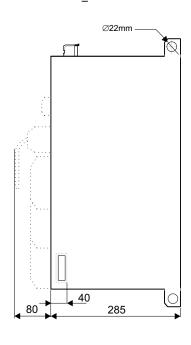
MBLDxxxxN00H		2050	2075	2100	2150	2200	
Power Supply Rated Power (S1)	kW	2	0	25	30	42	
Power Supply Overload Power	kW	3	3	44	66	88	
Input Voltage	Vrms	4	00VACrms -10% to	480VACrms+6% 50	/60Hz ± 5% 3 phase	es	
Drive Rated Current (S1)	Arms	26	40	52	72	100	
Drive Max Current (S3-S6)	Arms	35	53	71	106	141	
Overall Dimensions	mm	250 x 48	30 x 285	400 x 600 x 285		400 x 776 x 285	
Weight	kg	2	27		57		
Filter		AGOFIL004A	AGOFIL004A AGOFIL006A		AGOF	IL012S	
Inductance		AGOIND001		AGOIND002		AGOIND003	
Direct Measure Sensor Connector			AECON001				

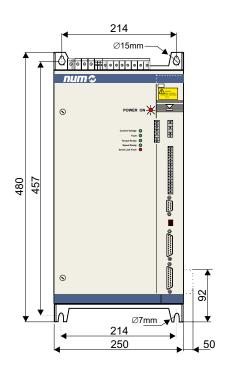
NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

NUM Servodrives MBLD 'All-in-one' Outline Drawings

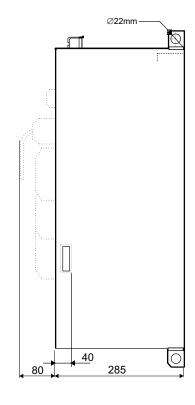
Outline Drawings

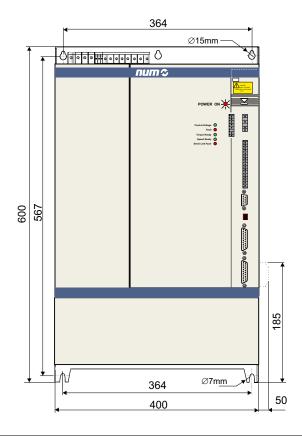
MBLD2050N00_ MBLD2075N00_





MBLD2100N00_ MBLD2150N00_



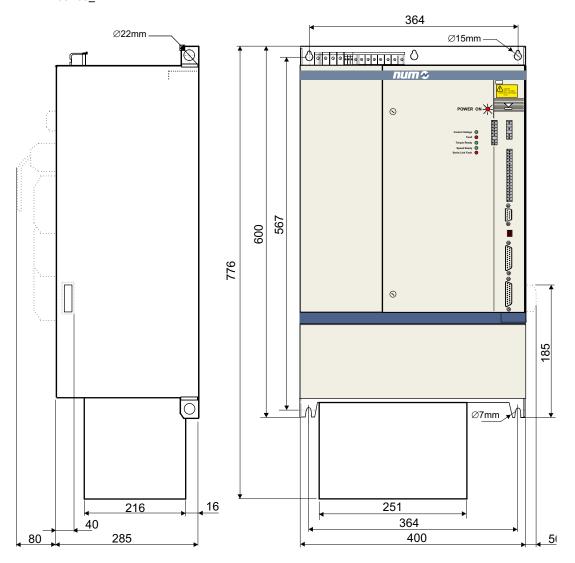


NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

NUM Servodrives MBLD 'All-in-one' Outline Drawings

Outline Drawings

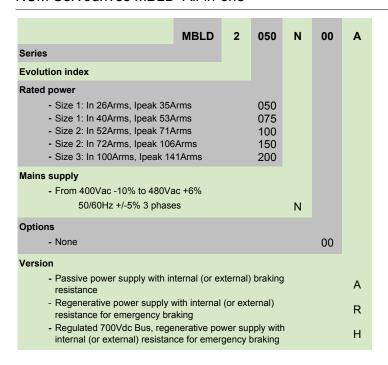
MBLD2200N00_



NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

NUM Servodrives MBLD 'All-in-one' Ordering Codes Accessories

NUM Servodrives MBLD 'All-in-one'



Note: MBLD2200N00A is not available

Accessories

-	
AGOFIL004A	Line filter *
AGOFIL006A	Line filter *
AGOFIL007A	Line filter *
AGOFIL009A	Line filter *
AGOFIL010A	Line filter *
AGOFIL011S	Line filter *
AGOFIL012S	Line filter *
AGORES001	External braking resistor 1.3 kW S1, 13.5 ohm *
KFIG2	External braking resistor 2.6 kW S1 13.5 ohm *
AGOIND006	Line inductance 60 A, 0.5 mH *
AGOIND007	Line inductance 100 A, 0.3 mH *
AGOIND008	Line inductance 230 A, 0.15 mH *
AGOIND001	Line inductance 36 kW, 0.7 mH *
AGOIND002	Line inductance 55 kW, 0.4 mH *
AGOIND003	Line inductance 80 kW, 0.6 mH *
AEOCON001	Direct measure sensor connector. This drive side sensor connector is needed only if the machine is equipped with a direct measuring device. An equivalent connector is present in the product box for the motor encoder.

^{* =} See MBLD technical characteristics tables on page 112 for association.



NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

NUM HP Drive Introduction Interoperability and Functions

Introduction

NUM HP drive is a High Performance and universal drive system that can be easily adapted to any type of application and motor. Being a modular system, several modules connected together share the same power supply, has got great benefits in term of power consumption and wiring complexity.

The interface between a NUM HP Drive and the NUM Axium Power CNC is done by a high speed digital bus where both cyclical and service information are shared.

NUM HP Drives are available in 5 different ratings: from 14 Arms up to 60 Arms rated current.

The High Performance are reached thanks to a very wide current, speed and position loop bandwidths, special functions dedicated to different application, a large NUMber of interoperable sensors/motors and a wide system configurability.

NUM HP Drives are available, as option (SAM-NUM Safety module), with certified (compliant with EN954-1 Category 3) safety functions, particularly:

- · Safely reduced speed
- · Safe brake ramps
- Safe emergency stop CAT0,1,2 (EN60204-1).

Interoperability and Functions

Interface	High speed digital bus DISC-NT
Control Performance	High performance control loops
Compatible Motors	Closed loop: synchronous rotary, linear and torque motors * and asynchronous motors
	Open loop: asynchronous motors
Compatible Motor Sensors	Hiperface encoder
	TTL encoder
	EnDat 2.2 encoder
	1 Vpp toothed wheel/encoder
	Sensor less
Compatible Direct Measure Sensors	Hiperface encoder / linear scale
	TTL encoder / linear scale
	EnDat 2.2 encoder / linear scale
	SSI encoder / linear scale
	Hall sensors
	1 Vpp encoder / linear scale (also with coded references)
Special Functions	Spindle operation for synchronous and asynchronous motors Synchronous motor phasing without movement **
	Spindle-Axis commutation
	Star/Delta commutation on the fly
	Rotary axis with mechanical ratio not 2 ^x Anti backlash
	Torque duplication
	Coherence control between motor and direct measure sensor
	Various active dumping functions (for resonance suppression)
	Various freely settable filters
Certified Safety Functions compliant with	Safely reduced speed
EN954-1 CAT-3	Safe brake ramps
	Safe emergency stop CAT0,1,2 (EN60204-1)

^{* =} Having a compatible position sensor



^{** =} Required for incremental encoders

NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

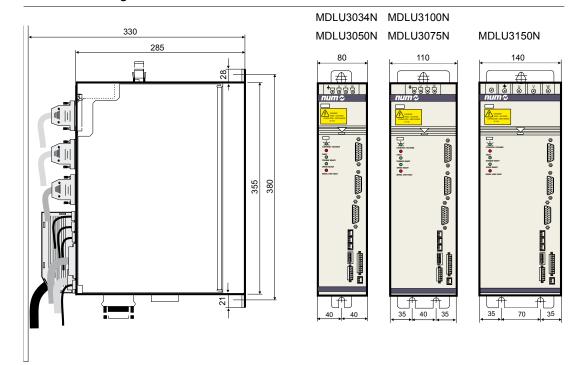
NUM HP Drive Technical Characteristics Outline Drawings

Technical Characteristics

MDLU3xxxN		034	050	075	100	150
Rated Current (S1)	Arms	14	20	35	45	60
Maximum Current	Arms	24	35	53	71	106
Overall Dimensions	mm	80 x 355 x 285		110 x 355 x 285	140 x 355 x 285	
Weight	kg	6	.9	9.2	11	
Direct Measure Sensor		AEOCON012				
Connector				71200011012		

For smaller versions please get in contact with NUM or use NUMDrive C.

Outline Drawings

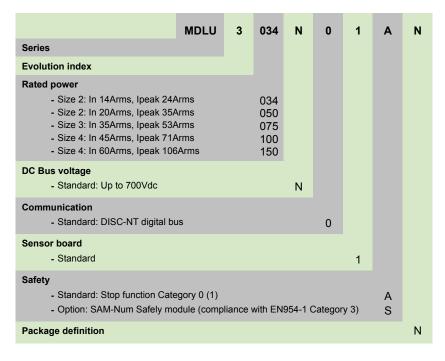




NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

NUM HP Drive Ordering Codes Accessories

NUM HP Drives



Note:

(1) Not certified

Accessories

AEOCON012

Direct measure sensor connector. This drive side sensor connector is needed only if the machine is equipped with a direct measuring device. An equivalent connector is present in the product box for the motor encoder.

NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

NUMDrive C Introduction

Introduction

Compact and scalable modular drive family, NUMDrive C is the newest NUM drive and is available in different versions to better fit any type of machine tool application with different performance/price ratios.

The interface between a NUMDrive C and the NUM Axium Power CNC is done by a high speed digital bus where both cyclical and service information are shared.

A NUMDrive C module is made up of 2 units: a power unit and a scalable control unit, both the units are available as mono or bi-axes drive.

The available control units targets different applications:

- HP, High Performance, control units target high complexity, dynamic, precision machine tools. HP units are available
 both for mono and bi-axes modules. The High Performance are reached thanks to a very wide current, speed and
 position loop bandwidths, special functions dedicated to different application, a large NUMber of interoperable
 encoders/motors and a wide system configurability.
- BP, Basic Performance control units target medium complexity, dynamic, precision machines; they have been
 designed for cost effective solutions.

NUMDrive C power units are available in 8 different ratings:

- · Mono-Axis units from: 8.9 Arms up to 35 Arms rated current
- · Bi-Axes units from: 5.6 up to 20 Arms

Important engineering efforts have brought to an extremely compact design that position NUMDrive C as one of the smallest drive on the market.

NUMDrive C mono-axis drives are available, as option (SAM-NUM Safety module), with certified (compliant with EN954-1 Category 3) safety functions, particularly:

- · Safely reduced speed
- · Safe brake ramps
- Safe emergency stop CAT0,1, 2 (EN60204-1).



NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

NUMDrive C

Interoperability and Functions

Interoperability and Functions

		Bi-Axes BP	Mono-Axis HP	Bi-Axes HP
Interface	High speed digital bus DISC-NT	•	•	•
Control Performance	High performance control loops	-	•	•
Compatible Motors	Closed loop: synchronous rotary motors * Closed loop: synchronous torque and linear motors Closed loop: asynchronous motors	• -	•	•
	Open loop: asynchronous motors	-	•	-
Compatible Motor Sensors	Hiperface encoder TTL encoder EnDat 2.2 encoder 1 Vpp toothed wheel/encoder Sensor less	•	•	•
Compatible Direct Measure Sensors	Hiperface encoder / linear scale TTL encoder / linear scale EnDat 2.2 encoder / linear scale SSI encoder / linear scale Hall sensors 1 Vpp encoder / linear scale (also with coded references)	- - - -	•	•
Special Functions	Spindle operation for synchronous and asynchronous motors Synchronous motor phasing without movement ** Spindle-Axis commutation Star/Delta commutation on the fly (for asynchronous motor) Rotary axis with mechanical ratio not 2 ^x Anti backlash Torque duplication Coherence control between motor and direct measure sensor Various active dumping functions (for resonance suppression) Various freely settable filters	- - - - -		
Certified Safety Functions compliant with EN954-1 CAT-3	Safely reduced speed Safe brake ramps Safe emergency stop CAT0,1,2 (EN60204-1)	-	0	-

[•] basic

O optional

⁻ unavailable

^{* =} Having a compatible position sensor ** = Required with incremental encoders

NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

NUMDrive C

Technical Characteristics

Technical Characteristics

Certain versions scheduled for early 2007.

Mono-Axis		MDLU3014A		MDLU3021A		MDLU3034A		MDLU3050A		MDLU3075A		
Switching Frequency	kHz	5	10	5	10	5	10	5	10	5	10	
Rated Current (S1)	Arms	8.9	6	13	8	13	8	28	17	35	21	
Maximum Current	Arms	1	10 15			2	4	35			53	
Overall Dimensions	mm			50 x 35	5 x 206			100 x 355 x 206				
Weight *	kg			3	3				5	.5		
Drive Side Motor Connector			AEOCON009 AEOCON013							ON013		
Drive Side Sensor Connector			AEOCON012									
Mechanical Adapter **				AEOA	DA007				AEOA	DA008		

Bi-Axes		MDLU3	8014B	MDLU3021B		MDLU3050B	
Switching Frequency	kHz	5 10		5	10	5	10
Rated Current (S1)	Arms	6.3 + 6.3	4.2 + 4.2	6.3 + 6.3	4.2 + 4.2	20 + 20	12 + 12
Maximum Current	Arms	10 -	+ 10	15 + 15		35 + 35	
Overall Dimensions	mm	50 x 35	5 x 206	50 x 355 x 206		100 x 355 x 206	
Weight *	kg	;	3	3		5.5	
Drive Side Motor Connector			AEOC	ON009		AEOC	ON013
Drive Side Sensor Connector		AEOCON012					
Mechanical Adapter **			AEOA	DA007		AEOA	DA008

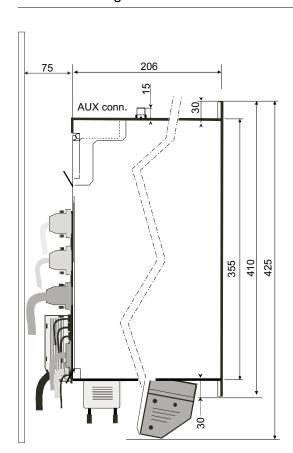
^{* =} Power Unit + Control Unit

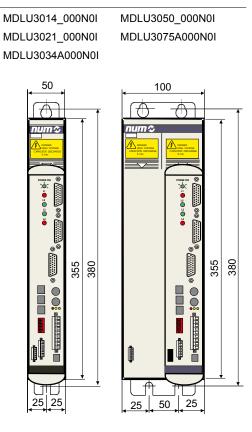
^{** =} Required in a system with NUM HP Drives or MBLD All-in-one Drives.

NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

NUMDrive C Outline Drawings

Outline Drawings



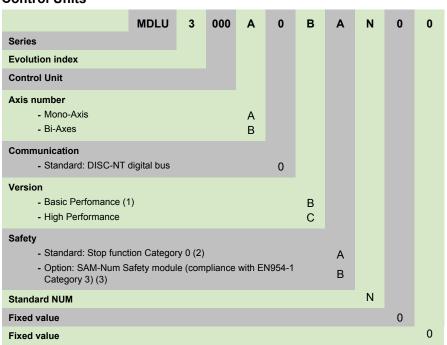


NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

NUMDrive C Ordering Codes

Ordering Codes

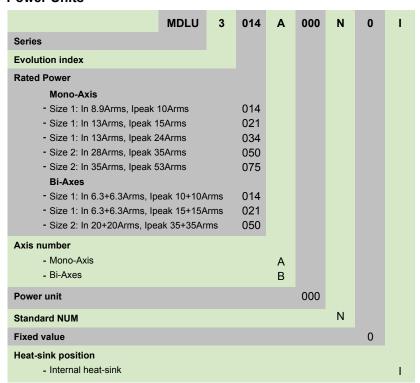
Control Units



Note:

- (1) Not available with Mono-Axis version
- (2) Not certified
- (3) Not available with Bi-Axes version

Power Units





NUM Servodrives: MBLD 'All-in-one', HP Drive, NUMDrive C

NUMDrive C Accessories

Accessories

AEOCON009	Drive side motor and brake connector *
AEOCON013	Drive side motor and brake connector *
AEOCON012	Drive side sensor connector. This connector is used for the motor encoder and the direct measure sensor.
AEOADA007	Mechanical adapter for 50mm module.
AEOADA008	Mechanical adapter for 100mm module.

^{* =} See NUMDrive C technical characteristics tables on page 121 for association.

7

7 Motor/Drive Associations

Servo and Spindle Motors

Table of Contents

Servo Motors	127
Association of BPH Motors with NUM HP Drive	127
Association of BPH Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 10 kHz)	128
Association of BPH Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 5 kHz)	129
Association of BPH Motors with NUM HP Drive	130
Association of BPG Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 10kHz)	130
Association of BPG Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 5 kHz)	131
Association of BHL Motor with NUM HP Drive, MBLD 'All-in-one', NUMDrive C	132
Association of BPL Motor with NUM HP Drive	133
Association of BPL Motor with NUMDrive C (Switching Frequency 5 & 10 kHz)	133
Spindle Motors	134
General Description	134
Services	134
Association of AMS Spindle Motor with MBLD 'All-in-one'	135
Association of AMS Spindle Motor with NUM HP Drive	136
Association of AMS Spindle Motor with NUMDrive C (Switching Frequency 5 kHz)	136

Servo and Spindle Motors

Servo Motors
Association of BPH Motors with NUM HP Drive

Association of BPH Motors with NUM HP Drive

		MDLU3xxxx	034N	050N	075N	100N	150N
	Rated	Stall Cont.	Peak	Peak	Peak	Peak	Peak
	speed	torque	torque	torque	torque	torque	torque
	[rpm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]
BPH0751N5	3 000	1.3					
BPH0751V5	6 000						
BPH0752N5	3 000	2.3					
BPH0752V5	6 000						
BPH0754N5	3 000	4					
BPH0952N5	3 000	4.3					
BPH0952V5	6 000						
BPH0953N5	3 000	6					
BPH0953V5	6 000		14				
BPH0955N5	3 000	9.2					
BPH1152N5	3 000	7.4					
BPH1152V5	6 000		14				
BPH1153K5	2 000	10.5					
BPH1153N5	3 000		22				
BPH1153V5	6 000		18				
BPH1154K5	2 000	13.3					
BPH1154N5	3 000		27				
BPH1154V5	6 000			23			
BPH1156N5	3 000	18.7	33				
BPH1422K5	2 000	12					
BPH1422N5	3 000		20				
BPH1422R5	4 250		19				
BPH1423K5	2 000	17	33				
BPH1423N5	3 000		28				
BPH1423R5	4 250			28			
BPH1424K5	2 000	22	41				
BPH1424N5	3 000			41			
BPH1424R5	4 250				45		
BPH1427N5	3 000	35			71		
BPH1902K5	2 000	25		40			
BPH1902N5	3 000			35			
BPH1902R5	4 250				36		
BPH1903K5	2 000	36		52			
BPH1903N5	3 000				54		
BPH1904K5	2 000	46			90		
BPH1904N5	3 000				69		
BPH1905H5	1 500	56		82			
BPH1905L5	2 500				79		
BPH1907K5	2 000	75			120		
BPH1907N5	3000						125
BPH190AK5	2 000	100				145	



Servo and Spindle Motors

Servo Motors

Association of BPH Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 10 kHz)

Association of BPH Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 10 kHz)

	ı	MDLU3xxxx	014A 014B	021B	021A	034A	050A 050B	075A
	Rated	Stall Cont.	Peak	Peak	Peak	Peak	Peak	Peak
	speed	torque	torque	torque	torque	torque	torque	torque
	[rpm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]
BPH0751N5	3 000	1.3	5.2					
BPH0751V5	6 000	1	3.9					
BPH0752N5	3 000	2.3	7.5					
BPH0752V5	6 000		5.9					
BPH0754N5	3 000	4	11					
BPH0952N5	3 000	4.3						
BPH0952V5	6 000				10			
BPH0953N5	3 000	6			16			
BPH0953V5	6 000						14	
BPH0955N5	3 000	9.2			22			
BPH1152N5	3 000	7.4			16			
BPH1152V5	6 000						14	
BPH1153K5	2 000	10.5			24			
BPH1153N5	3 000						22	
BPH1153V5	6 000						18	
BPH1154K5	2 000	13.3			27			
BPH1154N5	3 000	1					27	
BPH1154V5	6 000							23
BPH1156N5	3 000	18.7					33	
BPH1422K5	2 000	12			22			
BPH1422N5	3 000						20	
BPH1422R5	4 250						19	
BPH1423K5	2 000	17					33	
BPH1423N5	3 000						28	
BPH1423R5	4 250							28
BPH1424K5	2 000	22					41	
BPH1424N5	3 000							41
BPH1424R5	4 250	-						
BPH1427N5	3 000	35						
BPH1902K5	2 000	25						40
BPH1902N5	3 000							35
BPH1902R5	4 250							- 50
BPH1903K5	2 000	36						52
BPH1903N5	3 000							
BPH1904K5	2 000	46						
BPH1904N5	3 000	"						
BPH1905H5	1 500	56						82
BPH1905L5	2 500) <u>,</u>
BPH1907K5	2 000	75						
BPH1907N5	3000	'3						
		100						
BPH190AK5	2 000	100						

Servo and Spindle Motors

Servo Motors

Association of BPH Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 5 kHz)

Association of BPH Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 5 kHz)

		MDLU3xxxx	014A 014B	021A 021B	034A	050A 050B	075A
	Rated	Stall Cont.	Peak	Peak	Peak	Peak	Peak
	speed	torque	torque	torque	torque	torque	torque
	[rpm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]
BPH0751N5	3 000	1.3	5.2				
BPH0751V5	6 000		3.9				
BPH0752N5	3 000	2.3	7.5				
BPH0752V5	6 000		5.9				
BPH0754N5	3 000	4	11				
BPH0952N5	3 000	4.3	11				
BPH0952V5	6 000		7.2	10			
BPH0953N5	3 000	6	11.2	16			
BPH0953V5	6 000				14		
BPH0955N5	3 000	9.2	15.7	22			
BPH1152N5	3 000	7.4	11.9	16			
BPH1152V5	6 000				14		
BPH1153K5	2 000	10.5	17.2	24			
BPH1153N5	3 000	1			22		
BPH1153V5	6 000	1			18		
BPH1154K5	2 000	13.3	19.8	27			
BPH1154N5	3 000	1			27		
BPH1154V5	6 000	1				23	
BPH1156N5	3 000	18.7			33		
BPH1422K5	2 000	12	19.2	22			
BPH1422N5	3 000	1			20		
BPH1422R5	4 250	1			19		
BPH1423K5	2 000	17			33		
BPH1423N5	3 000	1			28		
BPH1423R5	4 250	1				28	
BPH1424K5	2 000	22			41		
BPH1424N5	3 000	1				41	
BPH1424R5	4 250	1					45
BPH1427N5	3 000	35					71
BPH1902K5	2 000	25				40	
BPH1902N5	3 000					35	
BPH1902R5	4 250						36
BPH1903K5	2 000	36				52	
BPH1903N5	3 000						54
BPH1904K5	2 000	46					90
BPH1904N5	3 000						69
BPH1905H5	1 500	56				82	
BPH1905L5	2 500						79
BPH1907K5	2 000	75					120
BPH1907N5	3000						
BPH190AK5	2 000	100					



Servo and Spindle Motors

Servo Motors
Association of BPH Motors with NUM HP Drive
Association of BPG Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 10kHz)

Association of BPH Motors with NUM HP Drive

	ı	MDLU3xxxx	034N	050N	075N	100N	150N
	Rated	Stall Cont.	Peak	Peak	Peak	Peak	Peak
	speed	torque	torque	torque	torque	torque	torque
	[rpm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]
BPG0751N5	3 000	1.3					
BPG0752N5	3 000	2.3					
BPG0952N5	3 000	4.3					
BPG0953N5	3 000	6					
BPG1152N5	3 000	7.4					
BPG1153K5	2 000	10.5					
BPG1153N5	3 000		22				
BPG1153V5	6 000		18				
BPG1422N5	3 000		20				
BPG1423N5	3 000		28				
BPG1424K5	2 000	22	41				
BPG1424R5	4 250				45		
BPG1427N5	3 000	35			71		
BPG1902K5	2 000	25		40			
BPG1902N5	3 000			35			
BPG1903K5	2 000	36		52			
BPG1903N5	3 000				54		
BPG1904N5	3 000	46			69		
BPG1905L5	2 500	56			79		

Association of BPG Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 10kHz)

	ı	MDLU3xxxx	014A 014B	021B	021A	034A	050A 050B	075A
	Rated	Stall Cont.	Peak	Peak	Peak	Peak	Peak	Peak
	speed	torque	torque	torque	torque	torque	torque	torque
	[rpm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]
BPG0751N5	3 000	1.3	5.2					
BPG0752N5	3 000	2.3	7.5					
BPG0952N5	3 000	4.3						
BPG0953N5	3 000	6			16			
BPG1152N5	3 000	7.4			16			
BPG1153K5	2 000	10.5			24			
BPG1153N5	3 000						22	
BPG1153V5	6 000						18	
BPG1422N5	3 000						20	
BPG1423N5	3 000						28	
BPG1424K5	2 000	22					41	
BPG1424R5	4 250							
BPG1427N5	3 000	35						
BPG1902K5	2 000	25						40
BPG1902N5	3 000							35
BPG1903K5	2 000	36						52
BPG1903N5	3 000							
BPG1904N5	3 000	46						
BPG1905L5	2 500	56						

Servo and Spindle Motors

Servo Motors

Association of BPG Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 5 kHz)

Association of BPG Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 5 kHz)

		MDLU3xxxx	014A 014B	021A 021B	034A	050A 050B	075A
	Rated	Stall Cont.	Peak	Peak	Peak	Peak	Peak
	speed	torque	torque	torque	torque	torque	torque
	[rpm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]
BPG0751N5	3 000	1.3	5.2				
BPG0752N5	3 000	2.3	7.5				
BPG0952N5	3 000	4.3	11				
BPG0953N5	3 000	6	11.2	16			
BPG1152N5	3 000	7.4	11.9	16			
BPG1153K5	2 000	10.5	17.2	24			
BPG1153N5	3 000				22		
BPG1153V5	6 000				18		
BPG1422N5	3 000				20		
BPG1423N5	3 000				28		
BPG1424K5	2 000	22			41		
BPG1424R5	4 250						45
BPG1427N5	3 000	35					71
BPG1902K5	2 000	25				40	
BPG1902N5	3 000					35	
BPG1903K5	2 000	36				52	
BPG1903N5	3 000						54
BPG1904N5	3 000	46					69
BPG1905L5	2 500	56					79



Servo and Spindle Motors

Servo Motors

Association of BHL Motors with NUM HP Drive, MBLD 'All-in-one', NUMDrive C

Association of BHL Motors with NUM HP Drive

	ı	MDLU3xxxx	034N	050N	075N	100N	150N
	Rated	Stall Cont.	Peak	Peak	Peak	Peak	Peak
	speed	torque	torque	torque	torque	torque	torque
	[rpm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]
BHL2601N5	3 000	85					165
BHL2601N1		98					
BHL2602K5	2 000	120					230
BHL2602K1		139					

Association of BHL Motors with MBLD 'All-in-one'

		MBLD2xxxx	050N	075N	100N	150N	200N
	Rated	Stall Cont.	Peak	Peak	Peak	Peak	Peak
	speed	torque	torque	torque	torque	torque	torque
	[rpm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]
BHL2601N5	3 000	85				165	
BHL2601N1		115					
BHL2602K5	2 000	120				230	
BHL2602K1		160					

Association of BHL Motors with NUMDrive C

No association is foreseen.

Servo and Spindle Motors

Servo Motors

Association of BPL Motors with NUM HP Drive

Association of BPL Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 5 & 10 kHz)

Association of BPL Motors with NUM HP Drive

No association is foreseen.

Association of BPL Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 10 kHz)

	ı	MDLU3xxxx	014A 014B	021B	021A	034A	050A 050B	075A
	Rated	Stall Cont.	Peak	Peak	Peak	Peak	Peak	Peak
	speed	torque	torque	torque	torque	torque	torque	torque
	[rpm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]
BPL0751V5	6 000	1.1	3.9					
BPL0753N5	3 000	2.8	7					
BPL0951V5	6000	2	4.9					
BPL0953N5	3000	5.4			16			

Association of BPL Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 5 kHz)

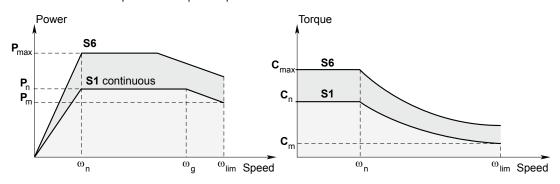
	014A	021A	034A	050A	075A		
				021B		050B	
	Rated	Stall Cont.	Peak	Peak	Peak	Peak	Peak
	speed	torque	torque	torque	torque	torque	torque
	[rpm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]	[Nm]
BPL0751V5	6 000	1.1	3.9				
BPL0753N5	3 000	2.8	7				
BPL0951V5	6000	2	4.9				
BPL0953N5	3000	5.4	11.2	16			

Servo and Spindle Motors

Spindle Motors **General Description** Services

General Description

AMS Motor Power vs Speed and Torque vs Speed Characteristics



P_n = Continuous power (kW)

 \mathbf{P}_{max} = Overload power (kW)

P_m = Power at maximum speed (kW)

 $\omega_{\rm n}^{}$ = Basic speed (rpm) ${\bf C}_{\rm n}^{}$ = Constant torque between ω = 0 and $\omega_{\rm n}^{}$ (Nm)

 $\mathbf{C}_{\text{max}}^{"}$ = Overload torque between ω = 0 and $\omega_{\text{n}}^{"}$ (Nm)

 $\omega_{\rm g}^{\rm max}$ = Maximum speed for operation at constant power in range **S1** (rpm)

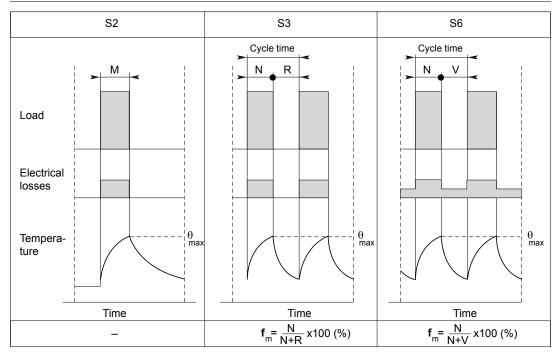
 $\omega_{\text{lim}}^{\text{-}}$ = Maximum speed (rpm)

 \mathbf{C}_{m} = Torque at maximum speed (Nm)

 ${f I}_{\rm cont}\,$ = Continuous current rating of the motor/servodrive association (Arms)

 I_{ms} = Motor overload current of the motor/servodrive association (Arms)

Services



 \mathbf{N} = Operation at power P_{max}

R = Idle

V = Off-load operation

 \mathbf{f}_{m} = Duty cycle

Servo and Spindle Motors

Spindle Motors
Association of AMS Spindle Motors with MBLD 'All-in-one'

Association of AMS Spindle Motors with MBLD 'All-in-one'

		Con-	MBLD2xxx			Conti	nuous ope	ration				Overload			
		nec-					S1					S	6		
		tion		Pn	ωn	ωg	ωlim	Pm	Cn	Icont	Pmax	Cmax	Ims	10 mn	
AMS	·			(kW)	(rpm)	(rpm)	(rpm)	(kW)	(Nm)	(Ams)	(kW)	(Nm)	(Ams)	(%)	
100	SB	Υ	50	3.7	1 500	6 500	6 500	3.7	24	21	6	40	35	30	
	MB	Υ	50	5.5				5.5	35	26	7.5	47	35		
	GB	Υ	75	9				9	57	39	12.5	80	53		
	SD	Y	50	3.7	1 500	6 500	12 000	1.8	24	21	6	40	35	30	
	MD	Y	50	5.5				5.5	35	26	7.5	47	35		
	GD	Y	75	9	1 500	8 200		6.2	57	39	12.5	80	53		
132	SA	Y	50	5	750	6 000	7 000	2.8	64	26	7.5	95	35	37	
	SC	Y	75	10	1 500	6 000		8	64	39	14	89	53	37	
	SE	Δ	100	15	1 750	4 000		10	82	52	23	110	71	30	
	MA	Y	75	7.5	750	6 000		5.7	95	39	10	127	53	37	
	MC	Y	100	15	1 500	6 000		12.5	95	52	21	134	71	37	
	ME	Δ	150	19.5	2 000	6 500		19	100	72	35	134	106	30	
	LA	Y	100	11	750	6 000		9	140	52	15	191	71	37	
	LE	Y	150	22	1 250	4 200		15	168	72	36	229	106	30	
	SF	Y	50	5	750	6 000	10 000	2	64	26	7.5	95	35	37	
	SG	Υ	75	10	1 500	6 000		6	64	39	14	89	53	37	
	SH	Δ	100	15	1 750	4 000		7.5	82	52	23	110	71	30	
	MF	Y	75	7.5	750	6 000		4	95	39	10	127	53	37	
	MG	Y	100	15	1 500	6 000		9	95	52	21	134	71	37	
	МН	Δ	150	19.5	2 000	6 500		13.5	100	72	35	134	106	30	
	LF	Y	100	11	750	6 000	9 000	7	140	52	15	191	71	37	
	LI	Y	75	12.5	680	2 300		3	175	39	16.8	236	53	30	
	LH	Y	150	22	1 250	4 200		12	168	72	36	229	106	30	
160	MA	Υ	100	18	650	1 300	8 500	2.7	264	52	24.2	355	71	35	
		Δ			1 300	2 600		5.4	132			178			
	MB	Y	150	26	1 200	2 400		7.3	208	72	36.4	290	106		
		Δ			2 400	5 500		14.5	104			145			
	MC	Δ	200	36	1 700	2 800		11.8	202	100	47	265	141		
	LA	Υ	100	18	500	1 000	6 500	2.8	344	52	24.2	463	71		
		Δ			1 000	2 500		5.6	172			231			
	LB	Υ	150	26	950	1 900		7.6	260	72	36.4	364	106		
		Δ			1 900	4 000		15.2	130			182			
	LC	Δ	200	36	1 050	2 100		11.6	328	100	48	437	141		



Servo and Spindle Motors

Spindle Motors
Association of AMS Spindle Motors with NUM HP Drive
Association of AMS Spindle Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 5 kHz)

Association of AMS Spindle Motors with NUM HP Drive

		Con-	MDLU3xxxx			Conti	nuous ope	ration				Ove	rload	
		nec-					S1					S	66	
		tion		Pn	ωn	ωγ	ωlim	Pm	Cn	Icont	Pmax	Cmax	Ims	10 mn
AMS				(kW)	(rpm)	(rpm)	(rpm)	(kW)	(Nm)	(Ams)	(kW)	(Nm)	(Ams)	(%)
100	SB	Υ	050N	3.7	1 500	6 500	6 500	3.7	24	20	6	40	35	22
	MB	Υ	075N	5.5				5.5	35	26	10	80	53	13
	GB	Υ	100N	9				9	57	39	17	120	71	16
	SD	Υ	050N	3.7	1 500	6 500	12 000	1.8	24	20	6	40	35	22
	MD	Υ	075N	5.5				2.8	35	26	10	80	53	13
	GD	Υ	100N	9	1 500	8 200		6.2	57	39	17	120	71	16
132	SA	Υ	075N	5	750	6 000	7 000	2.8	64	26	10	150	53	16
	SC	Υ	100N	10	1 500	6 000		8	64	39	19	122	71	20
	SE	Δ	150N	15	1 750	4 000		10	82	52	29	160	106	13
	MA	Υ	100N	7.5	750	6 000		5.7	95	39	15	190	71	20
	MC	Υ	150N	15	1 500	6 000		12.5	95	52	30	190	106	16
	LA	Υ	150N	11	750	6 000		9	140	52	23	292	106	16
	SF	Υ	075N	5	750	6 000	10 000	2	64	26	10	150	53	16
	SG	Υ	100N	10	1 500	6 000		6	64	39	19	122	71	20
	SH	Δ	150N	15	1 750	4 000		7.5	82	52	29	160	106	13
	MF	Υ	100N	7.5	750	6 000		4	95	39	15	190	71	20
	MG	Υ	150N	15	1 500	6 000		9	95	52	30	190	106	16
	LF	Υ	150N	11	750	6 000	9 000	7	140	52	23	292	106	16
	LI	Υ	100N	12.5	680	2 300		3	175	39	19	270	71	16
160	MA	Υ	150N	18	650	1 300	8 500	2.7	264	52	29	570	106	15
		Δ			1 300	2 600		5.4	132			255		
	LA	Υ	150N	18	500	1 000	6 500	2.8	344	52	27	740	106	15
		Δ			1 00	2 500		5.6	172			400		

Association of AMS Spindle Motors with NUMDrive C (Switching Frequency 5 kHz)

		Con-	MDLU3xxxx		Continuous operation							Overload			
		nec-					S1					S6			
		tion		Pn	ωn	ωg	ωlim	Pm	Cn	Icont	Pmax	Cmax	Ims	10 mn	
AMS				(kW)	(rpm)	(rpm)	(rpm)	(kW)	(Nm)	(Ams)	(kW)	(Nm)	(Ams)	(%)	
100	SB	Υ	050A or	3.7	1 500	6 500	6 500	3.7	24	20	6	40	35	22	
			050B												
	MB	Υ	075A	5.5				5.5	35	26	10	80	53	13	
	SD	Y	050A or	3.7	1 500	6 500	12 000	1.8	24	20	6	40	35	22	
			050B												
	MD	Υ	075A	5.5				2.8	35	26	10	80	53	13	
132	SA	Υ	075A	5	750	6 000	7 000	2.8	64	26	10	150	53	16	
	SF	Υ	075A	5	750	6 000	10 000	2	64	26	10	150	53	16	

8

8 General Information

NUM Worldwide, Regulations

Table of Contents

	Page
NUM Worldwide	139
Regulations	14 ²

num 💸

General Information

NUM Worldwide, Regulations

NUM Worldwide

Country	Address	Telephone	Fax - Email
HeadQuart	ter		
Switzerland	NUM AG Battenhusstrasse 16 CH-9053 Teufen	+41 71 335 04 11	+41 71 333 35 87 sales.ch@num.com
Subsidiari	es		
Austria	NUM Verkaufsbüro Österreich Hafenstrasse 47-51 A-4020 Linz	+43 70 336 381	+43 70 336 379 sales.ch@num.com
China	NUM S.A Beijing Office Schneider Building Chateau Regency No 2, Jiangtai Rd, Chaoyang District CN-100016 Beijing	+8610 8434 6475	+8610 8450 1079 bnum@cn.schneider-electric.com
France	NUM SA Immeuble les Courlis 46, Avenue Kléber F-92700 Colombes	Sales: +33 156 47 58 58 Hotline: +33 156 47 58 06 Spare parts and extensions: +33 156 47 58 38 Training: +33 156 47 58 08	+33 156 47 58 89 sales.fr@num.com
Germany	NUM GmbH Gottlieb-Stoll-Strasse 1 D-73271 Holzmaden	+49 7023 7440-0	+49 7023 7440-10 sales.de@num.com
United Kingdom	NUM (UK) Ltd. Unit 3 Fairfield Court Seven Stars Industrial Estate Wheler Road Coventry CV3 4LJ	+44 871 750 40 20 International: +44 2476 301 259	+44 871 750 40 21 International: +44 2476 305 837 sales.uk@num.com
Italy	NUM SpA Viale Colleoni, 1 Palazzo Taurus, 1 I-20041 Agrate Brianza (MI)	+39 039 59 65 200	+39 039 59 65 210 sales.it@num.com
Spain	NUM SA C/Gabiria No 2, Locales R-D E-20305 Irun	+34 943 62 35 55	+34 943 62 20 12 sales.es@num.com
Switzerland	NUM SA Rue du Marché Neuf 30 CH-2500 Bienne 3	+41 32 346 50 50	+41 32 346 50 59 sales.ch@num.com
USA	NUM Corporation 603 East Diehl Road, Suite 115 US-Naperville, IL 60563	+1 630 505 77 22	+1 630 505 77 54 sales.us@num.com



General Information

NUM Worldwide, Regulations

NUM Worldwide

Country	Address	Telephone	Fax - Email
Distribution	on and Service		
Algeria	R. M. O. (AGENT) Sté de Reconstruction de Machine Outils et Maintenance Industrielle 16, rue Guy de Maupassant Les Sources - BIR-MOURAD- RAIS DZ - 16400 ALGER	+213 2 54 24 14	+213 2 54 24 14 rmoacn@yahoo.fr
Algeria	Sarl TEDI 15 rue du Capitaine Azziouz Mouzaoui Côte Rouge - Hussein Dey DZ-16008 ALGER	+213 21 77 21 40	+213 21 77 87 45 oy@teditec.com
Brazil	LOSUNG Technical Assistance and Comerce Itda. Alameda Tocantins, 280 BR - 06455-020 BARUERI - SP	+55 11 419 13 714	+55 11 419 58 210 losung@uol.com.br
Finland	NUCOS OY Keiserinviitta 16 FIN-33960 Pirkkala Tampere	+358 3 342 7100	+358 3 342 7130 oiva.viitanen@nucos.fi
Germany	NUM GmbH Lünenerstrasse 211/212 D-59174 Kamen	+49 2307 26018-0	+49 2307 26018-79 service.de@num.com
Germany	NUM GmbH Servicestelle Waidhaus Fabrikstrasse 7 92726 Waidhaus	+49 7023 7440-0	+49 7023 7440-10 reinhold.kraus@num.com
Italy	Num SpA Sede Legale Via F Somma 62 I -20012 Cuggiono (MI)	+39 02 97 969 350	+39 02 97 969 351 service.it@num.com
Sweden	ConRoCo AB Formvägen 1 777 93 Söderbärke	+46 240 65 01 16	+46 240 65 01 21 info@conroco.com
Taiwan	NUMAGE CONTROL Ltd. No. 27, Wen Shin South 1st Road Nantun District Taichung 40855, TAIWAN R.O.C.	+886 4247 50459	+886 4247 19255 sales.tw@num.com
Turkey	NUM Servis Turkiye Feyzullah Caddesi Kirli APT B Blok No: 17/4 TR - 81513 Maltepe-Istanbul	+90 542 265 80 54	+90 542 265 80 54 numserviceturkiye@yahoo.com.tr

General Information

NUM Worldwide, Regulations

Regulations

Compliance with EU Directives Relative to Electromagnetic Compatibility (EMC) (89/336, 92/31 and 93/68) and Low Voltage (73/23 and 95/68)

The list of standards with which NUM CNCs and servodrives comply is given in the conformity statements which can be supplied on request.

The products described herein must be used in compliance with the recommendations given in our Installation and Wiring Guide (on CD-ROM with basic documentation or 938 960).

The products of this catalog are designed for integration in a machine complying with Machine Directive 89/392/EEC.

Export Terms for CNC products

1. – Because of their technical characteristics or in some case their utilization, certain of NUM's products may be required to comply with the requirements of French or European regulations and/or US regulations concerning control of the final destination.

Relevant information is given on our purchase order acknowledgments, invoices and delivery notes.

These provisions apply to NUM's products so identified on our purchase order acknowledgments, invoices and delivery notes.

2. – Accordingly, the purchaser undertakes to fully comply in all respects with the regulations of his country and, as the case may be, with European and / or US regulations relating to the control of final destination of dual use products.

The purchaser undertakes to introduce and to follow within its own business control procedures in order to ensure that, in respect of the resale of Dual Use Products, such national legal obligations will be implemented.

3. – In any case, the purchase orders received by NUM shall be accepted subject to NUM's obtaining any required authorizations.

© Copyright NUM AG, Teufen/CH, 2006 (NBo/JRe)

All rights reserved. No part of this document may be copied or reproduced in any form or by any means whatsoever, including photographic or magnetic processes. The transcription on an electronic machine of all or part of the contents is forbidden.

The software mentioned herein is the property of NUM AG. Each copy of the software confers on the holder a nonexclusive license strictly limited to use of the said copy. No copy or other form of duplication of this product is authorized, with the exception of backup copies of the software on diskettes/CD-ROMs.

The physical, technical and functional characteristics of the hardware and software products and the services described in this document are subject to modification and cannot under any circumstances be construed as contractually binding.

Motorspindle, NUM Drive, NUMROTO and NUMtransfer are registered trademarks of NUM AG.

Uni-Telway, UNI-TE and Fipway are registered trademarks of Schneider Electric.

Windows is a registered trademark of Microsoft Corporation.



